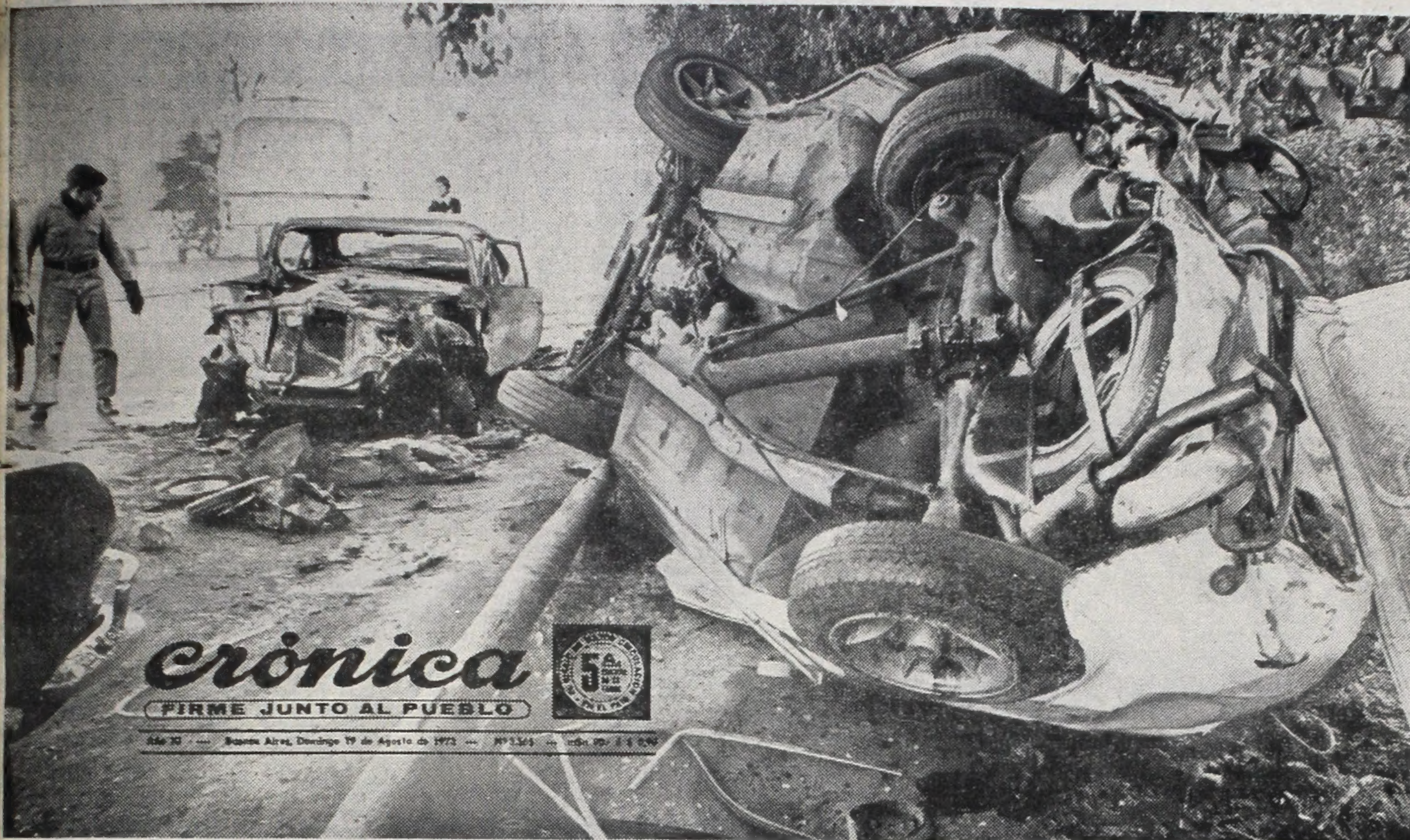


# TRIPLE CHOQUE: 2 MUERTOS Y 4 HERIDOS



Destrozado, como se apreciaba en el grabado, quedó el Peugeot embestido de atrás en la General Paz por un Chevrolet que iba a más de 180 km por hora y que luego se incendió. Un tercer auto, un taxi Ford Falcon, fue a su vez chocado por el Peugeot. El conductor de éste y el taxista perdieron la vida. Hay otras cuatro personas heridas. El causante de la tragedia se halla detenido. Fue un accidente realmente espectacular, como puede apreciarse en el grabado. El estado de los cuatro heridos en el trágico choque, es desesperante. (Inf. en Página 12).

**BOLIVIA:  
RODEAN A  
REBELDES**

• Información Página 14

# LOCURA SANGRIENTA

**BALEA A ENFERMERA, MATA A UN MEDICO Y SE SUICIDA**

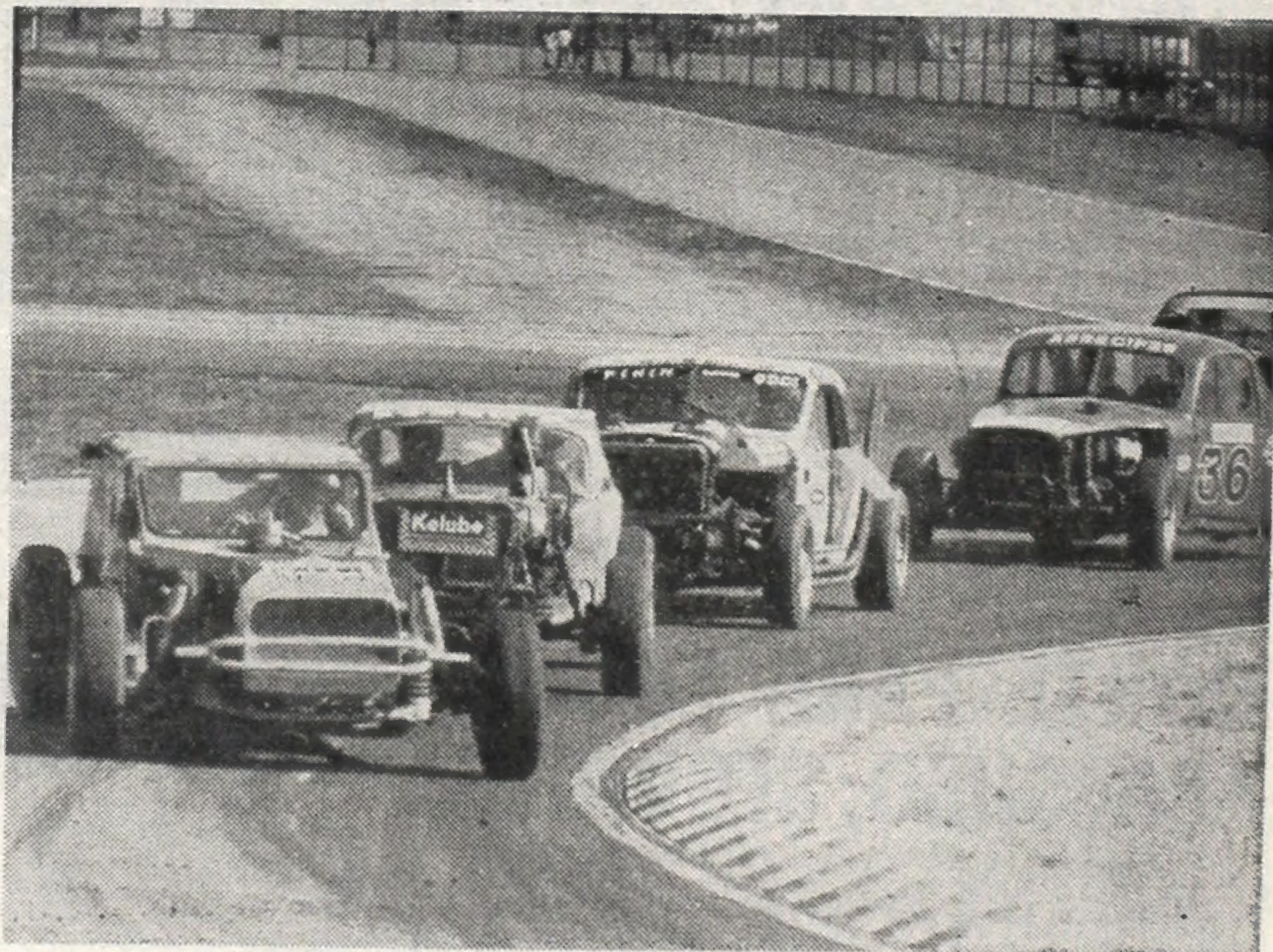
• Información Página 12

**FAVORABLE REPERCUSION TUVO EL DISCURSO QUE PRONUNCIO JUAN PERON**

• Inform. Páginas 10-11

**TC: VENCIO ESTEFANO. RONNIE PETERSON EN F1**

• Información Página 20



"CUPECITAS". Como en los viejos tiempos, el TC de las "cupecitas" volvió al Autódromo. Mucho público presenció el espectáculo. Ganó Oscar Dambolena sobre Rubén Roux. (Inform. página 20).

**LO  
LI  
TA**





# "TALADRO" EN PUNTA

## Banfield Quiere a la "A"; el Resto, Lejos

El clásico fue para Banfield y de esta manera continúa punteando cómodamente, aunque Defensores de Belgrano y Temperley ganaron ya que llevan cuatro y seis puntos, respectivamente. Unión y Platense alcanzaron a Quilmes y están ahí, expectantes. El drama del descenso, por otra parte, va tomando "cuerpo". Estudiantes empató y se alejó un poco de Los Andes y Morón, a los que les lleva dos puntos de diferencia.

### LE BAJO LA ESPUMA

"Mucho ruido y pocas nueces..." "Ese fue Quilmes (0)-Banfield (2). Nada de nada. Fue un tropiezo tras otro. Desaciertos en los pases, forcejeos en el medio campo donde imperó la marca... En fin todo lo que figura en el compendio: "Cómo jugar mal al fútbol con muchas lecciones y poco porero". Hasta fue frío en la mayoría de sus pases. No pareció que se estaba jugando un partido vital.

Quilmes dentro de todo fue el que expuso algo, aunque fue muy pobre para merecer el triunfo. Pero eso sí, la derrota no, Banfield en el segundo tiempo se conformó con la igualdad y de repente en dos contraataques logró salir ganancioso. ¿Lógico? La verdad que en el estado deplorable de partidos como éstos, cualquiera que boquee un par de veces se salva de la "muerte".

### "DEFE", POR UN TIRO LIBRE

Tal como jugaron Defensores (1) y Arsenal (0) era difícil que concretaran un gol de no ser por un tiro libre, de penal, o alguna jugada fortuita. Y llegó de tiro libre. Lo ejecutó Oscar Tomás López y Ganó "Defe". Tuvo algo más de inquietud ofensiva el ganador pero no supo aprovechar que tuvo la pelota y el campo durante los noventa minutos. Después del tanto, Arsenal con 9 jugadores no complicó para nada el triunfo de Defensores, que se llevó los dos puntos porque supo "embocar" mejor.

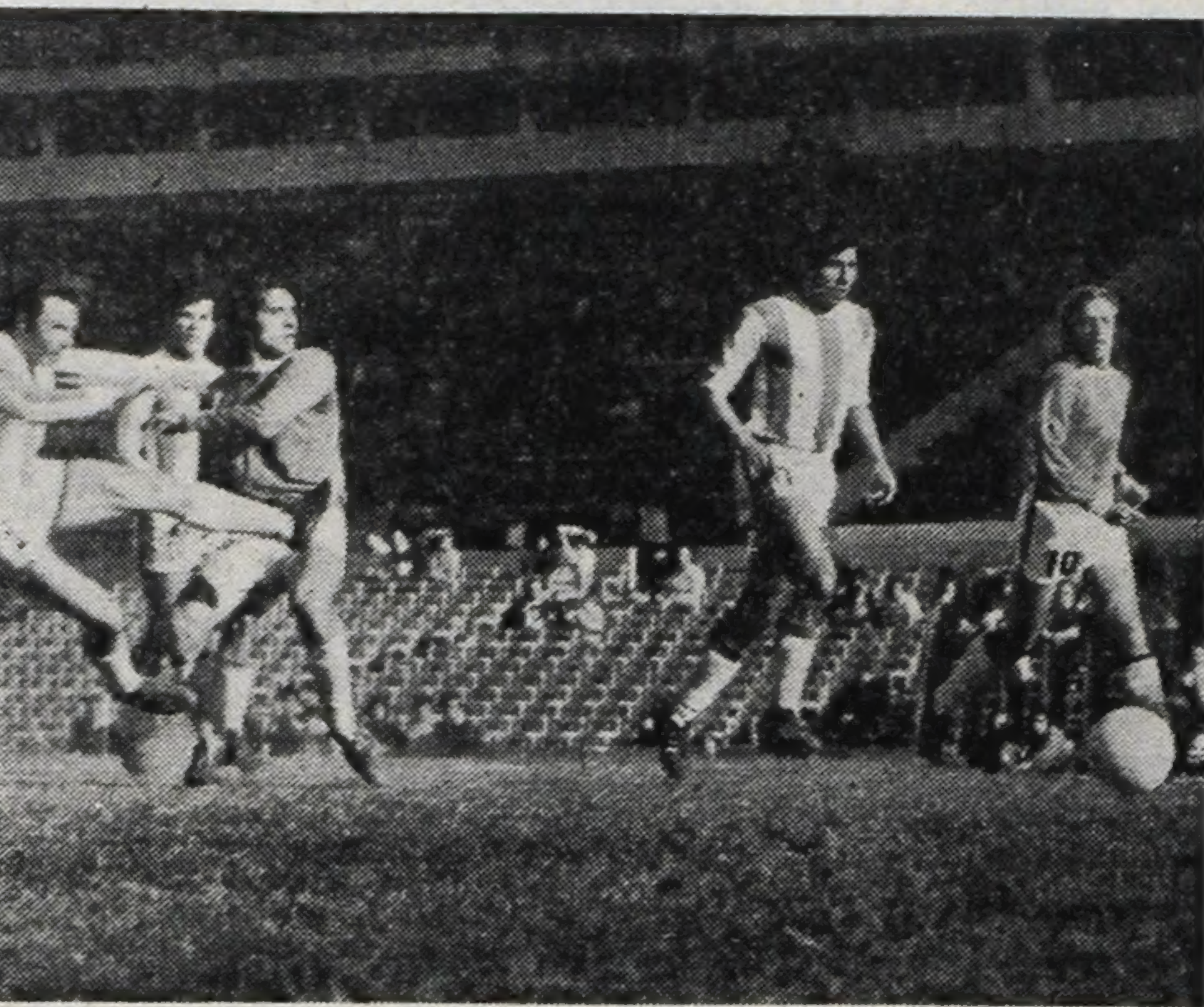
Como en jornadas anteriores, O. T. López fue incluido en el banco de suplentes. Como las "cosas" no caminaban, fueron requeridos sus servicios. Y López cumplió. Ayer y el sábado último en la cancha de Morón "Defe" ganó con gol de López.

### JUSTO EMPATE

Dos equipos con características disímiles para encarar el fútbol, protagonizaron un partido movido y hasta atractivo... Platense (2) mostró mayores ideas y mejor dominio de pelota, pero la polenta la puso Flandria (2), y de esa manera consiguió un meritorio empate. Platense cayó en la trampa tendida por los de Jáuregui, se engolosinó con la pelota, pero necesitó que Bernabitti, un mediocampista que se fue como delantero, marcara la diferencia. Flandria, por el contrario no necesitó poseer el balón; se fue con todo y empató justicieramente. (PRODE N° 11).

### CLASICO "CELESTE"

Fue para Temperley (1), pero si ganaba Talleres también era justo (0). Los dos se jugaron el todo por el todo. Y si Temperley se fue de Escalada con los dos puntos, mucho le corresponde del honor a Vitulano. Es que el "largo" número nueve se movió por toda la cancha, tratando de "fugarse" de la doble marcación impuesta por Mendoza y Rabanal. Perdió y ganó hasta que Rabanal se fue de la cancha (reemplazado por Borsani); a partir de ese momento, toda la zona de gestación ofensiva corrió por cuenta de él y de Corbalán. Talleres también aportó lo suyo. Dominó gran parte de los primeros 45 minutos, a base de la buena labor desarrollada por Bavastro, Santoro y los retrocesos de Weber, para darle salida al medio campo. Barbieri y la defensa "celeste" pasaron por sofocantes creados por las ganas del delantero y los disparos de de Aimonetti de media distancia. Pero cuando Vitulano, repetimos, el mejor valor de Temperley, se liberó, el contra-golpe y las situaciones creadas justificaron el triunfo "celeste" (PRODE número 9).



APURON PARA EL PUNTERO. Cabezazo de Carranza que exigirá a Montilla. Pipastrelli no alcanzó a despejar. Ocurrió al principio con Quilmes adelante.

### LANUS TOMO LA ISLA

Pero no jugó bien. En la primera etapa Lanús solo destacó las falencias defensivas de Gómez, que nunca pudo encontrar a Cioffi. San Telmo, en cambio puso pierna y tesón, que no era mucho; pero que sirvió para irse ganancioso en los primeros 45' con un gol de Coronel, amén del penal desviado por Monteleone. La segunda parte trajo "cambios": la repentina inspiración de Barú y el reemplazo de Gómez (D'Angelo por él). Lo primero sirvió para la victoria (empató, sirvió el segundo y tercer gol, respectivamente) lo segundo para consolidar la defensa y afirmar la victoria. (PRODE número 12).

### BROWN "DOMO" A TIGRE

Brown (1) consiguió sobre la hora el triunfo. Que de acuerdo a lo expuesto en la cancha, no la puede justificar plenamente. Está bien que Tigre (0) fue rival con virtudes y defectos parecidos, como para decir: "el que hace el gol gana"... La única excusa de Brown

consistió en que su ritmo y empuje tuvieron vivacidad, la que le faltó a Tigre. Lo que no se puede negar, es que, como tantos otros fue un mal partido (PRODE número 10).

### ROMPIERON EL MOLDE

¡Menos mal, al fin un buen partido de primera "B"! Estudiantes (1) y Nueva Chicago (1) brindaron un espectáculo intenso, con alternativas de gol. Los de Devoto estuvieron un poco más cerca del triunfo, aunque Chicago equilibró las acciones en el complemento. A Estudiantes le faltó definición; de haberla tenido, seguramente se alzaba con los puntos, uno más que le hubiese venido muy bien.

### MORON TOCA FONDO

Inmerecido triunfo de Almagro (3). Sobre la hora, dejó con el gusto amargo a Morón (2), en un partido que fue la total aceptación de la posición que ocupan ambos en la tabla. Almagro hizo algo más por ganar, pero sus errores coincidieron con los de Morón, lo que ya es suficiente para decir que el partido no le gustó a nadie.

### UNION CONSIGUIO LINEA

Fácil para Unión (3). En 55 minutos ya ganaba por 3 a 0, simplificando todo y con la contundencia de Valencia y Zanabria (dos goles) para definir. Comunicaciones (1) fue rival a medias; cuando se vio apretado, no consiguió armas a las que recurrir, salvo a los desesperados pelotazos para que Mariani consiguiera alguna y preocupara a Escobar (atajó un penal a Luna).

## MEMORIA Y BALANCE

El "Tlaladro" sigue haciendo mucho ruido... Continúa único líder con cuatro puntos de diferencia ante Defensores de Belgrano, su escolta. Temperley quedó ahora "solito" en el tercer puesto al perder Quilmes. Los "Cervenceros" comparten la cuarta colocación con Unión de Santa Fe y el irregular Platense.

Pocos expulsados... Tres solos... Dos de Arsenal de Sarandí y el restante de Banfield. Hasta la fecha disputada ayer fueron 77 jugadores los que vieron la "roja". San Telmo es el "capo" de los expulsados con 7. El que mejor se porta es Talleres, con un solo "condenado".

Campaña de algunos equipos: Banfield: Invicto en la segunda rueda. Tres triunfos y dos empates. Defensores de Belgrano: Igual que los del "taladro" pero lleva seis fechas sin perder. Tiene uno más de la primera rueda. Deportivo Morón: ¡No gana jamás!... Lleva 23 fechas sin lograr triunfar. Comparte el "reinado" de los empates con Nueva Chicago y Unión con 11. Flandria: Los "canarios" siguen cantando sin hacer mucho ruido... Llevan tres empates consecutivos. Nueva Chicago: También tres igualdades al hilo... pero con matemática precisión, todas 1-1. San Telmo: Cuatro derrotas consecutivas. Hace siete fechas que no puede ganar. Temperley: Los "celestes" están muy contentos... Invictos en esta rueda, donde jugaron 4 partidos. Hasta el momento llevan 9 jornadas sin que los puedan derrotar. Tigre: Al final lo cazó un "Almirante"... Tenía cuatro fechas sin caer. Unión: Sigue haciendo honor a su nombre... Diez fechas consecutivas sin perder. Seis empates y cuatro triunfos.

Se llevan marcados hasta la 24ª fecha, la cantidad de 630 goles. En el primer tiempo se lograron 297 y en el segundo, 333. Los equipos locales marcaron 358 y los visitantes, 272. La 19ª jornada fue la más fructífera en goles, lográndose 36. En la 17ª fecha se produjo la menor, con solo 18 tantos.

Banfield es el equipo que más partidos ganó. Lleva 15 triunfos. Es además el que menos derrotas tiene. Solo fue vencido en tres oportunidades. Las delanteras más goleadoras son las de Temperley y Banfield con 51. La defensa menos vencida es la de "Defe" con 18 goles en contra.

Los "verdugos", en una tarde poco feliz... De los cuatro penales ejecutados uno solo fue efectivo. El mismo fue logrado por Zanabria. O. García, de Almagro, lo hizo desviado... y los dos restantes, fueron atajados. Los "héroes", D'Avalos, de Lanús, y Escobar, de Unión, que les atajaron sendos penales a Monteleone, de San Telmo, y Luna, de Comunicaciones, respectivamente.

## VITAMINAS "C"

Todo sigue igual en lo que se refiere al liderazgo del torneo. Sportivo Dock Sud y Central Córdoba continúan firmes. En cuanto a sus escoltas, sufrieron tropiezos. Brown de Adrogué igualó y Deportivo Armenio perdió. En los últimos puestos no hubo variaciones. Urquiza sigue siendo "cola".

Los "Charrúas" en su campo de juego en Rosario, gararon ajustadamente a Defensores Unidos de Zárate —este último equipo venía de ganarle a Brown— por 1 a 0. El resultado no reflejó lo que fue el match. En la segunda etapa, la primera finalizó 0 a 0, Central Córdoba fue dominador y Oscar Facchetti a los 6' logró el gol de la victoria. Dicho jugador se perdió después varios goles imposibles de errar... pero los erró. En este cotejo se logró la mayor recaudación de la jornada con m\$ 1.418.500.

Los "armenios" muy contentos al principio, pero después... No lo podían creer. Deportivo Riestra, que en la primera rueda le había empatado, le ganó, y bien por 2 a 1. Pudo ser 3 a 1, pero Milano sobre la hora se perdió un gol... Los de Lacarra le cortaron a los "armenios" su serie de siete partidos sin perder. Cinco triunfos y dos empates.

En cuanto a los "gallegos", siguen ganando, pero sin convencer. Pero las matemáticas son una sola. Hace seis partidos que no pierde. Un empate y cinco triunfos consecutivos. En los cuatro últimos no le hicieron goles. En tres de ellos hicieron un solo gol y en el restante tres. El cotejo que ganó el Deportivo fue contra Midland. Aburrido y debió ser empate.

La "vendetta" de los "tanos". Colegiales le había ganado en la primera rueda y Sportivo Italiano le dio con todo: ganó 4 a 1. Un hinchado de los "azurros" preguntaba a otro: ¿Para quién juega Gómez? Y le respondió: Para "Cole". No parece, y no era mala la pregunta, porque dicho jugador anduvo con el paso cambiado. Tiró un penal, se lo atajó Pollero y luego, para colmo, se "mandó" un gol en contra.

Excursionistas felices. Y no era para menos. Llevan seis partidos sin perder y ayer lo golearon a los "mates". Argentino de Rosario sigue en "picada", no puede levantar: sexta derrota consecutiva. Liniers parece haber encontrado la ruta: goleó a Central Argentino. Los de "Central" llevan diez fechas sin poder ganar, en una sola lograron igualar. Sportivo Dock Sud y Villa Dalmine son los únicos que ahora tienen invicta su cancha.

Los del "Doque" y "Charrúas" siguen siendo los que más partidos ganaron, 16 en total. Dock Sud tiene ahora en forma "única" a la delantera más goleadora, con 55 tantos. Los "armenios" continúan ostentando la defensa menos batida, con 17 goles. El que más empató es Villa Dalmine, con 7. Midland es el que más perdió, lleva hasta ahora 15 encuentros.

Sportivo Dock Sud por su parte tampoco tuvo muchos problemas frente a Fénix. Los del "Doque" tienen mucha "Moral"... y luego de empatar la primera etapa consiguiendo dos goles en el segundo tiempo, por intermedio de Morán, el partido fue bastante flojo. El ganador no luchó

## NORTE PARA LUJAN; ACASSUSO, SEGUNDO

Otra vez tornó al camino irregular la división Aficionados. Ayer solamente se disputó una fecha completa de la Zona Norte, ya que la Sur solo presentó un partido, que había quedado pendiente.

En la Zona Norte, Luján empató con Juventud Unida, en el encuentro más importante de esa sección. A pesar de la paridad, Luján sigue encabezando las posiciones; el empate en un tanto no modificó la tabla. Luján dominó pero no llegó a concretar. La recaudación de este partido fue muy buena: 144.700 pesos viejos, índice elocuente de la buena campaña que viene desarrollando el equipo del Oeste. Las formaciones fueron éstas:

LUJAN: Bonafo, Medina, Gili, Panaddu, García, Solari, Iacola, Magliolo, Puglia, Panuppi, Caro.

JUVENTUD UNIDA: Ortega, Avila, Martínez, Gutiérrez, Ferrari, Villarreal, Trillini, Sorriba, Luqui, Castellar, Raciatti.

Los goles fueron conquistados en la segunda etapa. Caro para Luján, a los 19, y Luqui para Juventud Unida, a los 24.

El resto de la fecha tuvo estos resultados: General Belgrano 6, Atlas 2; Ituzaingó 2, Leandro N. Alem 3; Pilar 6, Sportivo Palermo 1, y Acassuso - Centro Español 0 a 0. Merlo quedó libre y está esperando que alguno se caiga, ya que está muy cerca de Luján. Lo mismo que Acassuso. La Zona Sur y su único encuentro: Defensores de Cambaceres derrotó por 2 a 0 a General Lamadrid. Puntea en esta sección Villa San Carlos, y es muy probable que el sábado vendiero se juegue también la fecha correspondiente al día de ayer.

## LAS POSICIONES

EQUIPOS		ZONA NORTE							
		J.	G.	E.	P.	Gf.	Ge.	Pts.	
LUJAN	.....	15	11	2	2	44	13	24	
MERLO	.....	15	10	2	3	42	17	22	
ACASSUSO	.....	16	10	2	4	44	19	22	
ALEM	.....	15	9	2	4	29	22	20	
J. UNIDA	.....	16	6	7	3	44	33	19	
ITUZAINGO	.....	16	7	2	7	42	33	16	
C. ESPAÑOL	.....	15	5	5	5	31	22	15	
BELGRANO	.....	16	7	1	8	32	42	15	
PILAR	.....	15	5	—	10	25	35	10	
PALERMO	.....	16	2	2	12	19	69	6	
ATLAS	.....	15	—	1	14	14	60	1	

EQUIPOS		ZONA SUR							
		J.	G.	E.	P.	Gf.	Ge.	Pts.	
SAN CARLOS	.....	15	11	3	1	42	12	25	
B. CENTRAL	.....	15	9	5	1	37	15	23	
URQUIZA	.....	15	10	2	3	36	20	23	
V. ARENAS	.....	15	10	2	3	34	18	22	
D. ALMAGRO	.....	15	7	2	6	38	32	16	
CAMBACERES	.....	15	5	5	5	27	25	15	
SACACHISPAS	.....	15	6	3	6	41	45	15	
LAMADRID	.....	15	5	4	6	23	25	14	
SP. BARRACAS	.....	15	3	5	7	26	34	11	
PARAGUAYO	.....	15	2	5	8	26	49	9	
PIRANA	.....	15	3	1	11	21	32	7	
T. SUAREZ	.....	15	—	1	14	17	61	1	



# LOGICO FINAL: PATOTEROS ENTRE REJAS

# LA GUERRA ABSURDA

Otra vez, y son tantos que ya no recordamos para enumerarlos, los episodios de violencia, señal evidente de la presencia de inadaptados que epilogan cruelmente un partido de fútbol. Jornada a jornada en cualquier estadio surge la demostración aleve de grupos, casi siempre muy jóvenes, que han inventado una nueva forma de "hinchismo". Ayer fue en Avellaneda luego del match entre Quilmes y Banfield, en la cancha de Independiente, donde se hicieron notar estos gamberros repitiendo las agresiones y desórdenes.

Una acción ejemplar debe tomarse contra estos elementos. La población está conmovida por la serie de atentados, de hechos criminales que esta juventud desviada está perpetrando; y, aunque no sea por un motivo deportivo, en otro lugar de la provincia una niña era muerta por una pedrada aleve también por una de estas barras, que rompen vidrios de los ómnibus y de los trenes y que atacan a mujeres y niños indefensos.

Este episodio de ayer al anochecer en Avellaneda no es nada más que otro capítulo. Pero aquí algunos, no todos por desgracia, han caído en las manos de la policía. No puede haber lástima por ellos y si la necesidad de un castigo ejemplar.

## • LOS PRETEXTOS

Para algunos la chispa del desorden y de las agresiones estuvo en los antecedentes de los partidos entre Banfield y Quilmes. Ya en el partido de la primera rueda, del campeonato de primera B, de la AFA, las hinchadas se trenzaron en una gresca mayúscula con gran cantidad de contusos. Pero lo peor es que también intervino en este caso otra hinchada, según versión de los enterados. Así ayer fueron a Avellaneda los belicosos de Nueva Chicago, para tomarse venganza junto a los de Quilmes de lo

que dicen haber sufrido ante los banfileños. Estos grupos iban armados de cadenas, de gruesos eslabones, palos con puntas afiladas y cubiertas de hojalata, para hacerlos más punzantes. Algunos esconden también navajas sevillanas. Todo un armamento para el ataque aleve a gente desprevenida, para atemorizarla y despojarla de todo lo que lleva.

## • TRAYECTO DE LOS GAMBERROS

Cuando esos grupos salieron de Quilmes ya comenzaron atacando y robando en el tren que los condujo a Avellaneda a otros pasajeros que no atinaban a defenderse. Porque estos agresores saben bien que la gente se mantiene al margen y asiste impasible e impotente para intervenir por estar desarmada ante estos despojos. Los guardas del tren, atemorizados, buscan al notar la presencia de las barras de gamberros, otros vagones. En Bernal mucha gente asustada dejó el tren, en el cual rompieron vidrios y rasgaron las cubiertas de los asientos. En forma triunfal, en Avellaneda, insultando a los transeúntes y rompiendo cuanto cristal estaba al alcance de ellos, despojando de sus ropas a dos jovencitas, frente a un barrio de monobloques, cercano al estadio de Independiente, marcharon a la tribuna, uniéndoseles en el camino un grupo que llevaba insignias de Nueva Chicago.

Durante el cotejo el grito fue de "¡Guerra... guerra!". Asaltaron el buffet, tirando al piso las mercaderías. Luego golpearon a un vendedor de gaseosas, haciéndolo caer por los escalones de la tribuna y despojándolo del dinero y de su mercancía. En el intervalo se introdujeron por un pasillo y desde allí arrojaron piedras contra los hinchas de Banfield.

## • EL GRAN DESORDEN

Comenzó cuando Banfield logró el primer gol ante

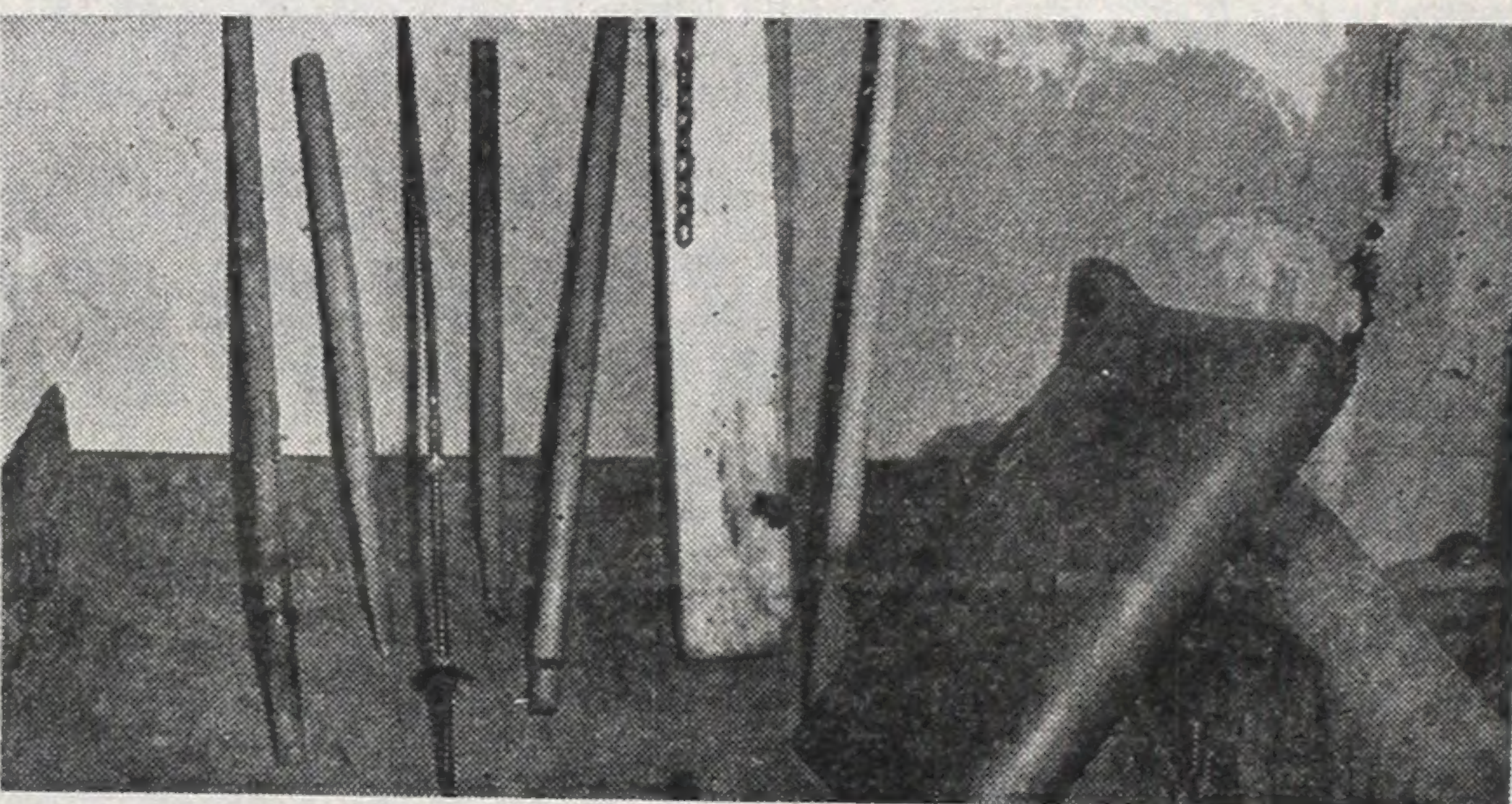
Quilmes el desorden mayúsculo. Fue la señal de que reanudaría la pedrea y entonces la gente de Banfield menor en número, con Valentín Suárez custodiado, se retiró del estadio para evitar la anunciada agresión. Pero ya estaban los grupos de atacantes en las calles cercanas y las peleas se produjeron simultáneamente en muchos sitios ante la alarma de los vecinos y de los comerciantes, que cerraron sus establecimientos, en donde algunas personas lograron refugio.

Por los jardines que rodean los monobloques cercanos, las escenas de la más brutal violencia fueron incontables. A un chico, que no tendría más de doce años le rompieron el tabique nasal y lo pisotearon hasta que una anciana lo levantó y se lo llevó de allí. La policía no lograba actuar con eficacia, pues los "cadeneros" atacaban en distintos lugares. Reagrupados, con camperas en mano, todas arrebatadas a la gente inerte y sosteniendo en la otra las cadenas, se dirigieron al terraplén, para llegar a la estación ferroviaria, rompiendo a su paso todos los parabrisas de los automóviles estacionados y golpeando las carrocerías. La policía pidió refuerzos. Se rodeó la estación. La mayoría huyó, pero fueron apresados diez sujetos mayores de edad, algunos de los cuales están domiciliados en Mataderos, lo que afirma lo de Nueva Chicago. Hay también detenidos 21 menores, para ser entregados a sus padres. ¿Saben éstos lo que hacen sus hijos? ¿Son capaces de enderezarlos? Casi todos tenían púas metálicas, cadenas, gruesos cinturones y otros instrumentos dañinos.

Estos son los sujetos detenidos: Mario Enrique Galoso, 22 años; Osvaldo Ernesto Fernández, 20; Juan Carlos Spósito, 19; José Luis Vargas, 22; Enrique Reinaldo Bartoli, 20; Miguel Ángel López, 19; Ernesto Grimboum, 20; Oscar Rodolfo Heredia, 18; Julio César Orozco, 19, y Roberto Funk, 22.



**MATONES.** Algunos de los salvajes mezclados con los hinchas de fútbol "posan" en la comisaría de Avellaneda. Las manos en la espalda, luego de usarlas para golpear.



**¿Y ESTO?** Armas contundentes que accionaban los "simpatizantes" de Quilmes, Banfield y Chicago (?). La duda: ¿Cómo los salvajes pueden ingresar en nuestras canchas?

## UN ARGENTINO EN SUDAFRICA

Jorge Roberto Dubanced (soltero, de 23 años), jugó en Def. de Belgrano (1ª B.) 1967/68, 1969 en Argentinos Jrs., 1970 en Dep. Morón (salido campeón, fueron a la final entre 8), 1971 en Def. de Belgrano. Hace días fue "expatriado" de Sudáfrica. De regreso al país, CRÓNICA escuchó la verdad del jugador.

Durante la huelga de jugadores de 1971 se compró el pase. Figuraba en el equipo que preparaba Cavagnaro para ir a jugar a Sudáfrica. Estuvo entrenando, ese equipo no viajó, pero gente allegada al fútbol de ese país, y Cavagnaro hicieron los contactos para ir a jugar allí, a Johannesburg en Sudáfrica.

"Viajé en abril de 1972, primero jugué en el equipo Berea Park y a los dos meses pasé al Lusitano (salimos campeones), que es el equipo de la colectividad portuguesa. Yo viajé allí con pasaporte y visa de turista, la misma se debe renovar cada 3 meses. Los trámites de la renovación lo realizan personas de la embajada y de inmigraciones. Ahora se venció la renovación porque la misma tiene un límite, que fue en julio de este año. Por ese motivo tuve que volver a Buenos Aires, a solucionar mi situación. Yo no vengo "echado", sino que, al contrario, mis relaciones con la gente de allá son magníficas. Tal es así que en enero vuel-

vo en forma definitiva para no tener problemas de radicación, voy a viajar con contrato de trabajo, que es la forma que exigen allá a los extranjeros. Voy contratado por el club Lusitano, cuyo presidente es a la vez presidente del Banco de Lisboa. Allí todos los jugadores extranjeros son jugadores y empleados del club. Además de jugar y entrenarnos trabajamos en empresas relacionadas con los clubes, en mi caso voy a ir a trabajar al Banco de Lisboa. Entrenamos en la mañana, y a la tarde vamos al trabajo. Pagan muy bien; estamos sacando un promedio de 800 dólares por mes. Se vive muy cómodo con 250 a 300 dólares mensuales, es decir que podemos ahorrar 500 dólares mensuales tranquilamente. Allí juegan mayoría de futbolistas ingleses (entre otros, Hurst el 10 que le hizo el gol a Roma en Wembley, el arquero Banks, también jugó un tiempo antes de lastimarse el ojo) y escoceses. El tipo de fútbol es similar al europeo, mucha fuerza y velocidad, hay que jugar de primera. Hasta fin de año me quedo en Buenos Aires con pase libre de ellos. Y estoy en trato para ver si puedo actuar para algún equipo, en el Nacional. Luego me voy para allá con dos muchachos más: Oscar Blanco (ahora está en Racing) y Messina (que es de San Lorenzo de Mar del Plata).

## LUCHA EMOTIVA

# BASQUET

# "SANTO"

En un encuentro de gran vibración, emoción e incertidumbre por el vencedor hasta el instante final, San Lorenzo se impuso a Vélez Sarsfield por 78 a 75 en cotejo correspondiente a la segunda fecha del torneo organizado por la Asociación Buenos Aires de Básquetbol por la Copa Doctor Edmundo Campagnale.

Fue un cotejo de alto tono emocional y que tuvo el ingrediente de mantener el suspense de quién sería ganador hasta el timbre de la mesa de control. Venció el cuadro de Boedo porque tuvo como valores fundamentales para alcanzar el éxito a Perales y Gustavo Aguirre.

El quinteto velezano jugó muy bien en los dos primeros cuartos, luego se quedó físicamente y, pese a su esfuerzo por volcar las cifras, no pudo concretarlo.

Arbitraron: Enzo Zacchi y Angel Alfonso, con esta síntesis:

**SAN LORENZO:** Campisi 3 (x), A. Aguirre 1, Giménez 0, De La Cruz 8 (x), Perales 26 (formación inicial); G. Aguirre 21, Visciglia 0, Robledo 0, Devoto 4, Masolini 15. TOTAL: 78. D.T.: Edgardo Parizola.

**VELEZ SARSFIELD:** Bezaso 0, Luna 10 (x), Rodríguez 8, Destéfano 9, Escandón 8 (formación inicial); Cella 9, Ricci 19 (x), Morales 4, Struffolino 0, Cambón 13. TOTAL: 75. D.T.: Juan Carlos Uder.

## • OTROS RESULTADOS

Boca Juniors no tuvo inconvenientes en batir a Quilmes, por 55 a 37. Pedro Echagüe, en dramático match, superó a Atlanta por 64 a 61. Huracán de San Justo le ganó los puntos a FIAT. Temperley derrotó con comodidad a Brown de Adrogué, por 52 a 39.

La jornada final se disputará hoy en el gimnasio Héctor Etchart, del club Ferro Carril Oeste.

## • BAHIA BLANCA

Se cumplió ayer la segunda jornada del certamen cuadrangular extraordinaria de básquetbol juvenil.

En el primero, Capital Federal se impuso por 62 a 50 al equipo de Entre Ríos. Luego Córdoba derrotó a Buenos Aires por 61 a 55. En este encuentro sufrió una seria lesión el jugador bonaerense Daniel Zalgulsuri, al golpear con su cabeza en el piso en una caída circunstancial. Se encuentra internado en observación.

## DESPEDIDA DE GORDON BANKS

LONDRES, 19 (Associated Press). — Gordon Banks, quien se considera generalmente como el más grande arquero del mundo anunció que se retiraba debido a una herida en un ojo que se produjo en un accidente automovilístico.

Banks, de 34 años, estaba en la cumbre de su carrera como el más destacado arquero de Gran Bretaña cuando perdió la visión de su ojo derecho al chocar el pasado mes de octubre.

Después de someterse a un extenso tratamiento en un hospital, Banks hizo un gran esfuerzo por volver a jugar en la nueva temporada británica de fútbol que comienza hoy. Sin embargo, después de una gira por Australia y Nueva Zelanda con su equipo Stoke, manifestó que sus reacciones ya no eran tan rápidas como es esencial en un arquero.

"Me he esforzado tremendamente desde que salí del hospital. Se trata sólo de que estoy muy cerca y al mismo tiempo lejos de conseguirlo", señaló Banks.

"Creí que podría continuar jugando y estoy seguro que de haber ocupado otra posición lo habría logrado", agregó.

Banks fue miembro del equipo británico que conquistó la copa mundial en 1966 y fue aquella la oportunidad en que ganó fama como el más destacado arquero internacional por su demostración, que combinó

una agilidad espectacular con un juego seguro.

Los fanáticos del fútbol recuerdan la increíble jugada de Banks cuando paró un vertiginoso ataque del rey Pelé durante el campeonato por la Copa Mundial en 1970.

En total, Banks participó en setenta y tres partidos en representación de Gran Bretaña, el último de los cuales fue en mayo de 1972 contra Escocia.

Banks comenzó su carrera con el Chesterfield, equipo británico no muy destacado. Fue transferido después al Leicester, de primera división, y rápidamente adquirió prominencia internacional.

En 1967 pasó al Stoke por unos 125.000 dólares. Dijo que proyecta permanecer con el Stoke y adiestrar a los jóvenes.

Hace algún tiempo, Gordon Banks había venido actuando en Johannesburg en encuentros de la liga Sudáfricana. El "viejo" había vuelto a mostrarse en su mejor nivel, pero no tardó en comprender el riesgo que corría en su profesión de arquero.

## • DESPEDIDA

Conocida la noticia del alejamiento de Gordon Banks de las canchas de fútbol, fueron varios los futbolistas que ofrecieron su concurso para jugar un partido de homenaje. La mayoría pertenece al Stoke.



# DE MÁLAGA EN PEOR

## Un Pobre y Trabajoso Triunfo Ante un Equipo que Hace "Pretemporada"

POR NUESTRO ENVIADO ESPECIAL, CARLOS FERREIRA (H)

MÁLAGA, España, 19 (De nuestro enviado especial). — No usamos bola de cristal, no leemos las manos, no sabemos astrología, no leemos el fondo de las tazas de té ni tiramos las cartas... pero eso sí, estuvimos en el estadio Manzanera viéndolo Atlético Madrid-Selección Argentina. Por eso CRONICA pudo —con no poco dolor— anticipar mucho de lo que anoche sucedió en "La Rosaleda" aquí en Málaga. Por supuesto que se produjo el inevitable margen de error. Dijimos que Argentina debía, tenía que ganarle a este Málaga noveno en el último torneo español, pero que al mismo tiempo, no nos sorprendería en absoluto que se perdiera al mejor estilo. Y queremos ser claros en afirmar que perdimos... per-di-mos, sí, señor. El resultado no importa (tal lo que insiste en predicar Sivori); interesa lo que se hizo en la cancha. Y lo que se hizo fue infernal, absurdo, insólito, casi casi agravante para aquellos que nos sabemos hijos de una tierra que ha dado dechados de talento futbolístico, de personalidad al servicio de un juego que desarrollado a plenitud es la belleza misma puesta en acción.

También habíamos dicho que Málaga no daría "manitos" como las de Atlético, que jugaría a ganar o ganar. Aquí también acertamos plenamente. Porque Málaga hizo eso: jugó además, no solo bien... jugó un primer tiempo magnífico, espectacular por la simpleza y efectividad de su andar. Pero si el equipo fue al frente, Marcel Domingo, hizo los cambios "justos" para quitar a su equipo la posibilidad de golpear a la selección sin mayores dificultades.

Salimos del estadio haciéndonos mil preguntas. Casi todas quedaron sin respuesta. Esta que está jugando aquí —también lo dijimos ya— es una selección; de equipo no tiene nada. Pero anoche se llegó al colmo de la desorientación: Todo sucumbió ante el esfuerzo individual. Guerini jugando lo suyo, Brindisi intentando acercarse a Babington, Ponce deambulando, cambiando de puesto con Guerini, pero como autómatas, sin convicción ninguna, Bargas

### Málaga 3

MÁLAGA: Nito; Montero (Aráoz), Macías, Monreal, Martínez, Viberti (Irles), Vilanova, Bustillo, Galindo, Orozco (Alvarez), Requejo y Bua. D.T.: M. Domingo.

ARGENTINA: Carnevali; Wolff, Bargas, Heredia (Sa), Rosl (Pernia), Brindisi, Telch, Babington (Chazarreta), Ponce (Avallay), Ayala y Guerini. D.T.: E. Sivori. Goles en el primer tiempo: A los 14m. Orozco (M); 18m. Bustillo (M); 35m. Ayala (A) y 40m. Alvarez (M). Goles en el segundo tiempo: A los 15m. Guerini (A), 33m. y 39m. Brindisi (A).

### Argentina 4

y Heredia fallando como principiantes en simples centros, Rosl recibiendo el mortal regalo de tener que marcar siempre a tres hombres, que lo volvieron loco... Inexplicable. ¿Es que nadie fue capaz de decirle a Babington o al aburrido Telch (es una sombra del gran jugador, pegado a su defensa con la orden de no moverse de ahí ni pasar medio campo) que si Montero, el marcador de punta subía a tocar con Bustillo y Galindo era necesario que se lo tomara en el arranque para no mandar al muere a Rosl? ¿Dónde estuvieron los responsables de indicarle a Ayala que por lo menos explotara el adelantamiento de Montero jugando por detrás suyo? ¿Nadie advirtió que Málaga, con el simple recurso de ir retrocediendo con 8 hombres atrás producía un encierro que era solo quebrable jugando por las puntas? Lo cierto es que Ponce estuvo ausente y Guerini terminó arrancando y llegando por el medio, pegado a Ayala, a Brindisi y a Babington.

Pero no le achaguemos todo a nuestra pobre selección. También hagamos honor al Málaga, que jugó un gran partido hasta que su DT quiso. De acuerdo que vio facilidades las cosas porque el rival que tuvo enfrente no existió, pero hubiera ganado, sin lugar a dudas, de no haber tenido téc-

nico. Nada le hubiera venido mejor al Málaga que no tener a quien obedecer. Probablemente, entonces, Viberti hubiera quedado en la cancha, eso solo hubiera bastado para que Argentina perdiera. Pero con el cómodo 3 a 1 que tenía miras de agrandarse fácilmente, Málaga dio las facilidades. Vilanova se quedó sin el compañero de tique y retención, se fue Montero y terminaron las subidas por el lateral para hacerle el 2-1 al marcador (en el segundo tiempo fue Pernia), salió Alvarez y se acabó su peligrosa presencia de puntero derecho. Málaga dejó de ser un equipo para convertirse en una nada total. Argentina aprovechó porque la labor de Kistenmacher es estupenda. Físicamente, Argentina terminó arrollando a su rival. Pero se jugó mal, muy mal. Después del segundo gol de Guerini (bo ito, bien concebido, producto de un contragolpe que permitió la inocencia de los reemplazantes, que solo saben ir hacia adelante, aunque adelante haya fuego y sea mejor pasar por el costado. Macías regaló de taquito la posibilidad del empate. Más tarde Brindisi, con un zurdazo hermoso, puso al equipo en ventaja.

Una vez más insistimos: Se consiguió el peor resultado. No solamente por el 4 a 3, que es indudablemente mentiroso, engañoso, lesivo a los intereses de quienes queremos equipo antes que resultados: es mal resultado por lo que se produjo técnicamente, que fue realmente lamentable. Se pudo perder por goleada. Este conjunto de muchachos sin enjundia, que no sacan pecho, que deben desgraciadamente salir a la cancha, que soportan la pesada carga de estar donde están, son los que tendrán que jugar la eliminatoria... Y pensar que nosotros nos asustamos cuando el diario "Informaciones" de Madrid dijo que le ganaremos a Paraguay y Bolivia, pero que nos ahorremos los pasajes a Alemania porque cualquiera de las 15 selecciones que vaya nos ganará.

En realidad se quedaron cortos... De esta manera, este enviado duda seriamente que a Bolivia y Paraguay se les pueda vencer. El próximo paso es Las Palmas... Será lo que Dios quiera.



## CASZELY FUE TRANSFERIDO AL LEVANTE

SANTIAGO, Chile, 19 (Reuter). — El famoso futbolista internacional Carlos Caszely fue transferido a un club español por la suma más grande que se dice se haya pagado por un jugador chileno. El club que lo adquirió es el Levante Unión Deportiva, que superó así otras ofertas de clubes europeos para adquirirlo. Pero Caszely no se incorporará a esa entidad hasta después de los partidos de Chile con Rusia, por el Mundial del 74.

Según se informó aquí, Caszely, que tiene 22 años, percibirá cerca de 20.000 dólares por su contrato por 3 años, y un sueldo mensual de 2.500 dólares, además de los premios correspondientes por puntos ganados.

### • EN LA SELECCIÓN

La Federación Chilena concedió el pase de Caszely con la expresa cláusula que sigue perteneciendo a la selección, que utilizará en la serie eliminatoria, como si se llegara a clasificar en Alemania. Como ese partido en Moscú se jugará el mes próximo, el jugador quedará en España para concretar la transferencia y se unirá en Europa a la delegación de Chile cuando ésta vaya de paso por España para jugar en Moscú.

Cabe señalar que el Levante jugó en su campo ayer con el campeón chileno Colo-Colo, que es casi la selección chilena, y lo superó por 2 a 0, luego de una actuación muy superior a la de los sudamericanos. La gira por España es muy afortunada para el Colo-Colo, que en un partido anterior cayó ante el Barcelona por el mismo score.

## SAN LORENZO A BARCELONA

# INDEPENDIENTE TRAS UNA COPA

Hoy a las 19 horas, Independiente buscará ser la tercera representación de nuestro fútbol que simultáneamente actúa en España. San Lorenzo ya arribó a Madrid —gran parte de la delegación viajó ayer y el resto lo hace en la fecha— para trasladarse a Barcelona y allí participar en el torneo "Juan Gamper". Por su parte los "rojos" van a Sevilla a confrontar en un cuadrangular junto al Betis, el Dinamo de Moscú y el local Sevilla.

El tricampeón de América es uno de los conjuntos argentinos que goza de mayor prestigio en España. A la fama que sus jugadores le endosaron en la década del 50 con giras sobresalientes, se agregó la gran actuación que le cupo en Madrid frente al Atlético en octubre del año anterior. En aquella oportunidad los de Avellaneda fueron elogiados sin retaceos por toda la prensa española. Desde entonces, los dirigentes de Independiente recibieron innumerables invitaciones para jugar en aquel medio, pero muchas de esas fueron de-

sechadas. Ahora, las divisas a cobrar suman varios millones y como en Avellaneda son tan necesarias o más que el agua, se respondió con un rotundo SI... De esta forma Independiente va a competir en el certamen veraniego "Ciudad de Sevilla" para regresar el sábado venidero; pues horas después tendrá que enfrentar a Estudiantes de La Plata.

La embajada de Independiente será presidida por el directivo César Nobile. El técnico será Roberto Ferreiro —el "Bocha" Machio continúa cumpliendo la sanción aplicada por la comisión directiva— y los jugadores suman un total de 17. Estos son: Santoro, Gay, Comisio, Giuliano, Garisto, Pavoni, Martínez, Raimondo, Palomba, Sargoratto, Semenevich, Bertoni, Gacheño, Magliano, Mendoza, López y Aris, e.

Como ocurriría hace pocos días con Boca Juniors, la gente de Independiente confía en poner a su equipo como "lujosa vidriera" en vísperas del inicio

del torneo español y una etapa de plenas adquisiciones por parte de las instituciones locales.

En este sentido Eduardo Andrés Magliani es quien cuenta con las mayores posibilidades de quedarse en la Madre Patria. En el club Las Palmas hay mucho interés en contratar al goleador santafecino, por quien Independiente se desprendería si le abonan 45.000 dólares.

Los dirigentes de todos los institutos españoles y los numerosos empresarios que pululan en la Península tendrán entonces una buena oportunidad para observar en propia casa a jugadores argentinos y de la jerarquía que alcanzaron los de Independiente por su consagración en la "Libertadores".

### • VIAJAN MAS "SANTOS"

También esta noche (21.40) partirán desde Ezeiza hacia el aeropuerto de Barajas, el doctor Fumero, Luis Carniglia, Aurelio Pascuttini y Carlos Aimar, quienes completarán la delegación de San Lorenzo que en su mayoría ya se apresura a instalarse en Barcelona.

## BUEN CONTRATO CON GIJON

# LANDUCCI SE SALVO

GIJON, España, 19 (EFE y ANSA). — El volante argentino Angel Landucci no podía ocultar hoy su euforia por el magnífico contrato que lo liga al Sporting Gijón. El "largo" futbolista llegó ayer a un acuerdo con los directivos rojiblancos y por tres temporadas en esta institución percibirá nada menos que 90.000 dólares (unos cinco millones de pesetas y más de 90 millones de pesos argentinos).

El ex jugador de Rosario Central expresó que con estas condiciones económicas le aliviaba el dolor que le empujaba a tener que dejar a su tierra y que de ahora en más solo le cabía la obligación de cumplir con caballería que lo tratan maravillosamente desde su llegada a España. El jugador argentino ya actuó en varias prácticas y en algunos encuentros amistosos demostrando gran personalidad para mandar en la zona media del terreno y una magnífica puntería para disparar contra los arcos. En esta ciudad, Landucci se ha convertido en el nuevo ídolo y los periodistas especializados coinciden en afirmar que el Gijón ha concretado la mejor compra de los últimos tiempos.

Uno de los empresarios que gozan de mayor respeto en España trata de colocar a otros dos futbolistas argentinos en el Sporting Gijón; uno de los conjuntos de menor predicamento, pero que tuvo un desempeño más que aceptable en la temporada 72/73. Los nuevos valores sudamericanos que están siendo sometidos a pruebas de suficiencia son: Lacrampe (ex Huracán y All Boys) y Cuiña (ex Independiente, Los Andes y Olimpia del Paraguay). No sería nada extraño pues que el equipo del internacional Quini, se vea

poblado de argentinos como la mayoría de los equipos que participan en el máximo torneo español. Volviendo a Angel Landucci, según se dijo en un periódico local, habría sido apalabrado por un alto dirigente de un club catalán para que desista de firmar para el Gijón, pero a pesar de que se le ofrecían algunos millones más, el argentino quiso quedar bien con la gente del Gijón, que le habían brindado una inmejorable recepción.

### • FECHA PARA EL LODE

MONTEVIDEO, 19 (EFE y Associated Press). — Es prácticamente un hecho la implantación del LODE o Polla del Fútbol en el Uruguay. El proyecto muy similar al PRO-DE argentino, cuenta con el aval gubernamental y antes de fin de año estará oficializado.

El ministro de Educación y Cultura considera conveniente la aplicación de este sistema de "quiniela deportiva" para financiar otras obras que benefician a toda la comunidad.

### • TRIUNFO DE AUSTRALIA

SYDNEY, 19 (DPA). — La selección nacional de fútbol de Australia venció hoy en Sydney a la de Irán por un claro tres a cero ante más de 30 mil espectadores.

El partido de vuelta tendrá lugar en Teherán el próximo 24 de agosto, y el triunfador tendrá que jugar después con Corea del Sur antes del 31-12-73 para determinar en la final de la zona asiática qué país participará en el Campeonato Mundial de Fútbol.



## LUIS ARTIME ES ATRACCION DE NACIONAL

### • MONTEVIDEO, 19 (EFE)

Nacional, campeón uruguayo de fútbol actuará en Grecia. El equipo tricolor viajó al país helénico, donde jugará cuatro partidos. En primer término enfrentará al Olimpiakos, luego al Paet Aris y Panathinaikos y finalmente con un equipo griego no señaado aún. Viajó con el plantel el argentino Luis Artime, pero no lo hizo Ubifas, que está lesionado y Cubillas, que se halla en trámite para ser transferido al Veracruz de México.

### • ROCHA AL BARCELONA

SAN PABLO, 19 (ANSA). — El jugador oriental Pedro Rocha, que actualmente milita en el equipo local, que lleva el nombre de esta ciudad, sería transferido al Barcelona. El pase se haría en vista de que no parece ya posible la incorporación del holandés Cruyff al team de la ciudad condal. Según la misma versión el precio que el Barcelona pagaría al San Pablo estaría alrededor de los 400.000 dólares.

### • VENCIO PEÑAROL

MURCIA, 19 (EFE). — El equipo de Peñarol de Montevideo jugó hoy en esta ciudad con el Cartagena en un cotejo amistoso que reunió regular cantidad de público. El Cartagena milita en la tercera división de la Federación Española, con suerte varia, pero fue duro adversario para los orientales, que lograron imponerse por solo 2 a 1, con goles señalados por Morena y Quevedo, descontando Guillen. Peñarol se clasificó así tercero



# ANDA LA SELECCION

## ESTALLO LA GRANADA: DICEN NO A ARGENTINA

MÁLAGA, 19 (De nuestro enviado especial). — Lo de Granada está cancelado. Habíamos dicho que la concreción o no del contrato dependía del resultado logrado aquí. Y aquí se ganó, sí, pero influyó el como... dirigentes del Granada estuvieron viendo el partido. Luego, recibieron de nuestros dirigentes la respuesta negativa. Se jugará en Las Palmas y de ahí a Buenos Aires cuanto antes. Los granadinos tenían hechos hasta los carteles de propaganda.

El escandaloso proceder de Marcel Domingo, DT del Málaga, en los vestuarios, al finalizar el partido, fue todo un espectáculo. Después de acusar a medio mundo por la gritería del público pidiendo a Viberti, le pidió al empresario que contratara la gira de Argentina, Luis Guijarro, que le consiguiera otro club porque se iba del Málaga inmediatamente. Por supuesto que después lo pensó mejor y cambió: "Si no me quieren, me voy mañana mismo". Varios jugadores del plantel malaguista sonreían a escondidas ante la bronca del francés que aseguró que "la afición de Málaga no sabe ni minga de fútbol".

Los diarios de Málaga son un tanto contradictorios. Los títulos de sus análisis nada tienen que ver con el contenido de los mismos. "El Sol" titula: "Fue una pena", para continuar debajo con "el Málaga se dejó ganar por la selección argentina". Pero adentro, se dice que fue un duelo de titanes, que al prodigio de la técnica argenti-

na, Málaga opuso un juego que nunca se le había visto hacer en su cancha. Respecto a lo segundo estamos de acuerdo. A qué llaman prodigio y todo eso respecto a la selección es un misterio... En algo parecido cae el diario "Sur", titula diciendo que "se perdió un partido que estaba ganado" y que "faltó el cerebro (Viberti) en el segundo tiempo". Sin embargo, el texto no se juega demasiado, sobre todo por la segunda afirmación. El colega español "se tragó" eso de la sorpresiva lesión del "cordobés". Termina "Sur" elogiando a Guerini; uno de los hombres más flojos anoche.

El vestuario argentino no era ganador ni mucho menos. Claro indicio de que los componentes del plantel comprendieron sin problemas que la cosa no marcha. El más serio de todos era Guerini ("no jugué bien: yo sé que puedo hacerlo mucho mejor"), pero no le iba en zaga Heredia ("anduvimos mal, desorientados") y Wolff, más optimista, estuvo en el mismo tono: "Creo que finalmente vamos a lograr lo que queremos".

El tiempo sigue siendo cálido en extremo y la sed constante. Por eso el consumo de gaseosas en la delegación es abundante. Pero la otra tarde alguien tomó una botella, aparentemente de gaseosa, que había dejado abandonada Sivori y le encontró un gusto extraño. Era un "cortado" a la escocesa del introvertido entrenador.

## Sivori Está Alegre

MÁLAGA, 19 (De nuestro enviado especial). — Ante la sorpresa de todos, luego del partido, del cual hacemos el juicio respectivo en nota aparte, el entrenador Enrique Omar Sivori, en rueda de periodistas se mostró "alegre y satisfecho por el triunfo obtenido y por el buen desempeño del equipo argentino". Sus afirmaciones no motivaron comentario alguno de quienes lo rodeaban, pero sí miradas significativas y alguna sonrisa irónica.

Sivori no hizo referencia a la actitud del entrenador del Málaga, que sacó a sus mejores elementos en la segunda parte y le dio a la selección de nuestro país el handicap necesario para que diera vuelta la tortilla. Porque con el equipo completo, el conjunto de Sivori iba a recibir la goleada del siglo, porque así opinan todos, menos al parecer el impasible técnico de la AFA.

Agregó Sivori, como repi-



MALA CABEZA. Sivori se manifestó "alegre".

tiendo una lección bien aprendida, "mi equipo está al fin entrando en juego..." —olvidándose que ya es demasiado largo el período que ha tenido de preparación y que Sivori lo ha hecho en dos etapas con tiempo suficiente para contar ya con un team formado. Agregó el entrenador con aire soñoliento: "Estos partidos nos servirán de mucho con miras a las eliminatorias para el

mundial que tenemos que encarar. Mi selección no está en España para llevarse la plata, como dicen por ahí, sino para cumplir una serie de prácticas frente a poderosos adversarios, para buscar su conjunción...". Entonces alguien le señaló que el Málaga no es considerado poderoso en España y que terminó lejos del puntero en el último campeonato de la península. Entonces Sivori contestó: "Debe haber tenido mala suerte...", lo que motivó risas.

Pero más adelante Sivori expresó que la selección había cobrado por ese partido 25.862 dólares, lo que es la mayor cantidad recibida por la selección para un partido, pero reconoció que los gastos son grandes y que acaso al final no haya ganancia. La entrevista dejó confundidos a los periodistas, que esperaban que Sivori diera una explicación sobre la baja performance de su team.

## Jornada Muy Productiva

ROSARIO, 19 (De nuestro corresponsal). — "Nuestra Sra. de Fátima", de la vecina ciudad de Pérez, con 134 puntos, ocupa el primer lugar, seguido por "Sagrada Familia", de Casilda, con 98 puntos en el Torneo Intercolegial de Atletismo, organizado por el club Newell's Old Boys, iniciado ayer en el estadio Municipal "Jorge Newbery".

Los resultados generales de las pruebas fueron éstos: 100 metros llanos (varones) "A": 1º Guillermo González (Fátima) 13'8"10; 2º Héctor Brunhart (Sagrada Familia) 13'8"10.

100 metros llanos (varones) "B": 1º Néstor Talamonti (Mariano Moreno) 12'8"10; 2º Néstor Sfalgin (Fátima) 12'9"10.

Salto en largo (mujeres) "C": 1º Soledad González del Cerro (Stella Maris) 4,05 m; 2º Claudia Alberdi (Stella Maris) 3,73 m.

Salto en largo (mujeres) "D": 1º Liliana Marconi (Fátima) 4,18 m; 2º Silvia Cassan (Fátima) 4,10 m.

Lanzamiento de la bala (mujeres) "D": 1º Liliana Marconi (Fátima) 7,4 m; 2º Mónica Volpini (Fátima) 7,19 metros.

Posta de 4x100 m (Varones) "A": 1º Del Piccolo-Brunhart - Brianat - Binelli (Sagrada Familia) 54'5"10; 2º García Cuccaro, Fiochi, González (Ntra. Señora de Fátima) 55'3"10.

Posta de 4x100 m (mujeres) 1º Cullen, Lagos, Alberdi, González (Stella Maris) 1'1"10; 2º Gómez, Mongiovi,

Maskin, Gómez (Stella Maris) 1'5"510.

Resultados generales: Caballeros: 100 metros: 1º Luis Secchi (LyF) 11s.5"10; 2º Marco Arditi (SITAS) 11s.8"10. 400 metros llanos: 1º Norberto Klopsch (SAGVB), 53s.1"10; 2º Jorge Moreno (S) 54s.2"10. 800 metros: 1º Luis Shimabukure (LyF), 2m. 15s. 7"10; 2º Edgardo Mendoza (LyF), 2m.18s.; 3000 metros: 1º Eduardo Rabal (O), 9m. 30s.6"10; 2º Ricardo Otazo (VS), 9m.42s.; Posta 4x100 metros: 1º Federación Atlética Metropolitana (Luis Secchi, Marco Arditi, Alfredo Ellemberger y Eric Silberstein), 44s.7"10; 2º S. A. Gimnasia, 47s. Posta 4x400 metros: 1º Aconcagua, 3m.47s.; 2º S. A. Gimnasia, 3m.47s.5"10. 110 metros con vallas: 1º Alfredo Ellemberger (SAG), 19s.1"10. Triple: Único participante Roberto König (SAGVB) 11m.36s. Largo: 1º Daniel Scherzer (SAGVB), 5m.94s. 2º Federico Mustapic (SAGVB), 5m.29s. Alto: 1º Federico Mustapic (SAGVB) 1m.45s.; 2º Roberto König (SAGVB) 1m.45s. Jabalina: 1º Andrés Grohar (LSSM), 48m.8s.; 2º Daniel Scherzer (SAGVB) 46m.98s. Bala: 1º Omar Baldini (LSSM), 12m.99s.; 2º Miguel Pilarche (AAA), 12m.1s. Damas: 100 metros: 1º Silvia Herrera (LyF), 13s.; 2º Catalina Seifert (SAG) 13s.8"10. 400 metros: 1º Roxana Molina (BJ), 1m.7s.7"10. Alto: Única participante Susana Bunge Varela (CADA) 1m.45s. Largo: Única participante Susana Bunge Varela 4m.66s. Bala: 1º Mónica Logarzo (LyF) 9m.70s.; 2º Mónica Scholze (BJ), 8m.75s.

Esta mañana se realizó una prueba pedestre, que tuvo un final insólito y que a través de su desarrollo pudo haber tenido consecuencias realmente trágicas, por el riesgo que corrieron los atletas que debieron cubrir un itinerario muy mal ideado por los organizadores y por la Federación Atlética Metropolitana, que tuvo a su cargo la fiscalización de la prueba y cuya misión no puede concretarse, como en este caso, a autorizar competencias que no guardan un mínimo de seguridad física para los intervinientes y que desarrollos de esta índole, hacen que el atletismo esté reñido con su verdadera esencia.

La competencia que se efectuó en un recorrido callejero de alrededor de 10 kilómetros, se largó desde la calle Pringles 342, local de la Comisión de Acción Social y Deportiva de la Municipalidad, que coadyuvó en la organización de la prueba que puso en marcha el Centro Tecnológico Circunscripción 27ª con un recorrido hasta el barrio de Saavedra, donde se estableció la llegada.

### • LA CARRERA

Efectuada la largada se puso al frente de la carrera, Adolfo Olivera, de la Unión Deportiva Argentina, que mantuvo esa posición de privilegio hasta aproximadamente 20 minutos de carrera, seguido de cerca por Nazario Araujo, Alberto Páez y Omar Barreto, este último corredor libre, de General Villegas. A esa altura de la competencia presionan sobre Olivera, los tres citados y paulatinamente el puntero comenzó a perder posiciones, de tal manera que a los 25 minutos de la prueba, había sido superado por los tres.

A partir de allí el concurso se hizo entre Barreto y Araujo en la vanguardia, que se habían alejado de Páez, mientras que los demás participantes corrían bastante más atrás.

Así fueron cubriendo los tramos finales y tras sortear los inconvenientes derivados y de sumo peligro, naturalmen-

te, que ofrecieron sortear las barreras de Córdoba y Canning y de la estación Urquiza, arribaron a la meta.

### • ABSURDO RECORRIDO

Pero antes de llegar al relato que hace a la finalización de la prueba es importante que entremos en el terreno de la más absurda anomalía. En la llegada no había jueces. Los mismos junto con parte de los organizadores y dirigentes de la Federación, como así también periodistas, que via-

## HOCKEY

Con una derrota frente a la selección argentina, la representación femenina de Hockey sobre Césped de los Estados Unidos concluyó su gira en nuestro medio. Tras ir perdiendo, el once nacional se impuso por 2 a 1, con tantos de las internacionales Alfonso y Chafuen.

La escuadra norteamericana cumplió siete encuentros de los cuales ganó en tres, empató en dos y cayó en los restantes. Sus primeras actuaciones fueron mucho más convincentes que las que fueron poniendo fin a su gira. Las chicas del Norte demostraron que están en buen nivel, pero sirvió para ratificar también que nuestras representantes ocupan un primerísimo lugar en el orden internacional. En el cotejo de ayer así formaron ambos conjuntos.

COMBINADO NACIONAL: Laino; A. Alfonso, Daulte, Cappelletti, Taylor, Gallagher, Acosta Maestripieri, Scally, Durruty y Chafuen.

COMBINADO DE ESTADOS UNIDOS: Morgan, Alden, McMullen, Hellermann, Vetter, Corl, Nixon, Plantz, Plumer, Benscoter y Cromer.

Goles en el segundo tiempo: A los 7' Cromer (EE. UU.) de penal, A los 13' A. Alfonso (A) de corner corto y a los 14' Chafuen (A).

Fueron jueces: M. Cinat (Argentina) y A. Stegmüller (EE.UU.).

jaron en autos, desde la partida, debieron descender en los citados pasos a nivel para cuidar la vida de los corredores y procurar —hallándose bajas las barreras— que al paso de los atletas no ocurriera una desgracia. Claro está que la tensión que debieron vivir en esos momentos los dirigentes y otras personas que actuaron fiscalizando, o en función periodística, esperando que pasara el último de los competidores por esas zonas de auténtico peligro, motivó que en el lugar de la llegada no hubiera en el momento del arribo de Nazario Araujo y Omar Barreto, que lo hicieron prácticamente juntos en intensa lucha, ningún juez. El resultado lo acordaron parte de los organizadores que estaban allí. Y se acordó puesta. ¡Pero esta mañana perdió el atletismo!

### • NO PUEDE OCURRIR MAS

Es indudable que la calle fue cuna de nuestro atletismo y de aquellos dos que nos dieron gloria olímpica: Zabala y Cabrera, como así también —ya en la historia del tiempo— Ribas, Ciccarelli, Oliva y muchos otros, junto a Guíñez y Sensini, baluartes en Londres, junto a Cabrera. Pero si bien, tras dura lucha, se logró volver a ella y recuerdo de la "maratón de los barrios", como otras grandes manifestaciones callejeras están presentes, los organizadores deben "saber" muy bien lo que hacen. El atletismo no puede correr los riesgos a que se le expuso hoy. Y menos los atletas, naturalmente, que ofrecen todo por nada.

Claro que el entusiasmo por el deporte y en el atletismo cuando hay real adhesión, salva muchas cosas, pero esto no puede volver a pasar, lo repetimos.

### • EL RESULTADO

Primeros Nazario Araujo (CAI) y Omar Barreto (1º de libres, de Gral. Villegas) 32m.47s.; 3º) Alberto Páez (Talleres), 32m.53s.; 4º) Adolfo Olivera (UDA), 33m.54s.; 5º) Alfredo Aguirre (ADISYC) 34m.35s. y 6º) Eduardo Pimentel (CAI) 34m.54s.

## POLEMICA EN ESPAÑA POR LA "INVASION"

MADRID, 19 (France Presse). — La reacción de los clubes españoles de fútbol tras la autorización para contratar jugadores extranjeros, fue parecida a la de los norteamericanos cuando terminó la "ley seca", comentó hoy aquí el semanario "Gazeta Ilustrada". La revista enjuició las razones que

impulsaron al delegado Juan Gich a tomar tal medida: "Una de ellas —dijo fue el feo asunto de los oriundos" y otra "los constantes fracasos del fútbol nacional en las competencias continentales".

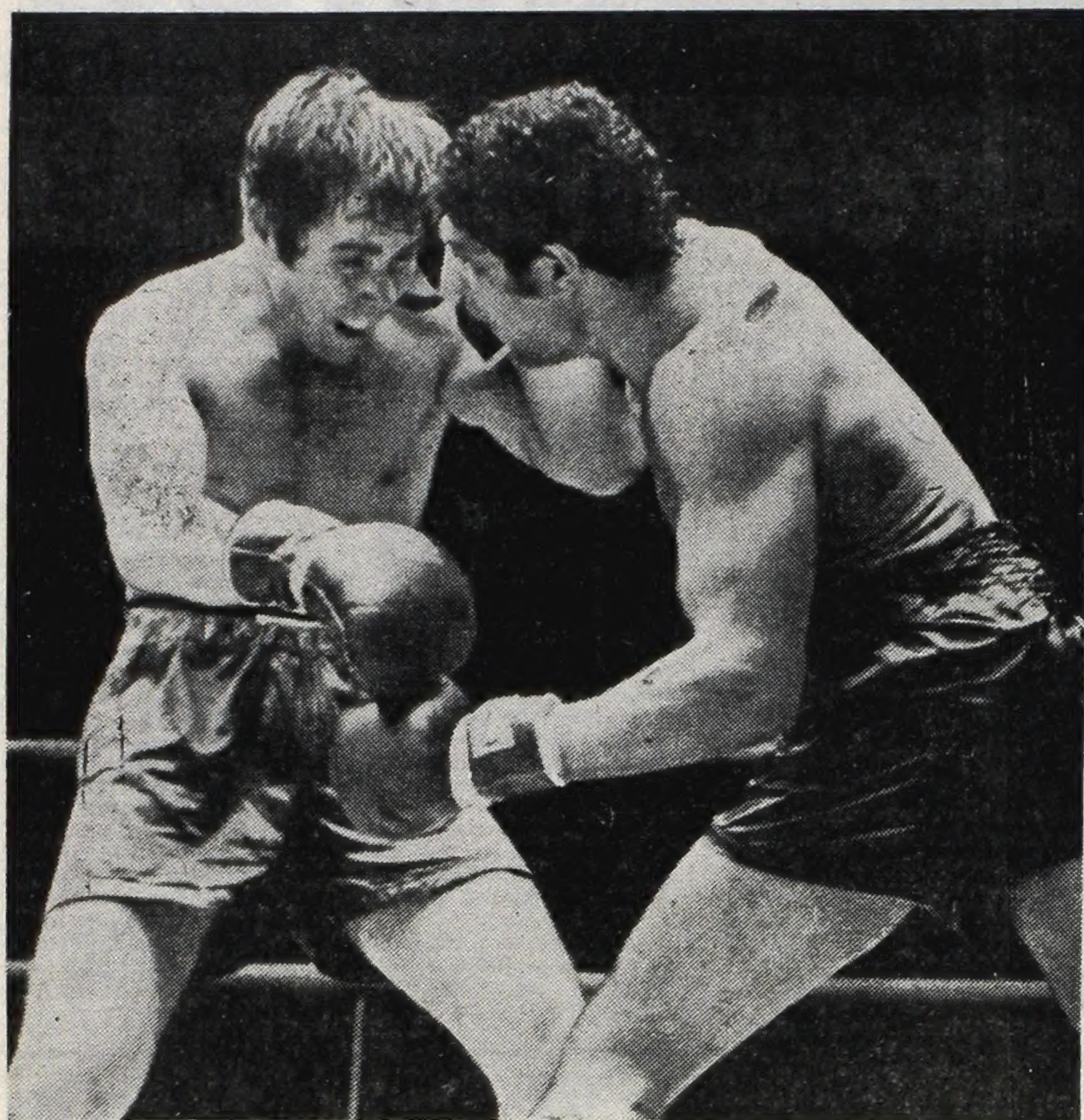
"La fogosidad de los españoles —afirmó el semanario— se puso de manifiesto una vez más con la llegada de la tan ansiada autorización. Casi todos los clubes de primera y segunda división —añadió— tendrán sus dos extranjeros, pero con seguridad los fracasos y decepciones se producirán por docenas".

El artículo encierra una serie crítica a las últimas contrataciones.

**Fulvence**  
La línea deportiva de las 3 V de los Fulvencedores.



# SE SACARON CHISPAS



ARDOROSA PELEA, SIN TREGUA. El puño derecho de Rosales, buscando la zona baja, se estrella en el guante de "Yani" quien replica lanzando su zurda a la cabeza.

## Rosales y "Yani" a Todo Vapor

Vibrante pelea, encarnizada, a todo vapor, protagonizaron anoche en el Luna Park los semipesados Rodolfo Rosales (72kgs400) y "Yani" García (70k.), renovando un ardoroso pleito en que iban uno a uno. El empate surgido, esta vez por un fallo totalmente dividido en el criterio de los tres jueces, echa más leña a la hoguera y encrespa a tirios y troyanos. Veamos las tarjetas, sellando esa "pintoresca" igualdad: Galelli se pronunció por Rosales 99 a 98 Franchini: 97 a 9 en favor de "Yani" y Amadeo, en salomónico draw, con 98 puntos para cada cual. Nuestras tarjetas: 99 a 97 por el triunfo de Rosales, quien a lo largo de la muy refida porfia se mostró, según nuestro criterio, más eficaz y con algún resto mejor en la fase final del encuentro.

Fallo aparte, digamos que la división de honores, en cierta manera, premia la también buena faena del bahiense, a quien habíamos visto perdedor en los cómputos finales. Creemos que igualmente, entonces, el público hubiese recibido con sostenidos aplausos su labor, prodigándose con todo en pro del espectáculo, sin recibir ese obsequio de uno de los integrantes del "jury" que lo consideró vencedor. Así, dentro de notorio equilibrio, apareció Rosales con una mayor firmeza combativa, con menos errores defensivos que su contrincante. En este aspecto, "Yani" García mostró grietas, al no armar adecuada defensa para neutralizar arriba los derechazos que en forma nutrida descargó Rosales llenos de "espigas". Desde el vamos el match adquirió perfiles de auténtica batalla. Allí nadie retaceó energía, ni espíritu de lucha, en eso de dar y recibir. Comenzó Rosales dominando el ring, en tanto García prefería replegarse, cediéndole la iniciativa al mantenerse contra las cuerdas y los rincones. Allí lo cercó muchas veces el pupilo de Juan Carlos Cuello, pero el de Bahía Blanca, lejos de entregarse, se mantuvo en un tope y traiga apasionante

En la primera fase del atractivo contrapunto, se cedió García a esa estrategia de esperar a que se viniese al frente Rosales. Y cuando llovieron los punches de éste, no

dejó "Yani" de mandar soberbios impactos de contragolpe. En medio de tales alternativas, a su turno ambos púgiles atravesaron por situaciones de real apremio.

En el tercer asalto el pleito entró en su grado de máxima intensidad. Golpe a golpe se trenzaron los rivales y luego de incrustar Rosales espectacular derechazo, recibió certera réplica de la izquierda en cross que lo paralizó. A todo ritmo siguió la contienda, sin especulaciones de ninguna especie. En la sexta vuelta voló el protector bucal de García y el referí Arvas —de excelente desempeño—, con ajuste a una reglamentación reciente que comentamos en crónica aparte, detuvo las acciones hasta que recobrara dicho adminículo. Más adelante volvió a registrarse una incidencia similar, pero aquí el árbitro procedió también a conciencia, pues restaba poco para la finalización del round y la contingencia fue producto de un pasaje de angustia por el cual atravesaba el bahiense al arrear el castigo de Rosales, pese a que tuvo problemas para reabastecerse de oxígeno, por su dificultad en respirar normalmente por efectos de profusa hemorragia nasal.

En la parte final fue "Yani" quien se lanzó en la búsqueda de Rosales, y éste quien actuó en retroceso y en el contragolpe, cambiándose los papeles. No se dieron tregua los rivales, no obstante operarse lógico cansancio por el gran despliegue hecho de energías, peleando a sangre y fuego. En la penúltima vuelta, con superior vigor en la pegada Rosales metió poderosa derecha a la quijada que "hizo saltar el protector bucal" de García, volando como un proyectil teledirigido. Y epilogó la espectacular pelea, jugándose con alma y vida los dos bravos guerreros del ring, exhibiendo una pizca de vigor mayor Rosales, pero también en el balance general resultó muy loable la producción del fotogénico "Yani". Pinta de galán pero ¡guarda!, si a un despistado se le ocurre provocarlo a la vuelta de una esquina, por un pisotón o algo por el estilo!

Rafael Ronderos

## El Bahiense Tuvo Problemas

Anoche, al término del combate que sostuvieron en el Luna Park, conversamos con los protagonistas de tan encarnizada porfia. En ambos había pleno conformismo respecto del fallo y coincidieron en que por encima de este empate estaban contentos por haber dado un espectáculo con tantas emociones y que fue del agrado del público.

En primer lugar dialogamos con Rodolfo Rosales, quien expresó: "Con ésta era la tercera vez que me enfrentaba con "Yani" y lo noté mucho más fuerte que antes. Lo castigué con vigor y justeza, sin embargo lo vi menos frágil. Por ejemplo en Salta, lo tuve al borde del nocaut y esta noche soportó a pie firme mis golpes..."

—¿Creyó que había ganado?

—Uno sobre el ring está muy preocupado por el rival y no es fácil advertir claramente si gana o no. Ustedes de afuera tienen tiempo para pensar con tranquilidad y podrán decir con mayor certeza que yo. De todas maneras quiero dejar constancia que me voy muy satisfecho.

—Hubo un pasaje en que nos pareció verlo sentido.

—En verdad recibí una mano que no puedo negarlo sentí. Pero rápidamente recuperé mi normalidad.

—¿Qué le dejó de positivo esta pelea?

—Nada más que la ratificación de cualidades ya expuestas en anteriores presentaciones. Me hago respetar en las cruces y puedo absorber sin problemas el castigo.

—¿Y lo negativo?

—Una vez más reiteré el problema de encimarme mucho al cuerpo de mi rival. Todavía no he logrado la capacidad y tranquilidad necesaria para dar el paso atrás y volver.

—¿Se puede corregir esto último?

—No hay duda, mi entrenador Cuello me está siempre hablando de ello. Pero además trataré de hacer guantes con Ramón La Cruz para que me enseñe la manera más apropiada de conseguirlo. Ramón es un tipo ideal para indicar.

—¿Volvería a enfrentar a García?

—Por qué no. Sería la cuarta y por ahora estamos a mano, uno cada uno y un empate.

### • "YANI" GARCÍA

Posteriormente nos dirigimos al camarín del bahiense.

"Yani" analizó con frialdad lo acontecido minutos antes:

—No creo que había ganado. Cabe perfectamente el empate y considero que lo hecho por ambos fue del agrado de todos.

—¿Tuvo dificultades con el trámite violento im, u sto a la pelea?

—No por el trámite, lo que pasa es que desde el segundo round comencé a sentir molestias en las manos, mire...

(Nos mostró ambas manos, había inflamación y en los nudillos una estela morada, sintoma inequívoco de perturbación ósea. Puede ser producto de dos cosas, o que pega sin cerrar bien el puño, o sus huesos no soportan tanta potencia para chocar. Nos inclinamos por esto último.)

—¿Qué otra cosa negativa?

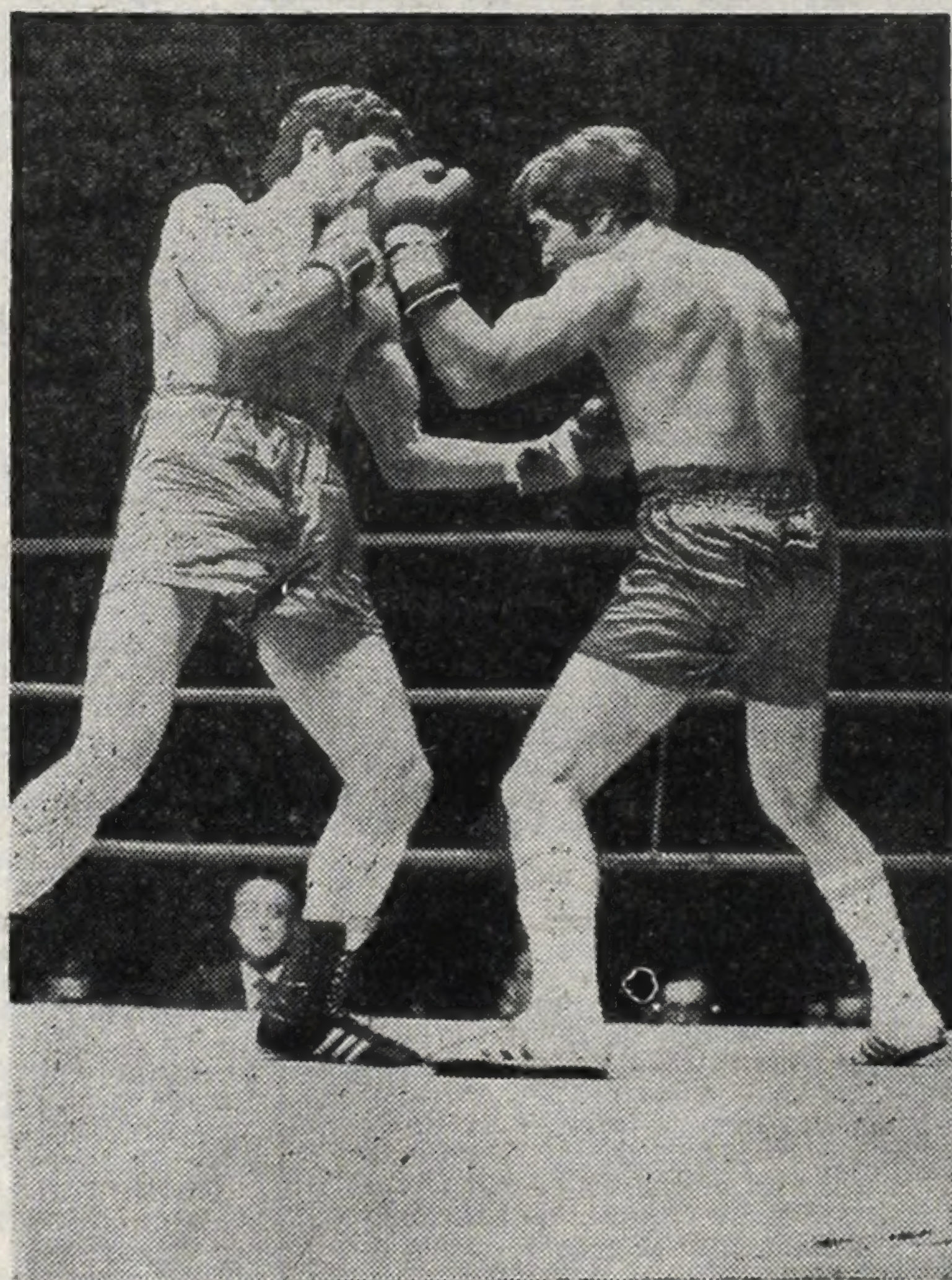
—La diferencia de peso influyó notablemente. El tenía en ese aspecto dos kilos y pico de ventaja. Lo notaba cada vez que forcejamos en el cuerpo a cuerpo, cuando se me echaba encima. Pero lo peor es esto de las manos, se me resienten enseguida...

—¿En algún momento creyó que podía perder?

—Sí, en los dos últimos rounds, por la fatiga y lo antedicho.

—¿Qué piensa de Castellini?

—Que con él las cosas me van a salir mejor. Lo tengo estudiado y puedo quitarle la corona. Ya van a ver. Pero no me tomen por fanfarrón, me tengo mucha fe...



SE DIERON CON TODO. Certero uppercut del bahiense mientras su adversario le mete buen gancho al estómago.

## El Protector

Se ha puesto en práctica una disposición reglamentaria que se las trae: "Cuando un púgil arroja el protector bucal, el referee debe detener las acciones hasta que el adminículo, una vez limpiado por el segundo, vuelva a colocarse". Algo que se presta para toda clase de especulaciones. Puede ocurrir que un boxeador afronte un trance difícil, por el castigo, y entonces halla la tabla de salvación "escupiendo" el bendito protector, aprovechando que obligatoriamente el referee debe concederle ese respiro, so pena de ganarse éste una sanción de las autoridades. Como vemos, lo de querer proteger de riesgos al boxeador, tiene sus bemoles, por aquello de que hecha la ley, hecha la trampa... A este paso vamos a inventar una escafandra para proteger las zonas sensibles del cerebro a los señores pugilistas. ¿Verdad?

## CON ALCALA, SE FUE UN BOHEMIO

Bruno Alcalá, que murió anoche, a sus "tempranos" 62 años de edad —justamente en uno de sus "sábados" pugilísticos— fue un director técnico que no solo será recordado por su sapiencia y por todos aquellos que fueron sus pupilos, sino también inclusive por toda la afición.

La noticia cayó como bomba en el Luna Park. Horas antes se había conocido que su temperamental corazon —aquél que le costó alguna vez una suspensión y que en otra ocasión le reportó a Ramón La Cruz perder por descalificación ante Anibal Di Lella, en Mar del Plata, porque su vehemencia lo llevó a encarar al juez del combate— le había fallado y debió ser internado en una sala de terapia intensiva.

Bruno Alcalá tuvo una personalidad definida. El boxeo era su mundo, su vida, por el que se brindó, no solo en su juventud, pegando el "faltazo" al colegio Carlos Pellegrini, sino como director técnico, en cuyas funciones destacó una indiscutible calidad y conocimiento del arte de la defensa propia, como pugilista tan pronto mostró su fibra y temple, llegando a campeón en 1926.

Sus servicios profesionales fueron conocidos desde los más modestos clubes de barrio —fundó en 1928 el Club Luis Angel Firpo y más tarde fue socio fundador del Club Los que triunfan y actuó, entre otros, en el Club Atlanta, entidad a la que brindó su afecto de hinchabohemio— hasta dirigiendo los equipos olímpicos a los juegos de Londres en 1948 (dos campeones: Pascual Pérez y Rafael Iglesias y un tercero, Mauro Cía) y en los de México, en 1968.

La atención de profesionales conocidos, como Ramón La Cruz, Horacio Saldaño, Lovell, Costa Azevedo, Helene Ferreyra y en el rincón de valores mexicanos que actuaron en ésta, mostraron personalidad del amigo que acababa de desaparecer, porque, indudablemente, para los que tuvieron la suerte de contar con su amistad, la muerte prematura de Bruno



DON BRUNO. El boxeo fue la gran pasión de su vida.

Alcalá es un hecho doloroso, porque con su don de gente, por su bonhomía, por su cordialidad, supo ganar amigos. Don Bruno, con su severa conducta enmendó a más de un pugilista y Horacio Saldaño es una expresión cabal.

Alcalá era un temperamental por excelencia. Cuántas veces hemos escuchado sus gritos de aliento —dichos con vehemencia— a sus pupilos, o bien durante el descanso, su ronca voz que ya no escucharemos más, llegar "refante" porque no había cumplido con el plan trazado.

Bruno Alcalá ya descansa en el cementerio de la Chacarita. En las circunstancias de su sepelio se renovaron las expresiones de pesar.



## Buen Triunfo de Leonel Hernández Sobre Nabalatan

CARACAS, 19 (France Presse). — El campeón nacional del peso pluma Leonel Hernández, se anotó una victoria por decisión unánime sobre el filipino Bert Nabalatan, en pelea celebrada anoche aquí a 10 asaltos. Nabalatan, quinto en el ranking mundial de la división pluma, resultó un difícil adversario por ser un boxeador zurdo y haber desarrollado un cerrado estilo de combate. Sin embargo, Hernández logró penetrar la guardia de su rival, en especial a la altura del noveno asalto cuando puso en malas condiciones al filipino. Los dos jueces y el árbitro dieron 99 puntos a Hernández, mientras coincidían también en otorgar a Nabalatan una puntuación de 94.

### • "MAESTRICO"

CARACAS, 19 (France Presse). — El mexicano de peso ligero, José Luis "Maestrico" López, se impuso anoche por K.O. al púgil nativo Néstor Rojas, a quien dejó fuera de combate en el tercer asalto del match pactado a diez. El final de Rojas sobrevino a los dos minutos del tercer asalto, luego de dos caídas sufridas bajo el embate de la constante ofensiva que López desencadenó. Al levantarse, luego de la segunda caída, Rojas estaba inerte ante "Maestrico" López, razón por la cual el árbitro intervino para decretar la victoria del mexicano por nocaut.

# ROMEO ANAYA NOQUEO A PINDER NO AFLOJA EL CETRO

LOS ANGELES, Estados Unidos, 19 (EFE). — Un gancho de izquierda de Romeo Anaya, de México, puso fuera de combate en el tercer asalto de una pelea pactada a quince al panameño Enrique "Maravilla" Pinder. Con su victoria de anoche Anaya retuvo el título mundial gallo, reconocido por la Asociación Mundial de Boxeo, que arrebató al panameño el pasado 20 de enero, en Panamá. También en aquella pelea el mexicano derrotó al panameño por K.O. en el tercer asalto. Ante 12.000 espectadores, en gran número mexicanos, los dos púgiles subieron al ring del "Forum" de esta ciudad, que hizo una recaudación calculada en 125.000 dólares. De ellos, a Anaya se le habían garantizado 50.000 y 10.000 a Pinder.

El campeón dio en la báscula el límite máximo de la división: 53 kilos y 550 gramos. Pinder pesó 300 gramos menos. Después de escucharse los himnos de México, Panamá y de Estados Unidos, bajo la vigilancia del árbitro Jon Lacca, Anaya y Pinder se enfrentaron desde el primer momento de la pelea en rápidas acciones.

En el primer asalto quedó ya en claro cuál sería la estrategia de cada uno de los púgiles: mientras Pinder boxeaba a la contra con desplazamientos largos por el ring y contraataques a base de jabs, Anaya buscaba la ocasión de soltar la dinamita de sus puños.

En el segundo asalto, Pinder probó ya el cuerpo del puño de ocho onzas de la mano izquierda de Anaya, en un mazazo que hizo que se le aflojaran las piernas.

En el primer minuto del tercer asalto, el mexicano volvió a cazar con la izquierda al panameño, que salió rebotado hacia las cuerdas.

En el último minuto del tercer round, Anaya acorraló a Pinder en una esquina neutral. Soltó un uppercut de izquierda que hizo perder el equilibrio al panameño. Un gancho de izquierda lo mandó definitivamente a la lona, de donde no se levantó hasta varios segundos después de la cuenta de diez.

Anaya demostró en el corto tiempo de su actuación de anoche lo demoledor de su izquierda y Pinder dejó de manifestar su fragilidad, aunque demostró una alta técnica y buena preparación física.

Con éste, Anaya ha ganado 36 combates y perdido tres. De los ganados, 30 han sido por K.O. Pinder ha ganado 36 (16 por K.O.), ha perdido cinco y en dos hizo combate nulo.

## Foreman Entrena en Tokio Para su Pelea con Román

TOKIO, 19 (France Presse). — George Foreman no lució gran forma en su primer entrenamiento con sparrings efectuado aquí para su pelea del 1º de setiembre, en la que efectuará la primera defensa de su título mundial de los pesos máximos frente al boricua Joe "King" Roman. Foreman, que había hecho esperar en vano a los cronistas locales, efectuó tres rounds con guantes, dos con el norteamericano Len Huchins, ubicado en noveno lugar del ranking de la Asociación Mundial de Boxeo, y otro con el jamaiicano Standford Harris, que vino a Tokio para actuar de sparring frente al campeón del mundo.

### • IRRITACION

Antes de subir al ring, el campeón del mundo se mostró irritado y pidió a los espectadores que cesaran de fumar. Una vez cumplidos sus tres rounds, Foreman prosiguió su preparación de sombras y bolsa a los acordes de la melodía "I Love God". Los observadores japoneses opinaron después del entrenamiento del campeón que éste no se halla en gran forma a trece días de la pelea por el título contra Román, tal vez porque tuvo una angina de la que se halla apenas repuesto.

El campeón del mundo proseguirá su preparación con guantes en el mismo gimnasio de la capital nipona.

# ARREDONDO SE JUEGA

TOKIO, 19 (Reuter). — El mexicano Ricardo Arredondo, campeón mundial de peso liviano, correspondiente a la versión de la World Boxing Association, arribó anoche a esta ciudad y ya mismo esta mañana reanudó su preparación para el gran combate frente al japonés Marito Kashiwaba, con el cual pondrá en juego su cetro.

### • EXPECTACION

El combate de referencia, que ha provocado como es natural gran expectativa entre la afición japonesa, se efectuará el 1º de setiembre próximo y constituirá la quinta vez en que el aguerrido pugilista azteca pone en juego su título ecuménico.

### • INTENSA PRACTICA

El mexicano realizó ante la presencia

de muchos aficionados y expertos en pugilismo, una práctica de "sombra" de 40 minutos. Se esperaba que realizara guantes, pero indudablemente su trabajo consistió en una sesión de ablandamiento, tras su extenuante viaje aéreo. Su labor con los sparrings comenzará mañana, por lo cual sin duda será mayor la cantidad de periodistas que acudirán a presenciar la primera sesión de guantes.

Arredonda manifestó a los periodistas su "ilimitada confianza" en retener el cetro. Empero, los especialistas en estas cosas, consideran que afrontará seria prueba frente a un adversario duro y con empujado espíritu que se yergue en muy serio oponente, muy

especialmente porque también pega con violencia.

En la misma reunión en que actuará Arredondo, lo hará el campeón mundial de los pesos pesados George Foreman, quien por primera vez pondrá en juego su título. Su rival será el portorriqueño Joe "King" Roman.

### • AFROLATINOAMERICANO

GUADALAJARA, México, 19 (Latin). Los pugilistas latinoamericanos ganaron siete de los once combates sostenidos anoche frente al equipo de Arrica en el Torneo Dual de boxeo correspondiente a los Juegos Afrolatinoamericanos. Los latinoamericanos superaron en fortaleza y decisión a sus rivales quienes exhibieron llamativo y fino estilo boxístico, pero sin eficacia mayor.

# Anías Pedaleó Fuerte

BAKIA BLANCA, 19 (De nuestro corresponsal). — El representante de Pergamino, Carlos Anías, resultó ganador de la primera etapa del Gran Premio "Brigada de Infantería Nº 1" de Puerto Belgrano. Empleó para recorrer los cincuenta giros de un circuito de 900 metros ubicado en la batería de Puerto Belgrano: 2 horas, 18 minutos, 50 segundos, a un promedio de 33,657 kph. Intervinieron 34 ciclistas de primera a cuarta categoría y organizaron, la Peña Ciclista del Club Atlense y la Sociedad de Fomento Barrio Norte. Esta tarde se dispu-

tará entre Baterías de Puerto Belgrano-General Cerri-Baterías de Puerto Belgrano, la segunda etapa.

La participación de los mejores corredores de esta zona, hizo que el espectáculo resultara atrayente. El circuito sumamente trabado y el fuerte viento reinante, resultaron adversarios de consideración para todos los protagonistas. Presenciaron esta carrera prácticamente toda la población militar de Puerto Belgrano.

En el giro dieciocho, el pelotón quedó dividido en dos grupos. En vano fue el tesón de los retaguardistas por darle alcance a los punteros. Estos, trabajando sincronizadamente, fueron paulatinamente sumando segundos de ventajas hasta arribar a un final electrizante, donde el pergaminense, por escasos centímetros se adjudicó de la primera etapa.

Clasificación final: 1º) Carlos Anías, (Pergamino), 2hs.18'50"; 2º) Ernesto Lenge, (B.B.); 3º) Horacio Narváez, (B.B.); 4º) Hugo Flores, (Tres Arroyos); 5º) Roberto Bianchimano, (B.B.); 6º) Juan Rodicio, (B.B.) y 7º) Rubén Placánica, (B.B.), 2hs.19'33".

### • JORGE BATIZ, DT

El recordado pedalista argentino Jorge Batiz, que además fuera en diversas oportunidades director técnico de los equipos argentinos, será nuevamente director técnico. En esta oportunidad sus dirigidos serán los representantes platenses.

Indudablemente que la personalidad y sapiencia del famoso pedalista significará un gran aporte para los aficionados platenses.

### • PACHECO EN EL KDT

El ciclista veterano, Bernardo Pacheco, ganó la prueba que para corredores de esta categoría, organizó en la tarde de la víspera en el circuito KDT de Palermo, la Peña de veteranos; mientras que, Eduardo Trillini, lo hizo en séptima y octava y Dante Busato en quinta y sexta.

Mucho público, aprovechando la tarde luminosa, presenció la competencia, la que tuvo alternativas atrayentes por el dinamismo brindado por los participantes.

Clasificación final: 1º) Bernardo Pacheco, 1h.30', para las cincuenta vueltas; 2º) Emilio Manzini; 3º) Salvador López y 4º) José Paiva.

## Vóleibol: Brasil y Perú, Nuevamente Fueron Campeones

BUCARAMANGA, Colombia, 19 (EFE). — Finalizó anoche el certamen sudamericano, masculino y femenino de voleibol, que consagró ganadores a Brasil y Perú, respectivamente, los que, de esta forma, prosiguieron manteniendo su vigencia como campeones. El certamen realizado en el coliseo Vicente Díaz, que constituyó el décimo campeonato sudamericano fue un evidente desequilibrio de fuerzas, disparidad que se manifestó ya desde un comienzo. La final femenina, constituyó la mejor de los ocho días que duró el concurso. Perú batió a Brasil por 15-6, 16-10 y 15-10. Empero, Brasil, renovó en varones por novena vez su título de campeón. Brasil, que en mujeres había ganado cinco partidos, perdió la final con las peruanas. Uruguay logró el tercer puesto. Cabe señalar que la representación de Argentina, muy floja, solo logró clasificarse en el penúltimo lugar. Empero, en cabaleros, los argentinos tuvieron mejor actuación, ya que solo perdieron con Brasil, aventajando a Venezuela, Chile y Colombia, clasificándose así en el segundo puesto. La ceremonia de clausura fue muy atrayente y contó con la presencia de mucho público.

# 2 MILLONES DE EMBRAGUES QUE HICIERON "LOS CAMBIOS"

Al cabo de 22 años de actividad industrial, WOBRON alcanza a producir el embrague Nº 2 Millones.

Dos millones de embragues que hicieron mucho por un país de 24 millones de habitantes.

Abastecieron a la Industria Automotriz.

Mantuvieron en servicio las unidades que movilizan la economía argentina.

Reemplazaron productos importados con el mismo nivel de calidad.

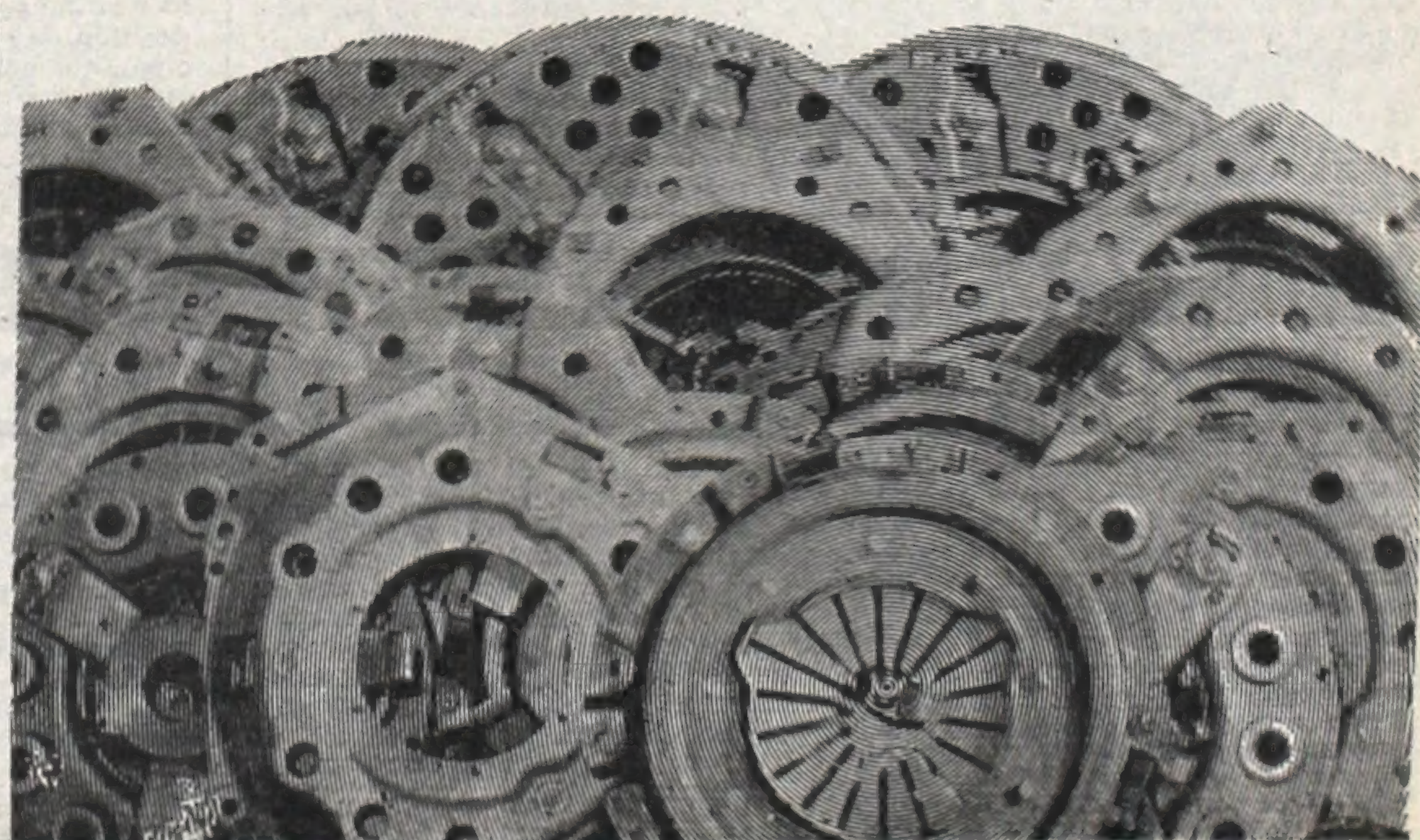
Consolidaron los recursos del país, ahorrando divisas.

Promovieron nuevos ingresos, creando fuentes de trabajo y aumentando los insumos.

En 22 años, a través de 2 millones de embragues, WOBRON estuvo y está presente en "los cambios" permanentes de la Nación.

Embragues  
**WOBRON**  
Legítimo

Industria argentina con calidad internacional



## EDICTO

Juzgado Nacional en lo Civil Nº 30, Secretaría Nº 59, comunica por tres días en el juicio "LO TARTARO RAFAEL y otros c/ FERRI, JOSE LUIS s/ ejec. hip.", Expte. Nº 20737, que el martillero D. Juan Carlos Bastiani rematará el día 24 de agosto de 1973, a las 11.30 hs., en el salón de la Corp. de Rematadores, Perú 27, Capital: El inmueble ubicado en la calle Acevedo 3587 (falta chapa municipal), entre los Nros. 3599 y 3579, respectivamente, y frente al Nº 3588, entre las calles O'Brien y Tapalqué, de Villa Insuperable; Ptdo. de La Matanza, Prov. de Bs. As.; el cual consta de: 2 habitaciones, cocina y baño precarios, sin instalar, corredor galería cubierto, patio descubierta y espacio al fondo de tierra. Construcción parte antigua y parte refeccionada s/terminar. Desig. s/títulos: Mz. L-Lote 12; Desig. s/Catastro: Circ. III - Secc. D-Mz. 315 - Parc. 12; Inscrip. dominio Nº 2248/47 - La Matanza - Nº Cta. Cte. orig. 9603 - Clasif. y destino del inmueble: edificado. Adeuda: Imp. Municipal, desde 1964 a 1973; \$ 540,13; Aguas Ctes.: \$ 404,59; Imp. Inmobiliario básico del año 1968 a 1973: pesos 246,45. El inmueble se encuentra ocupado por el demandado y será entregado al adquirente desocupado, conforme a lo establecido en la cláusula 7ma. del mutuo. Visitar: Lunes a viernes de 14 a 16 hs. El comprador deberá constituir domicilio dentro del radio de la Capital Federal. Base: \$ 14.000,00. Al contado y en efectivo. Seña: 8%. Comisión: 3%. — Buenos Aires, Agosto 10 de 1973. — Fernando Voces, Secretario.





**SUPERPOBLADAS.** Las calles céntricas de Mardel, ofrecen este espectáculo, solamente visto en pleno verano.



**COLA PARA COMER.** Los restaurantes no dieron abasto. Hubo largas colas frente a los locales durante todo el día.

# MARDEL, REPLETA: SE "RULETEO" COMO LOCO

MAR DEL PLATA, 19 (De nuestro corresponsal). — Paulatinamente, la ciudad va volviendo a la normalidad. Ayer, más de 25.000 personas (en 4.500 automóviles y 170 ómnibus) emprendieron el regreso, y a partir de las primeras horas de hoy, cientos de vehículos le dieron forma a un desfile incesante buscando la salida de la ruta 2. Por supuesto, que servicios adicionales de trenes y vuelos especiales también sirven para llevarse a esta verdadera "invasión" turística que durante cuatro días inundó Mar del Plata, configurando todo un hecho sin precedente en esta ciudad...

Es que quienes saben de estadísticas, nunca habían registrado cifras como éstas: ¡150.000 personas en el mes de agosto! Aún teniendo en cuenta los dos feriados, jamás se había producido este aluvión turístico. Y para fortuna de quienes vinieron, y sufrieron las consecuencias de la falta de alojamiento (en esta época del año, la capacidad

hotelera da para 75.000 turistas), las desesperantes colas para poder comer y la implacable "voracidad" del Casino, los días fueron realmente espléndidos. El sol parecía dibujado y las playas en buena medida ofrecieron el espectáculo de la temporada veraniega. ¡Hasta hubo gente que se metió en el mar...! En cuanto a hoy (a las 4.15 se registró la mínima: 19° bajo cero), el día amaneció radiante y se prolongó para alegría de quienes decidieron quedarse hasta el final...

## • CIFRAS RECORD

En cierta forma, el Casino es un buen barómetro de la afluencia turística. Y estos días, aún reconociendo que a partir del miércoles aumentaron el valor de todas las posturas, se batieron todos los records en materia de jugadas. En tres días (jueves, viernes y sábado), 55 mil personas jugaron por valor de 2.350 millones de pesos moneda nacional. Y de estas jornadas

la del viernes rompió todos los moldes: ¡se apostaron 906 millones de pesos! Anoche, hasta las 4 de hoy, las cifras no fueron menos escalofriantes: en el Casino Central y en el anexo del Hotel Provincial, 20 mil personas jugaron por valor de 878.500.000 pesos moneda nacional, quedando para la banca un saldo a favor de 174 millones. En suma, una catarata de millones que a veces resulta difícil de entender, aunque no tanto...

## • POCAS VARIANTES

A pesar del éxodo, este mediodía volvió a observarse un espectáculo que aún no bajó el telón... Frente a los restaurantes céntricos y los ubicados en la zona y la banquina del puerto, rachmos de personas le daban forma a "colas" fatigadas. Si bien los comercios de comida no proporcionaron cifras, se estima que también ellos superaron todos los records. Seguramente, como para refirmar que aquello de "hacer su agosto", es mucho más que un simple dicho.

## ASUME NUEVO INTERVENTOR EN SANTIAGO

SANTIAGO DEL ESTERO, 19 (De nuestro corresponsal). — Mañana, en horas de la tarde asumirá sus funciones el nuevo interventor federal designado por el gobierno de la Nación, profesor Juan Giménez Domínguez, que reemplazará al general (RE) Ernesto Fatigatti, cuya renuncia fue aceptada a los efectos de que pueda hacerse cargo como director de Yacimientos Petrolíferos Fiscales. El profesor Giménez Domínguez, que es oriundo de esta provincia, arribará al aeropuerto de Mal Paso en el avión presidencial, en compañía del titular de Interior, doctor Benito Llambí, así como también de una numerosa delegación integrada por miembros del consejo superior del Movimiento Peronista, legisladores y funcionarios. En la víspera, en la delegación que esta provincia posee en la Capital Federal, el profesor Giménez Domínguez señaló: "Yo soy un hombre de Santiago, que vuelve contento a su provincia para trabajar por ella y por todos mis compatriotas esperando que se me brinde el apoyo que tanto se necesita".

## LA PLATA: MAÑANA ES UN DIA CLAVE

Mañana quedará definido el gabinete de gobierno de la provincia de Buenos Aires, a cuyos actuales titulares, el gobernador, doctor Oscar R. Bidegain, solicitó la renuncia como culminación de un proceso generado por las críticas emanadas de las altas esferas del partido Justicialista.

Entre los funcionarios que no serán confirmados, según se afirma en fuentes bien informadas, se encuentran el ministro de Bienestar social, doctor Floreal Ferrara, a quien se vincula con sectores izquierdistas el ministro de Gobierno, doctor Ricardo Mariategui, acusado de "indecisión" en sus actitudes políticas. También se afirma que será aceptada la renuncia del titular de la Asesoría Provincial de Desarrollo, doctor Rolando García, por la orientación izquierdista impuesta a su gestión. Se cita como funcionarios cuyo alejamiento es seguro a los titulares de Asuntos Agrarios, ingeniero agrónomo Guillermo Gallo Mendoza y de Obras Públicas, ingeniero Alberto González.

A estas renuncias se agrega la del sub jefe de policía de la provincia, Julio Tomás Troxler, de la que CRONICA dio ayer la información. Se cree que la causa directa de la crisis fue una reunión en la que se encontraban el presidente Lastiri, el ministro del Interior y el de Trabajo, juntamente con el gobernador de la provincia. En esa reunión, según trascendió, se formularon críticas y se llegó inclusive a pedir la renuncia del gobernador, quien fundamenta su permanencia, sobre el hecho de haber sido el único gobernador postulado directamente por Perón.

El proceso se inicia con las mismas designaciones del gobernador y vice. Vicente Calabró, secretario general de la Unión Obrera Metalúrgica de Vicente López, fue colocado por su gremio junto a Bidegain,

cuando Perón vetó la fórmula Manuel de Anchorena y del otro metalúrgico, Luis Serafin Guerrero. Desde entonces, se entabló una pugna y Calabró afirmó en una gira por el interior de la provincia que se debía "limpiar al gobierno de zurdos y trotskistas".

Al ser consultados acerca de la crisis, los voceros sindicalistas dijeron no tener conocimiento oficial de la crisis, "pero no dudamos de que se trata de una maniobra más, dilatoria de las soluciones de fondo que exige la hora". Señalaron asimismo, que las disensiones no son una cuestión de forma, sino que son fundamentales, pues "el movimiento justicialista tiene como base al movimiento obrero y el gobernador ha reivindicado una concepción formal expresada en un gabinete de vertientes en muchos casos, no justicialistas".

## • CURIOSA SITUACION

NECOCHHA, 19 (De nuestro corresponsal). — Una situación curiosa se presenta en esta municipalidad, desde el 11 de marzo último, al procederse a la anulación de la mesa femenina número 1.009.

Como es de público conocimiento, la misma fue anulada por denuncias de distintos partidos que intervinieron en la elección municipal. Pero ocurre que esa mesa, la que debe elegir al FREJULI y al partido Intransigente que son absolutamente parejos.

Ya ha quedado resuelto que el dos de setiembre se realizarán las elecciones complementarias en este partido. Surge así que la decisión de elegir al nuevo intendente municipal, quedará en manos de las 300 mujeres que deberán votar nuevamente en la definitiva mesa número 1.009. Además, según el resultado, el FREJULI o el Partido Intransigente ganarán un concejal más.

## ANUNCIO SALVADOR LIOTTA QUE SE CREARAN HOSPITALES VOLANTES EN TODO EL PAIS

CORRIENTES, 19 (De nuestro corresponsal). — "El Norte argentino será recorrido por hospitales volantes, dotados de todos los adelantos modernos, para realizar chequeos en las zonas endémicas. Permanecerán en cada una 30 días, para determinar cuáles son los lugares que requieren mayor asistencia social, comunitaria y sanitaria". Esta resolución fue anunciada por el Subsecretario de Asistencia Social y Promoción Comunitaria, Dr. Salvador Liotta, quien se encontraba ayer en la provincia de Corrientes, a fin de dictar una serie de conferencias sobre su especialidad. El funcionario de Bienestar Social expresó que, en los lugares en que sea necesario y con la colaboración de Salud Pública, se crearán hospitales que contarán con el aporte de las Uni-

versidades, que proveerán de postgraduados, como cooperación del Ministerio de Educación.

## • CAPACITACION DE MEDICOS

Con este programa, a la vez que dotar de la debida asistencia a las zonas que puedan ser calificadas como de emergencia sanitaria, los médicos recién recibidos podrán mejor capacitarse para el ejercicio de su profesión.

En esta visita a la capital de Corrientes, el doctor Liotta expresó su propósito de "servir de estímulo a la Facultad de Medicina y otras facultades, para que puedan proyectarse con sentido asistencial". En tal sentido, en la mañana de ayer conferenció en la Facultad de Medicina local sobre el tema "Corazón artificial: presente y futuro".



**Crónica EMPRESARIA**

## • Martín Fierro a "Escarpines"

Por voto unánime, el jurado de APTRA otorgó el "Martín Fierro", en la categoría de filmes publicitarios, avises seriados, correspondientes al año 1972, al comercial titulado "Escarpines", ideado por el equipo de Portillo Olsen S.A. para el producto Crespi Seco. "Escarpines" fue el mayor impacto publicitario de 1972 y, en oportunidad de su estreno, fue ampliamente elogiado por la crítica y público, habiendo conquistado, aparte de este "Martín Fierro", la "Cruz de Plata" al mérito en TV, otorgada por el semanario católico "Esquid Color".

## • Una Cofia Para Michelangelo

Recientemente se presentó en Michelangelo la primera cofia liviana con libertad de movimiento "Braun Astronette", de Braun Argentina, que responde a las severas exigencias de funcionalidad y diseño que caracterizan a todos los productos de esta firma. Los detalles más sobresalientes de este nuevo producto son: una miniturbina silenciosa que permite secar el cabello y, al mismo tiempo, hablar por teléfono o escuchar música. Asimismo esta cofia a cojón de aire, permite a la usuaria tener las manos libres y su extenso cable hace que la mujer de hoy pueda desarrollar cualquier tipo de actividad, mientras su cabello se seca. El producto, que tiene el respaldo de Braun, tuvo gran éxito en Francia, Alemania y los Estados Unidos.

## • Premio a Esso en los EE.UU.

Esso, S.A. Petrolera Argentina, ha sido premiada por el Consejo Nacional de Seguridad con asietto en Chicago, por su ejemplar actuación en el área de seguridad industrial. El premio fue obtenido por la refinería instalada en Campana, que compitió con otras 14 refinerías de similares características en un certamen mundial de seguridad, organizado por una institución de bien público no oficial. A continuación se clasificaron refinerías de países industrialmente avanzados como Alemania, Australia, Bélgica, Francia, Holanda e Italia. Como dato importante cabe destacar que en la refinería Esso de Campana se cumplieron cuatro millones de horas-hombre trabajadas sin accidentes inhabilitadores.

## • Massalin y Celasco en el "Día del Niño"

La mutual del personal de Massalin y Celasco, S.A. realizó en su local, con motivo de la celebración del Día del Niño, una reunión infantil a la que asistieron doscientos veinte niños, hijos de obreros y empleados de la empresa, que disfrutaron de payasos, conjuntos de baile y películas, aparte de recibir golosinas y juguetes. Esta mutual, que fue creada hace cuatro años, permite a sus asociados gozar de muchos beneficios, tales como préstamos y anticipos, proveeduría, excursiones, descuentos en comercios importantes, ofreciendo también un lugar de reunión social y esparcimiento, todo merced, aparte de la ayuda de la firma, a la dedicación que el personal le presta fuera de sus horas de trabajo.

## • Kanmar Agasajó a los Niños

El domingo 5 del corriente, que se festejó el Día del Niño, Kanmar organizó una gran fiesta en los salones de su casa central, a la que asistieron cerca de 700 hijos del personal y numerosos chicos de la zona. Hubo, en la oportunidad, música, payasos, cine y regalos, pero, por sobre todas las cosas, hubo mucha alegría. Esa fue la nota destacada que pusieron los pequeños concurrentes.

## • Fabricantes de Alimentos Balanceados

La Cámara Argentina de Fabricantes de Alimentos Balanceados en una circular alerta sobre el peligro que acecha al abastecimiento de los principales alimentos sustitutos de la carne vacuna. Señala que la desaparición del mercado de las carnes blancas y huevos alterará gravemente los presupuestos familiares, además de eliminar saldos exportables de carne roja, dañando así la balanza comercial y creando la ruina de miles de pequeñas empresas avícolas, aparte de provocar desocupación y obligar a la importación de productos alimenticios para cubrir las deficiencias que se crearán en el país. Tras este auténtico S.O.S. para 60 millones de aves, la mencionada Cámara historia el proceso sufrido por esa industria, que comienza cuando el Ministerio de Comercio dispuso rebajar el 20% del precio de los alimentos balanceados, medida aislada que significó fuertes quebrantos para esa industria, por lo que fue solicitada la adecuación de los precios de las materias primas. Poco después, el Ministerio de Comercio fijó precios máximos para gran parte de estos insumos, pero dejó sujetos a otros regímenes el maíz y el sorgo. A partir de entonces se observó una importante reducción en el suministro de materias primas, agravado en las últimas semanas, a tal punto que de no superarse esta situación, las fábricas de alimentos balanceados tendrían que paralizar su producción, aparte de que el precio alcanzado por los cereales es incompatible con los precios fijados para los alimentos. Todo esto no fue suficiente para que los fabricantes, pese a encontrarse en una situación de quebranto, no hayan seguido colaborando para la Reconstrucción Nacional, pero la carencia de materias primas hace que tampoco este sacrificio puedan realizar a muy corto plazo, como no se tomen, a muy corto plazo, las medidas solicitadas, que, de acuerdo con la nota, han sido comprendidas por las más altas autoridades nacionales.

## • Fiesta de Portillo Olsen S.A.

Hace exactamente 10 días la gente de TV, radio, revistas y diarios convergieron a Córdoba 1345, piso 14°, siguiendo instrucciones recibidas días antes con una invitación de Portillo Olsen, S.A., que llamaba a concilio de medios para inaugurar sus nuevas, funcionales y modernas oficinas. En la fiesta estuvo todo el mundo y las instrucciones de "conversar, comer y beber" se cumplieron al pie de la letra. Todo ello trajo que las felicitaciones y las flores abundasen, así como también los aplausos para el titular de la agencia señor Carlos Alberto Tomás, que con breves palabras se refirió a la filosofía de la empresa, base de los importantes logros publicitarios obtenidos, e impulsora principal de la continua expansión de Portillo Olsen S.A.

## • Visita a Fiat Concord

Invitados por la Sala de Representantes de Buenos Aires 1.500 niños y jóvenes, integrantes del conjunto "Bandas Infante Juveniles Provinciales", visitaron la fábrica de automóviles de Fiat Concord, en El Palomar. El contingente —que reúne a 25 bandas de distintas provincias argentinas— arribó a esta capital, procedente de Mar del Plata, en cumplimiento de un plan preparado por el Ministerio de Bienestar Social de la Nación. Luego de serles ofrecido un almuerzo en el establecimiento, los pequeños músicos —a quienes acompañaban el presidente del cuerpo deliberativo porteño, señor Mariano R. Martín, intendentes municipales del interior del país, profesores, celadores y asistentes sociales— recorrieron las instalaciones, deteniéndose especialmente en las secciones de estampado y en la línea de montaje.



# VIOLENTO TIROTEO

Un coche en el que viajaban individuos armados que se tirotearon con la policía, fue perseguido esta madrugada por un automóvil perteneciente al Cuarto Cuerpo de Vigilancia. Ambos vehículos presentan numerosos impactos de bala. El rodado de los fugitivos fue abandonado en Caxarville a la altura del número 137, en jurisdicción de Ciudadela. En su interior se encontraron numerosas armas de diverso calibre, municiones en abundancia e instrumental quirúrgico.

## • SOSPECHOSOS

El episodio se inició a las 3.30 en la intersección de la avenida General Paz y Humaitá. La presencia de un Chevy celeste ocupado por tres individuos cuya actitud era sospechosa, alertó a la policía. Impartida la orden de detenerse, los sujetos se dieron a la fuga y fueron perseguidos por la comisión policial, iniciándose un tiroteo que se prolongó durante toda la persecución, sin provocar víctimas.

El hallazgo de instrumental quirúrgico en el vehículo de los pistoleros hizo pensar que se trataba de elementos

## • Un Extraño Episodio • Huyen y Dejan Armas

subversivos. No obstante, una versión insiste en vincular el hecho con el secuestro de Eduardo Roberto Milkin. Este empresario fue liberado en la mañana de ayer. Uno de los delincuentes, a su vez, fue alcanzado por uno o más disparos policiales. Los cuatro consiguieron huir. La versión señala que los sujetos que protagonizaron el hecho ocurrido esta madrugada serían miembros de esa banda, que habrían acudido en busca del material necesario para intervenir a su compinche herido, aprovechando las sombras de la noche. Esta y la restante posibilidad se investigan.

## • EN BAHIA BLANCA

BAHIA BLANCA, 19 (De nuestro corresponsal). — Esta

madrugada, dos grupos no identificados se agredieron a tiros en pleno centro de esta ciudad. Alrededor de las tres, varias personas se encontraban en la intersección de Chiliana y O'Higgins, pegando carteles con las fotografías de los guerrilleros muertos el 22 de agosto de 1972, en la base aeronaval de Trelew. Otro grupo tapaba con pintura en aerosol los afiches. Advertida esa operación por los pegadores de carteles, se produjo un enfrentamiento a tiros entre ambas fracciones. Un comerciante de la vecindad alertó a la policía, que concurrió de inmediato al lugar, sin lograr no obstante la detención de ninguno de los que participaron en el hecho.

## • ESCAPAN TODOS

Los integrantes de uno de los grupos huyeron en una camioneta. Los otros, lo hicieron a pie. Las autoridades efectuaron consultas en los centros hospitalarios locales, en busca de posibles heridos de bala, pero no obtuvieron resultado positivo. Se ignora, por lo tanto, si el enfrentamiento armado produjo víctimas.

## CIERRE DE FRONTERA: ACLARA LA CANCELLERIA

El cierre de la frontera con nuestro país, dispuesto por las autoridades paraguayas, dio lugar ayer a una serie de conjeturas y desató una ola de versiones, profusamente difundidas por agencias noticiosas extranjeras. La falta de información oficial al respecto creó un clima favorable a la expansión de esa ola. Un comunicado del Ministerio de Relaciones Exteriores difundido en horas de la tarde permitió, por fin, a la opinión pública saber a qué atenerse.

La nota de la Cancillería emitida a las 19 de ayer, luego de varias horas de zozobra, dice textualmente: "Con respecto a los cables de agencias noticiosas que mencionan un eventual cierre del tráfico comercial con la Argentina, por parte del Paraguay, la Cancillería aclara que solamente se trata de un control estricto por parte de las autoridades del Paraguay, del tránsito de personas, porque pareciera que estas mismas autoridades hubieran detectado la presencia en nuestras fronteras con ese país de dirigentes opositores al gobierno del general Stroessner. De ser eso cierto la Argentina tomará todas las medidas necesarias a fin de garantizar que desde el territorio argentino no se cometa ningún acto de hostilidad en contra de las actuales autoridades paraguayas".

Dicho comunicado, pese a lo esclarecedor, debe ser calificado de prudente. En forma alguna es terminante. En su redacción, expresiones como "pareciera" y "de ser eso cierto" siguen dejando margen a las suposiciones.

En todo este proceso es significativo, sin embargo, un hecho: en la tarde de ayer regresó desde Asunción el embajador paraguayo en la Argentina, doctor Manuel Avila. Si bien no formuló declaración alguna, su retorno significa el mantenimiento del mismo nivel en las vinculaciones diplomáticas entre ambas naciones: cuando las relaciones

entre dos países se ponen tensas, sus embajadores son llamados de inmediato por sus respectivos gobiernos.

El cierre de la frontera —que rige desde la cero hora de ayer— tiene, asimismo, mayor repercusión por lo que significa, que por su practicidad. El ministro del Interior paraguayo, Sabino Augusto Montanaro, declaró en la víspera que "la medida rige para el tráfico comercial con Corlinda, frente a Asunción, y será mantenida mientras permanezcan en la frontera elementos contrarios al gobierno dedicados a la acción terrorista".

La situación afecta, fundamentalmente, al comercio de Corlinda y de la ciudad de Formosa y a los ciudadanos paraguayos que diariamente se abastecen allí de mercaderías de consumo, en particular de alimentos.

Dos altos funcionarios paraguayos, por otra parte, declararon que la clausura no fue ordenada ni aconsejada por los departamentos a su cargo. Son ellos el subsecretario de Hacienda, Carlos Chávez Barreiro, y el director general de Aduanas, Saúl Alcaraz.

En cuanto a los elementos subversivos mencionados por el ministro Montanaro, cabe inferir que, si su peligrosidad es tal que motivó el cierre de una frontera, ya encontrarán la forma de entrar al Paraguay por otro lado que no sea la zona limítrofe afectada. El haberlos detectado, "de ser eso cierto", como diría nuestra cancillería, habla, asimismo, de un eficaz servicio de inteligencia paraguayo operando en nuestro país. Sobre el particular, las autoridades de la nación vecina se han abstenido de informar. De la misma manera que se abstuvo de opinar sobre la situación el Ministerio de Relaciones Exteriores brasileño, que entiende hallarse en presencia de "un asunto bilateral de países vecinos".

## RAPTOS: LA ANGUSTIA RONDA EN DOS HOGARES

La energía con que está actuando la policía, en todo el país, de acuerdo con precisas instrucciones recibidas desde el mismo Gobierno nacional para terminar con la "ola" de secuestros —delito que ha sido calificado de abominable— ha determinado, en los últimos días y horas, procedimientos que han tenido trágico desenlace para varios raptos. Se cree que en poco tiempo más, se paralizará esa sucesión de hechos al margen de la ley, más aún cuando funcione plenamente el mecanismo que se ha proyectado para toda la República.

CRONICA, en sus ediciones anteriores, ha informado en detalle sobre los éxitos alcanzados en la acción contra los autores de secuestros. Pero persiste la incógnita en torno a algunos episodios de resonancia pública: dos ellos están configurados por los raptos de la joven Viviana Irene Ringach, argentina, de 18, estudiante de ciencias económicas, y la niña Silvia Emma Bergamasco, también argentina, de solo 6 años. En estos dos casos, especialmente, se ha podido apreciar la brutalidad, el sadismo y la frialdad con que actúan los marginados de la sociedad que se han dedicado a ese tipo de delincuencia.

## • UNA SITUACION DRAMATICA

Los padres de Viviana Irene Ringach viven horas de tremenda angustia. El padre, Abraham Ringach, pagó ya en dos oportunidades rescates exigidos por los malvivientes, pero la joven aún no ha retornado a su hogar, ubicado en la calle 3 de Febrero 1430, del barrio de Belgrano. Como se informó, Viviana desapareció el 11 de junio, cuando había salido de su domicilio para trasladarse a la Facultad de Ciencias Económicas. Según se estableció, siempre hacia el viaje acompañada, pero en esa oportunidad lo realizó sola.

El padre, posteriormente, recibió llamadas

telefónicas en la que se le dijo que para recuperar a su hija sana y salva, tenía que pagar un rescate de 50 millones de pesos moneda nacional. Se concretó la forma de efectuar el pago y así se hizo. Pero Viviana no fue liberada. Más tarde, el afligido padre recibió nuevas llamadas telefónicas, donde se le expresaba que 50 millones "eran poco" y que tenía que pagar 30 millones más. También, ya desesperado, cumplió con la entrega del dinero. No obstante, hoy, 19 de agosto, la joven no ha regresado a su hogar. Esto ha creado una situación verdaderamente dramática en el hogar del señor Ringach, donde la madre de la víctima del secuestro se halla postrada, en cama.

Es que Viviana es una joven de salud delicada. Cuando tenía 10 años fue operada del corazón en los Estados Unidos y desde entonces fue muy cuidada por sus padres. Estos han clamado a los raptos, mediante publicaciones periodísticas, que llamen al doctor Eduardo de la Riega, que la atiende, pero este profesional no recibió ninguna comunicación. "Nadie se explica —dijo un allegado a la familia— cómo puede haber gente tan inhumana... Han cobrado el dinero que pretendían. Y siguen sin liberar a Viviana, si es que no ha pasado algo aún peor". Como puede observarse, casi se está al borde de una tragedia.

## • LA NIÑA BERGAMASCO

Silvia Emma Bergamasco fue raptada hace unos días en Castelar, cuando caminaba, cerca de su domicilio, con su madre. Desconocidos la arrebataron de las manos de su progenitora.

La angustia es tremenda en ese hogar, pero ahora, ha trascendido que se es eran novedades para mañana o pasado mañana, lo que indicaría que los malvivientes ya han hecho conocer sus exigencias, en dinero, para liberarla.

## DESAFORTUNADA "FUGA DE AMOR"

CATANIA, Sicilia, 19 (EFE). — En la cárcel y hospital concluyeron respectivamente los dos protagonistas de una desafortunada "fuga de amor", llevada a cabo ayer por Antonino Pappalardo, de 27 años, y Lucia Sciutto, de 18, habitantes de Pedarax y Viagrande.

Cuando los enamorados, que habían decidido fugarse para "convencer" a las familias de sus propósitos de matrimonio, habían recorrido solamente 20 kilómetros, la joven Lucia sacó imprudentemente un brazo por la ventanilla y sufrió un fuerte golpe contra un camión, lo que le causó una fractura. Siendo llevada al hospital mientras el joven Antonino Pappalardo, fue a parar a la comisaría ya que había un cuchillo de grandes dimensiones en el vehículo.

## LORENZO MIGUEL FUE HOMENAJEADO

Este mediodía, en el recreo Rutasol, de la Unión Obrera Metalúrgica, le fue ofrecido un almuerzo al secretario general de esa entidad, señor Lorenzo Miguel. El agasajo, organizado por los titulares de los gremios nucleados en la "62", fue motivado por "la lealtad demostrada por Lorenzo Miguel, al teniente general Juan Domingo Perón". Concurrieron al agasajo dirigentes sindicales e invitados especiales, entre estos el ministro R. Otero y el presidente de la S. de Representantes, M. Martín.

## • CONFLICTO DE PODERES

MAR DEL PLATA, 19 (De nuestro corresponsal). — "Solicite respetuosamente ordene a la Dirección Provincial de Turismo, la inmediata cesación de todo acto que implique ejercicio de funciones transferidas a este municipio". Así expresa el telegrama que el intendente municipal, Luis Nuncio Fabrizio, envió ayer al gobernador bonaerense, doctor Oscar Bidegain. Se agrega en el telegrama que debe esperarse la resolución del recurso de revocatoria del decreto 1.000, presentado oportunamente ante la Gobernación. "Tal actitud —finaliza— altera la normal

marcha de esta administración, generando inquietudes en la población y ocasiona daños irreparables. Denuncio concretamente telegramas remitidos a concesionarios y permisionarios municipales de unidades turísticas e intervención de dicho organismo en transferencia del local 50 edificio Casino".

Otro telegrama fue cursado por el intendente al director provincial de Turismo, Carlos Held, responsabilizándolo personalmente "por los daños y perjuicios emergentes de estos actos ilegítimos que contribuyen a perturbar y confundir a la opinión pública marplatense".

## • DENUNCIA DE SMATA

MAR DEL PLATA, 19 (De nuestro corresponsal). — La seccional Mar del Plata del Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor (SMATA), dio a conocer un comunicado denunciando represión policial contra sus afiliados, en el transcurso de una manifestación realizada en esta ciudad, días atrás. El comunicado se refiere a una marcha de protesta realizada por 250 trabajadores del Automóvil Club Argentino, que actualmente se encuentran en conflicto



AGASAJO. En el recreo Rutasol, de la UOM, fue agasajado el dirigente Lorenzo Miguel. A su lado, el ministro Otero.

## BAHIA: RECLAMO DE JUBILADOS

BAHIA BLANCA, 19 (De nuestro corresponsal). — Un numeroso grupo de jubilados y pensionados de esta ciudad, que partió de la sede de la Asociación de Empleados de Comercio, fue recibido en la escalinata de acceso a la municipalidad, por el intendente, señor Eugenio Martínez, y los diputados nacionales Rodolfo Ponce y Rodolfo Kelly y el provincial José Martínez Varela. Una comisión de la Unión de Centros de Jubilados del Cono Sur les entregó un proyecto de ley y una nota suscripta por la llamada Mesa Coordinadora Nacional de Organizaciones de Jubilados y Pensionados. En el primero, se solicita un aumento de emergencia de 50 mil pesos moneda nacional, el establecimiento del salario familiar y el 82 por ciento móvil del salario del trabajador que lo reemplazó al jubilarse, en el mismo puesto.

El intendente Martínez comprometió también su colaboración en la defensa de los justos reclamos de la clase pasiva.

estamos trabajando para Ud. en...



LOCALIDAD	FECHA	HORARIO (*)	ZONA COMPRENDIDA POR LAS CALLES
Ramos Mejía	20-8-73	12,00 a 15,00	Rodríguez, Colón, Acha, Las Heras, Brown, Mitre, Balcarré, Larrea.
Ramos Mejía	21-8-73	8,00 a 17,00	E. Mitre, Las Heras, Costa, A. L. Palacios, Mosconi, A. Díaz Vélez.
San Isidro	21-8-73	7,00 a 12,00	Formosa, Nayer, Charcas, Mosconi, Haedo, Nayer, Santana, J. Ingenieros, Formosa.
Laferrere	22-8-73	8,00 a 12,00	América, Ruta 3, Vernet, Bompland, Merou, Castañón, Del Campo, Llerena.

(\*) Se entiende por horarios aproximados.

Tarifas adecuadas permiten mejorar y ampliar el servicio.

segba



# PERON: GRAN REPERCUSION

- En Meduloso Análisis Define sus Objetivos
- Hacer las Cosas sin Apuro y Hacerlas Bien

El discurso pronunciado por Juan Domingo Perón en el Congreso Nacional del Partido Justicialista ha polarizado la atención pública y acaparado todos los comentarios. La gente lo lee y relee. Los suyos son conceptos que invitan a meditar. Impone su cosmovisión, su vuelo sobre un futuro que se avecina irremediablemente. Luego, impresiona su vivisección de la realidad argentina, hecha con cruda llaneza. Y finalmente, hace reflexionar su apelación al trabajo, a la honradez, a la abnegación. Se trata de una pieza oratoria que, a manera de prólogo para una campaña electoral, alcanza dimensiones de arenga y admonición para todos los argentinos. La repercusión que han tenido sus medulosos conceptos tiene favorable acogida en todos los estratos de la sociedad. Se estima que es, además, la iniciación formal de una campaña electoral que definirá el futuro argentino para un difícil periodo de nuestra historia.

Cuando tomó la palabra no solamente el denso auditorio en la sala sino centenares de miles de escuchas y espectadores de televisión tuvieron la impresión de reencontrarse con la magia y la seducción del gran tribuno que domina los más sutiles resortes de la oratoria. Desde la incómoda posición del cronista fascinaba observar las reacciones de un público cuyos estados anímicos eran manejados por los dominantes ritmos que imprimía Juan Perón a su discurso: la alborozada emoción al comienzo, la sorpresa, el halago, la indignación, el estallido colectivo cuando caía el giro inesperado, el alborozo y siempre —en todos los rostros— el extasiado interés que suscita siempre la verdad bien dicha.

La experiencia —inédita para muchos periodistas jóvenes— de escuchar una pieza oratoria que seguramente se inscribirá como memorable para los tiempos históricos que vive la República fue compartida por el país entero, que se reencontró con la jovial sabiduría de un estadista que conserva intactos su estilo y su magisterio.

"Queridos compañeros —comenzó Perón frente al Congreso Nacional del Partido Justicialista—, deseo que mis primeras palabras sean para pedir excusas porque en la anterior visita que me hicieron los congresales delegados en mi domicilio no pudimos darles ninguna contestación ni efectuar el saludo que yo quería dar personalmente a todos ellos, como así también explicarles la razón de ser de ese cuarto intermedio que ha durado casi una semana.

"En efecto, yo pedí a mis médicos una declaración que me colocara en situación de poder decirle al Congreso la realidad de mi estado físico. Yo sé, por mi larga experiencia, lo que el gobierno de la Nación demanda del primer magistrado y, en consecuencia, conozco también que sin un estado físico suficiente y un estado mental a la altura de las necesidades, esa tarea no es fácil de realizar.

"El informe de los médicos para mí ha sido suficientemente satisfactorio. Dice así: «Vicente López, 7 de agosto de 1973. Consultados sobre la salud del teniente general Juan Domingo Perón y su capacidad para asumir la primera magistratura del país, declaramos: 1) El teniente general Juan Domingo Perón se encuentra restablecido de la afección comprobada el dieciséis de junio del corriente año; 2) que la actividad futura debe contemplar y ajustarse a la situación física vinculada a la edad y a la afección padecida». Firman el doctor Pedro Cossio y el doctor Jorge Taiana.

(Para la anécdota: la lectura del parte médico fue subrayada por aplausos. Y un observador acotó: "Es la primera vez en mi vida que un diagnóstico, leído en público, resulta aplaudido".)

"En la primera oportunidad en que me visitaron representantes del Congreso Peronista, encabezados por el actual presidente del mismo, tuve oportunidad de conversar largamente sobre la organización de nuestro movimiento, empezando por establecer que ese congreso, que iba a deliberar y a resolver las candidaturas, debía ser absolutamente libre y soberano, donde nadie interviniese de afuera. En rigor de verdad, se ha procedido así. Yo no he tenido ningún contacto con el congreso, ni con ninguno de sus integrantes, porque no he querido en manera alguna influir sobre las decisiones que él debía tomar en nombre y representación de todo el movimiento peronista, de manera que para mí fuese el primer acto de la institucionalización de nuestro movimiento".

## • FIRMES COMO UNA PIEDRA

"Desde que en 1955 cayó el gobierno constitucional por un golpe de estado —prosiguió Perón— he pensado en la necesidad de reemplazar la acción de una organización exclusivamente gregaria para transformarla sucesivamente en una institución política que diese respaldo al gran movimiento nacional que el Justicialismo representa en nuestra Patria. Pero, evidentemente, esto no es de ninguna manera simple, porque los movimientos que, como el nuestro, nacen hacia una revolución que cambia estructuras y sistemas, se realizan siempre por los movimientos gregarios que, unidos

y afirmados a los ideales comunes, siguen detrás de su creador.

"Es necesario pensar que, para que estos movimientos se consoliden, es preciso que se institucionalicen, porque desgraciadamente el hombre no ha conseguido vencer al tiempo. Y si un movimiento habría de morir con el que lo maneja y lo creó, sería de vida sumamente efímera. Lo único que vence al tiempo es la organización. Por eso es necesario que nuestro movimiento comience a pensar que su gregarismo ya ha terminado y que comienza su institucionalización que ha de afirmar perentoriamente ahora y definitivamente después el Movimiento Justicialista que respalda.

"Algunos de nuestro Movimiento y de afuera de él —que son los más— nos han criticado porque dicen que estamos un poco desorganizados. Señores: yo pregunto si en la historia política del mundo existen muchos movimientos que después de veinte años de persecución, de fusilamientos, de cárceles y de todas las arbitrariedades como las que se han cometido con el Movimiento Nacional Justicialista, hasta colocarlo fuera de la ley, después de todo eso hayan resistido y estén firmes como una piedra como lo está nuestro Movimiento. (Un huracán de aplausos. Algunos congresales se ponen de pie y lo vitorean.)

"Todo eso, señores, ya lo he dicho. La persistencia en la solidaridad y en la unión de los peronistas se debe a que en nuestras concepciones y en nuestra conducta en el gobierno y fuera de él hemos demostrado que teníamos razón. (Aclamaciones otra vez.)

"En esto, compañeros, tanto mérito tiene esa razón, y tanto han contribuido nuestra conducta peronista —que pese a todo ha mantenido esa solidaridad, esa unidad y esa organización— como nuestros enemigos, que nos han ayudado enormemente con sus tremendos errores. (Reacción en la sala. Risas.)

"El Movimiento mantiene firme su doctrina, que muchos niegan, porque una de las cosas más curiosas que han sucedido con nuestro Movimiento es que hoy todavía algunos políticos que no conocen la doctrina peronista y que no saben lo que es el Movimiento Peronista, que ignoran qué ideología tiene el Movimiento Peronista.

"Y lo más curioso es que yo vengo de Europa, continente vecino al África y en Francia se han escrito ya varios libros sobre el justicialismo; en Italia, por su parte, hasta se han abierto unidades básicas justicialistas (...algunos dicen: "muy bien, muy bien"). Y algo que es mucho más curioso: en la ciudad de Nueva York existe una unidad básica peronista que se reúne, hace exteriorizaciones en la vía pública y tiene numerosos adherentes. Llama la atención que frente a lo que acabo de señalar, todavía haya algunos argentinos que no sepan lo que es el justicialismo: si después de 18 años de proscripciones, observamos el fenómeno justicialista en la Argentina de nuestros días ¿podemos acaso temer que haya algunos tontos que simulen desconocernos? (Risas y aplausos). Por esa razón yo aprovecho esta reunión en la que estamos los representantes de todo el territorio de la República para hacer ese tipo de reflexiones. Aquí está el interior, que para nosotros, es sumamente valioso. Es una fuerza extraordinaria que no muestra mucho, pero que es mucho. Ese factor es el que queremos que comience a jugar decisivamente en nuestro Movimiento, buscando la colaboración que debe venir desde el interior del país, que desde hace 18 años está totalmente aislado en sus reducidos de lucha, que ha sabido mantener con todo valor y con toda capacidad".

## • EL DESTINO DEL PAIS

"Desde ese interior —dijo Perón— es de donde sale nuestra mayor esperanza; allí es donde los valores todavía no manifestados han de encontrar conciencia y solidaridad en esta gran capital que, como tal, muchas veces desvanece los grandes intereses para diluirlos en pequeños intereses —para nosotros despreciables— como es la concupiscencia en el gobierno o la defensa de intereses personales o de círculos que, en situaciones como las que está viviendo el



PROCLAMACION. Perón e Isabel en el Congreso Justicialista. Se mó el binomio y el general pronunció un discurso de singular pro-

país, son tal y absolutamente despreciables. ("Bien; muy bien").

"Hay un solo interés: es el interés de todos los argentinos, sin cuya realización nadie podría soñar en realizar su propio destino. (Aplausos.)

"En esto, compañeros, debemos llevar la sensación a toda la República de que nuestro gobierno justicialista ni es ni absorbente ni sectario, ni excluyente. A pesar de todo lo que ha sucedido en estos últimos veinte años, nosotros nos preocupamos de las pasiones menores para exaltar la única pasión que vale en los tiempos en que vivimos: el destino de la República Argentina!". (Estalla una salva interminable. "Adelante, mi general", exclama un congresal, de pie.)

## • EL DEBER DE LA HORA

Perón prosiguió: "Debemos llevar en el espíritu que emerge de este Congreso la persuasión más absoluta de la necesidad imprescindible de que cada uno de los peronistas, cualquiera sea el lugar donde se encuentre y actúe, tiene un deber ineludible para hacer cumplir en el gobierno y fuera de él en su actitud particular y personal, como así también en sus designios de todo orden: anteponer a cualquier otro interés lo que el apotegma peronista estableció desde sus primeros días: primero la Patria, después el Movimiento y finalmente los hombres".

"Esa es la consigna del movimiento, especialmente en estas horas! En el Movimiento Peronista nadie ha de rendirse más de lo que es, pero tampoco menos de lo que debe ser. Porque ese esfuerzo y ese sacrificio siempre se hizo. En ese sentido, yo no he querido eludir la responsabilidad de investir nuevamente el gobierno de la Nación, tarea ciertamente difícil, compleja y larga. (El público interpreta la frase como el asentimiento para la postulación: gran ovación.)

He querido dar el ejemplo a nuestro movimiento, buscando en este gesto el sacrificio que cada uno de nosotros debe estar dispuesto a prestar en estos momentos al país. ¡El Movimiento Peronista debe tener la sensación de que cada peronista, en cada lugar de la República, no debe ni puede eludir el deber de la hora! (Aplausos.)

Yo, como todos los viejos, había pensado en que mis últimos años serían más o menos tranquilos ("No, no mi general: ¡sigue con nosotros, el país lo quiere!"). Pero el destino no ha querido que así sea. El hecho de que se hayan producido acontecimientos electorales sucesivos en este corto tiempo, ha sido una decisión de nuestros hombres, que aceptaron la situación inconstitucional al haberse vetado a los candidatos en forma directa o indirecta, porque se transgredió la Constitución, que no establece limitaciones a los argentinos para alcanzar los puestos que la Nación necesita para llevar adelante su gobierno y su destino ("¡bravo!" y "¡muy bien!")

## EL PRESIDENTE, ISABEL Y MINISTROS, AL TIGRE

El primer magistrado efectuó hoy un paseo en el yate presidencial "Tecuara". Acompañaron al señor Lastiri y su esposa, doña Norma López Rega; Isabel Martínez de Perón y los ministros del Interior, embajador Benito Llambi; de Hacienda y Finanzas, señor Gelbard, y de Bienestar Social, señor López Rega.

El jefe del estado y su comitiva partieron de la residencia presidencial de Olivos minutos después de las 10. Circuló entonces la versión de que el teniente general Perón integraba el grupo, que embarcaría en el "Tecuara" en el puerto del Tigre. Sin embargo, el líder justicialista permaneció en la quinta. Poco después de la partida del presidente Lastiri y sus acompañantes, Perón se dirigió al microcine de la residencia, donde asistió a la exhibición de la película "El día del chacal". Finalizada la proyección, partió hacia su domicilio de la calle Gaspar Campos.

A su llegada —hizo el viaje solo, acompañado únicamente por miembros de su custodia— se le interrogó acerca de si pensaba asistir el 31 a la movilización dispuesta por la CGT. "De aquí al 31 falta tiempo —dijo Perón—. Iré si me invitan. Aún no me han dicho nada".

## EL JUSTICIALISMO NO SE CIERRA A LA COLABORACION EXTRAPARTIDARIA

El general Perón concurrió temprano esta mañana, a la residencia presidencial de Olivos, acompañado de su esposa y el ministro de Bienestar Social. Isabelita, Perón y López Rega, salieron de Gaspar Campos, a las 9.18, sin formular declaraciones a la prensa. En cambio ayer, a su regreso del Cervantes, donde aceptó ser candidato a la presidencia de la República por el Justicialismo, el general Perón fue abordado por los periodistas, que lo aguardaban frente a su domicilio y éste accedió a la requisitoria informativa.

En la oportunidad, Perón, se mostró expansivo y declaró que en el Cervantes "había estado charlando con los muchachos" y que había sido un "Congreso sin conclusiones", por lo que López Rega acotó que la finalidad del congreso era proclamar la fórmula presidencial.

Reafirmó su concepto de que se ha-

bían hecho muchos errores y que por ello había que andar despacio para no volverlos a cometer. Se le pidió entonces, que señalara alguno de esos errores a lo que contestó con bonhomía: "Epa, epa, muchachos, eso sería muy largo de explicar en estos momentos".

Volvió a reconocer que "Balbín es uno de los políticos quizá más importantes de la República" y que le ofrecería todos los cargos que quiera, "lo mismo que a los demás dirigentes políticos... o pienso que por ahí, algunos de ellos no están conformes con lo que hacemos... Yo los voy a llamar y les diré: 'Hágalo usted, hágase cargo usted y hágalo mejor, si puede... Acá estamos para hacer las cosas bien'".

Se volvió a insistir en la posibilidad de nombrarse un primer ministro, cosa que Perón declaró no tener el poder de hacerlo, por lo cual López Rega tirió para explicar: "La Constitución no dice nada al respecto".

Por lo cual se le preguntó, al ministro si se iba a reformar la Constitución. López Rega, replicó rápidamente, "¿Para qué? Teniendo a Perón, como presidente, ¿para qué queremos más?"

Los periodistas volvieron a dialogar con Perón, preguntándole entonces acerca de su compañera de fórmula, su esposa Isabelita. Pretendían saber cuáles iban a ser las funciones específicas que le incumbirían y si iba a limitarse al desempeño de la Vicepresidencia de la Nación.

Perón puntualizó entonces, que Isabel Perón iba a presidir las deliberaciones del Senado de la Nación tal cual lo estatuye la Constitución y que iba a desempeñar efectivamente, la presidencia de la Fundación Eva Perón, cosas que no le daban tiempo para dedicarse a otros menesteres.

El ministro López Rega cerró la entrevista con un chiste: "Siempre que ganemos las elecciones".



# PERON TUVO SU DISCURSO

- El Congreso Partidario Reitera su Nominación
- Se Declaró Física y Mentalmente Preparado



Se proclama la proyección. DE PASEO. Perón con su esposa fueron esta mañana a la residencia presidencial.

"De ahí el hecho de que el gobierno electo haya renunciado para que se cumpla la Constitución y que a pesar de mi resistencia me hayan obligado a aceptar lo que yo ya había renunciado terminantemente (nunca, nunca!). Ahora, hay algunos, especialmente políticos, que con una incomprensión tremenda, afirman que todo esto es un proceso irregular. Esos son los que apoyaron la inconstitucionalidad, a pesar de mostrar en los hechos una conducta muy difícil de explicar cuando se trata de sostener la verdad y no la hipocresía. Nosotros podremos haber producido un hecho un tanto insólito para lo que estamos acostumbrados, que ha demostrado que en nuestro movimiento militan hombres capaces de gestos de grandeza y de renunciación (bien, ¡Dios mío!) para imponer los principios que rigen la vida constitucional de la Nación, que es la única manera de asegurar la libertad cuando uno se dispone a ser esclavo de esa Constitución.

"Todo esto, compañeros, nosotros sabemos bien que juega en la realidad y en la simulación del avatar político. No creemos en la seriedad de muchas de estas cosas. Pero debemos dejar en claro que pese a todo eso, debemos seguir adelante en la tarea de pacificar al país y unir a los argentinos. Porque frente a nosotros tenemos una situación tan grave y difícil en todos sus aspectos, que si por esta vez no somos capaces de unirnos para resolver todos los problemas que surgen de la encrucijada económica y de la situación social, política, moral, educacional y cultural del país, quizá veamos en el futuro los culpables de la disociación de nuestra comunidad y del desastre de nuestra Nación.

"Es indudable que tampoco podemos tomar esto en serio y enojarnos porque se inicia una campaña política en la que hay partidos que están en la oposición abierta y en la oposición diríamos "amistosa", como es en la que estamos nosotros con todos los demás. Nosotros somos amigos de nuestros opositores, como debe ser en la Argentina de nuestros días".

## • CONOCER, APRECIAR, RESOLVER

"Pero, claro —continuó Perón— para poder mantener los nervios tranquilos y el espíritu más o menos sosegado, tenemos que explicarnos muchas de las cosas que ya han comenzado a pasar y que seguirán sucediendo. Me causó gracia leer algunas declaraciones políticas donde seudoopositores, amistosos o de los otros, dicen que en lo que va del gobierno justicialista, no se han hecho muchas cosas; que ha habido un poco de indecisión, un poco de desorden y que en cuanto a construcción es poco lo que se ha hecho". "Esos señores, procediendo como algunos ingenuos, creen que los demás son ingenuos como ellos. Y hay otros que creen que nosotros podemos reconstruir en tres meses el país que ellos han destruido en 18 años (Risas, grandes muestras de aprobación).

"Y hay algunos jóvenes ingenuos que tampoco están conformes con lo que está haciendo el gobierno Justicialista. Yo les contesto (Perón levantó la voz) que no se aflijan. Que cuando estemos nosotros afirmados en el gobierno, los vamos a llamar a ellos para que lo hagan mejor que nosotros (Sorpresas: risas y grandes aplausos).

"Respecto al hecho de los planteos gubernamentales que hasta ahora se han puesto en marcha, y —que tengo una experiencia bastante larga en el gobierno; estuve diez años— estoy asombrado de que se haya hecho lo que se hizo. ¿Por qué? Por una simple razón: es necesario pensar que, cuando se toma una cosa tan seria y de tanta responsabilidad como es el gobierno de una comunidad como la argentina, no se puede estar haciendo las cosas ni a la tremenda, ni improvisadamente ("muy bien, muy bien").

"Desde el 2 de mayo han pasado tres meses. Tres meses que ya de por sí son suficientes para conocer cómo está el país, porque para arreglar una cosa o reconstruirla, es preciso conocerla, quizá la primera regla de la filosofía de la acción aconseje ver, base para conocer; conocer, base para apreciar; apreciar, base para resolver, y resolver, base para realizar.

"Nuestros críticos deben pensar que hemos recibido el país en una situación casi caótica, totalmente amagada de destrucción, donde lo primero que se ha destruido es al argentino, que es el que más vale. Porque el argentino que no ha abandonado todo y no se ha largado por la vía de los asaltos y de la tarea fácil de la delincuencia, está un poco desanimado, piensa que todo es dubitativo, que no pisa sobre terreno firme.

"Lo primero que tenemos que hacer es reconstruir, moral y espiritualmente a esos argentinos que están dudando de nuestra propia capacidad humana. (Aplausos).

"A renglón seguido, pensamos en reconstruir las cosas, que siempre, valen menos que los hombres y que es más importante reconstruir. Para eso debemos pensar que la tarea no es tan simple como algunos imaginan. Tenemos frente a nosotros un problema ante el cual yo ya me vi abocado en 1946. Es decir, un país con una economía no floreciente, con un sistema social injusto y con un juego político difícil y comprometido. Yo ya pasé por esta situación que, en el fondo, sin ser tan grave, era muy similar a la que estamos atravesando en los presentes días".

## • "EL DESARROLLO..."

Perón evocó situaciones paralelas con los primeros tiempos de su gestión y los éxitos alcanzados después. "Recuerdo que cuando cayó el gobierno legal y constitucional, el peso argentino valía 14,50 por dólar; cuando volvímos nosotros, el 25 de mayo, ese dólar valía 1.400 pesos argentinos. Recuerdo que en 1955 un día se me presentó el director de Institutos Penales y me dijo: «Mi General, nos estamos quedando sin presos». Vuelvo después de 18 años y las cárceles están repletas, a pesar de que no representan el 20 por ciento de los delincuentes que andan sueltos (Risas). ¡Si ellos los han fabricado y los han soltado! Con el Segundo Plan Quinquenal establecimos que en cada año debían construirse 120.000 viviendas para satisfacer el crecimiento vegetativo y la necesidad habitacional del país. Muy bien. Cuando cayó nuestro gobierno legal y constitucional en 1955, ese plan estaba en plena vigencia y las viviendas se estaban levantando a razón de 120.000 anuales. Bien; hace 18 años que no se construye. Faltan dos millones de viviendas. Algunos piensan que ya en estos tres meses deberíamos haber puesto en marcha «el desarrollo» (Carcajadas, aplausos).

Perón habló después de los pueblos tecnológicamente evolucionados y de ciertas corrientes que los supervaloran. "Yo vengo de un mundo que está terriblemente arreperido del desarrollo que ha hecho. Y en este momento, el mundo superdesarrollado está entrando en una etapa de desesperación porque ve que su desarrollo tecnológico lo ha llevado a la destrucción de los medios que la naturaleza le ha venido ofreciendo para sobrevivir. En este momento, las sociedades de consumo han llevado a un despilfarro tal los medios ecológicos de la humanidad, que se está quedando sin comida y sin materia prima. El problema más grave de este momento es que año tras año, mientras aumenta la población, disminuye la posibilidad de ofrecerle comida, porque ésta va escaseando y escaseará, cada día más, por el despilfarro que el hombre ha hecho de sus propios medios ecológicos.

"Desgraciadamente, compañeros, el futuro no tendrá ricos. Porque en ese futuro, si se deben repartir los medios de subsistencia, habrá que pensar claramente que en pocos

años más todos los medios de subsistencia y la materia prima será poca para mantener a la humanidad. No para enriquecerse ni enriquecerse ficticiamente, sino para comer y vivir con cierto grado de dignidad. Este hecho nos hace pensar en todos esos tonos que hablan del desarrollo tecnológico (risas). Veamos: el desarrollo tecnológico puede ser cualquier cosa, menos la imitación de lo que han hecho los otros que ahora están en la encrucijada. De allí debemos aprender, para no exponer en el futuro a la comunidad argentina, a corto plazo, a sufrir las mismas consecuencias de ese desarrollo que se ha producido en otros países de gran desarrollo. No se trata de desarrollarse para ser ricos y poderosos. Se trata de mantener una verdadera economía ecológica, que permitirá por lo menos comer por más largo tiempo, hasta que llegue este triste momento que la humanidad debe esperar, cuando la mitad deba fallecer por falta de comida. Esa es la realidad que enfrentará el mundo.

## • HOMBRES GRANDES, DIGNOS, FELICES

Tras describir la realidad de un mundo enfascado en competencias tecnológicas, Perón dijo que "tenemos que persuadir al país de la necesidad de trabajar, porque eso es lo único que construye. El trabajo que el país realice será proporcional a su destino. No hay mayor grandeza que la que se puede fabricar con las manos que es el producto del trabajo. (Aplausos.) Por lo tanto, compañeros, nosotros, que representamos quizás el factor más grande de la humildad argentina, debemos tener nuestra admiración puesta en esa humildad que puede hacernos grandes y felices, ya que la soberbia no ha servido nunca para esos menesteres. Los justicialistas que no seamos capaces de pensar con honradez y con humildad deberemos convencernos en el futuro que esas son las dos virtudes que hacen nobles y grandes a los pueblos. Pensamos que el fin de la riqueza no es la explotación ni la soberbia, sino servir socialmente a los pueblos. Si aspiramos de una manera general a esa riqueza es para que los argentinos, en su totalidad, puedan ser igualmente dignos y felices. Debemos pensar que en la filosofía de todos los tiempos nada ha superado el designio de hacer grandes, dignos y felices a los hombres. ¡Muy bien!, aplausos.

"Por eso —expresó Perón— creo que la tarea del futuro gobierno, en primer lugar, debe ser la de reconstruir al hombre económico y moralmente. Hemos visto en estos años cómo la concupiscencia ha salido a la calle; cómo todo se hace a través del "chanchullo" económico; cómo en todo hay colmas; hemos visto salir a la calle a la delincuencia; jamás en la Argentina se han visto los cuadros que se están presenciando, producto de una descomposición moral a la que nosotros deberemos poner remedio por el camino menos cruento y más persuasivo. Cuando los argentinos tengan trabajo y medios de subsistencia, volveremos a tener un director de prisiones que vendrá a decirnos que nos estamos quedando sin presos (Gran aclamación).

Perón hizo alusión después al crecimiento de la burocracia: "Veo, por ejemplo, lo que pasa en la Casa de Gobierno. En mi época había 300 agentes y ahora hay 3000. Veo también que un solo ministerio tiene 60.000 empleados". "Hoy lo vendieron todo (refiriéndose al trigo) y ahora no tenemos trigo. Y debemos pagar doscientos dólares la tonelada para poder comer pan, siendo que nuestro trigo lo vendimos a 70 u 80 dólares la tonelada"... (Abucheos).

"Todos esos señores (dijo Perón, refiriéndose a quienes maniobraron con la riqueza argentina) deben poner las cartas en la mesa. Es decir, nos hemos convertido en una factoría de avariciosos concupiscentes, donde todo es a base de trampa, a base de maniobras, donde los intermediarios se quedan con el santo y la limosna, mientras los usuarios y los productores son los que pagan con esfuerzo y sacrificios y algunas veces con ruina el esfuerzo de su trabajo y de su producción. Antes de ponernos a pensar en grandes desarrollos, tenemos que ponernos a pensar en corregir todas esas secuelas de infamias que se han apoderado del cuerpo físico de nuestra Nación. Piensen ustedes en que, cuando uno se enferma y está por "estirar la pata" (risas) no se pone a pensar en las grandezas que puede realizar, sino primero en arreglar su salud. (Aplausos).

"Nosotros no tenemos temor —dijo en la fase final de su exposición Perón— por lo que debemos hacer: ¡lo haremos! (Aplausos). Pero lo haremos de la mejor manera. No por apresurarnos empezaremos a hacer macanas desde el primer día. Macanas de las que después tendremos que arrepentirnos, que cada uno de los argentinos pagará de una manera u otra".

## RADICALES DESECHAN EL TONO CONTEMPORIZADOR

Mañana está previsto el inicio de la campaña electoral que emprenderá la Unión Cívica Radical. Y todo indica que se está produciendo un giro en cuanto al gobierno y a Perón: los dirigentes de la agrupación dejan traslucir un "endurecimiento" en las relaciones. Ayer, en la ciudad de Mar del Plata, el senador Raúl Zariello señaló que "el país se prepara para afrontar una elección bajo un clima de inseguridad. Los hechos que se producen a diario, de secuestros y violencias, incluso las divergencias existentes dentro del partido oficialista, están reclamando medidas de gobierno que conduzcan a superar esas incertidumbres".

Por su parte, el secretario de la UCR, señor Enrique Vanoli, con relación al mensaje dirigido ayer por el teniente general Perón, al Congreso Justicialista, indicó: "Nosotros nos ocupamos de nuestra campaña, de nuestra plataforma, de encontrar soluciones concretas a los problemas argentinos. Esa tarea no nos deja tiempo para ocuparnos de lo que hacen los demás...". Finalmente, conspicuos dirigentes del radicalismo coincidieron en señalar que "en los últimos días es evidente un rebote de sentimientos antiperonistas, que los jefes de partido tratan de contener, indicando que no deben romperse todos los puentes de diálogo".

## DE LA RUA AFIRMA INTERPRETAR LOS ANHELOS DE LA JUVENTUD ARGENTINA

Durante un reportaje periodístico, el senador y candidato vicepresidencial por la Unión Cívica Radical, doctor Fernando de la Rúa, señaló enfáticamente que "forma parte de la juventud argentina, de esa juventud que no se integra en una sola idea. Se manifiesta con firmeza, con rebeldía, a través de distintos canales de opinión. La juventud representa una vocación de cambio y la afirmación del futuro del país. Creo entenderla en sus aspiraciones e inquietudes".

Durante la conversación, el senador De la Rúa dijo que "las antinomias se han terminado en el país; nosotros no las restableceremos de ninguna manera". Asimismo, admitió que "hemos vivido momentos que podrían calificarse como de verdadera guerra civil", vaticinando "horas difíciles si se frenan la transformación revolucionaria que el país necesita".

También exhortó a todos a compren-

der "la gravedad del momento", manifestando la necesidad de "que se depongan antagonismos, que cada uno, desde su individualidad partidaria, exprese con entera libertad y con firmeza, su idea política". El candidato a vicepresidente, se pronunció contra la violencia: "Ya ha desaparecido el factor dictatorial —afirmó— y ha llegado al poder un gobierno elegido por el pueblo. De hoy en adelante, la violencia no tendrá ninguna justificación". Paralelamente, repudió los "golpes de estado", que no tienen ningún sentido, según señaló, "cuando el pueblo está presente en el gobierno". Esas "incurSIONES golpistas", definió, "no se justifican ni se justifican jamás. Llevan al atraso, hacen daño y deben evitarse definitivamente".

Consultado acerca de su perspectiva, junto al doctor Balbín, de enfrentar en los próximos comicios a figuras como Perón y Manrique, De la Rúa expresó que

"enfrentar a tales personas, prominentes e importantes, significa una gran responsabilidad. Yo creo que a este proceso hay que mirarlo más allá de la elección del 23 de setiembre. Es que está en juego el equilibrio del país, por eso estimo que todos los votos que se sumen a nuestra causa, significarán asegurar ese equilibrio y la realización del cambio que los argentinos buscamos". Al preguntársele acerca de las tácticas que aplicará la UCR, De la Rúa señaló que "levantamos programas y predicamos ideas; aquí no hay tácticas...".

Tras indicar que "debemos fortalecer la política exterior que defendió Yrigoyen", al afirmar la igualdad jurídica de las naciones y la mantención de las relaciones con todos los países, "hizo hincapié en frenar el avance brasileño ante el problema de la Cuenca del Plata", concluyó elogiando al doctor Raúl Alfonsín.



# VENGANZA DE UN LOCO

## Hiere a Enfermera, Mata a un Médico y se Suicida

En forma sangrienta cobró venganza por la muerte de su hijo un vecino de Grand Bourg que luego se suicidó. En un arranque demencial, el hombre penetró violentamente en una clínica privada de esa localidad, donde hace un año infructuosamente trataron de salvar la vida del muchacho, que había recibido una fuerte descarga eléctrica en el taller en que trabajaba. Se enfrentó primero con una enfermera, a la que efectuó un disparo hiriéndola en un brazo. Salíó luego y sorprendió al médico, cuñado de la mujer, que había atendido a su hijo. Lo ultimó de dos balazos y finalmente se alejó en una bicicleta sobre la cual se suicidó de un tiro en el pecho.

### ● ALUCINANTE SECUENCIA

Todo ocurrió en la clínica Santa María, ubicada en la calle Murguiondo 801, a pocos metros de la estación ferroviaria. Avanzada ya la tarde llegó el protagonista que desencadenó la tragedia, Miguel Stebner. Penetró decididamente y abrió la puerta de la cocina de una patada, enfrentando a la enfermera María Peñaloza. Cuando la mujer le preguntó qué buscaba o si algo le ocurría, el perturbado —sin pronunciar palabra— le descerrajó un ba-

lazo. De inmediato salió del edificio. La enfermera nada pudo hacer para detenerlo y, por el contrario, trató de buscar elementos con que curar su herida, que no reviste mayor gravedad, sin hallar nada que pudiera solucionar el problema. Pero ya no había nada que hacer...

Entre tanto Stebner, una vez en la calle, sorprendió al doctor Luis Flores, de 44 años, cuando descendía de su automóvil, frente mismo al edificio. Sin que mediara una advertencia o un agravio siquiera, el incursor accionó dos veces más su revólver, hiriendo mortalmente al médico con los dos proyectiles. Por último, tomó una bicicleta y se alejó lentamente, pero a los pocos metros abió el arma a su sien derecha y efectuó otro disparo con el propósito de eliminarse. Ese disparo falló, ante lo cual apuntó el revólver contra su pecho y gatilló nuevamente. Esta vez, cayó atravesado por la bala, instantáneamente muerto.

### ● ARMAS Y CARTUCHOS

Cuando la policía se hizo presente, encontró entre las ropas de Stebner una pistola y, junto a su mano, la pistola que había utilizado. También llevaba consigo una bolsita con 50 cartuchos. La enfermera Peñaloza fue aten-

dida en la misma clínica. Cabe señalar que el médico Flores era casado y padre de cinco hijos, de 13, 7, 6, 5 y 4 años, respectivamente. Su esposa fue avisada, poco más tarde, de lo sucedido, y cuando llegó al escenario de la tragedia padeció una crisis nerviosa.

### ● ENFERMIZA VENGANZA

La venganza ejecutada por Stebner respondió a un deseo cultivado desde hace aproximadamente un año, cuando su hijo fue conducido en grave estado a la clínica Santa María luego de sufrir un shock eléctrico.

Los esfuerzos del doctor Flores resultaron inútiles y desde entonces —injustificadamente— Stebner lo culpó por el fallecimiento del muchacho. Con posterioridad, el mismo médico lo había atendido a él de una afección nerviosa que resultó consecuencia de su dolor por la desaparición del hijo. Si bien en varias ocasiones había acusado a Flores por esa desgracia, nadie supuso en ningún momento que tomaría tan siniestra venganza, por lo cual lo ocurrido sorprendió y estremeció a la vez a los pobladores de Grand Bourg. Los restos del doctor Flores son velados en dependencias de la clínica, hasta donde se acercó gran número de personas, exteriorizando su pesar ante lo ocurrido.



CRIMEN INEXPLICABLE. La viuda del doctor Flores sale de la clínica donde Stebner ejecutó su venganza.

# FATAL CHOQUE DE TRES AUTOS

## Perecen Dos Hombres y el Causante se Salva



ESPECTACULAR TRAGEDIA. Se ven el destruido Chevron y el Peugeot, luego de la tremenda y fatal colisión.

Dos muertos y cuatro heridos graves fue el trágico balance que arrojó hoy un triple choque que, por causas que se desconocen, ocurrió esta madrugada en la Avenida General Paz, frente al Parque Saavedra.

La espectacular colisión se produjo entre un Chevron, chapa matrícula C-33207, conducido por Carlos Alberto Rodríguez, de 23 años, un taxi Ford Falcon, patente C-022606, conducido por Luis Antonio Puig Cerrillo, argentino, soltero, de 29 años, y un Peugeot 504 que manejaba otra persona perteneciente al sexo masculino, también sin identificar, quien se encuentra en grave estado. Los cadáveres están en el hospital Zubizarreta. Se trata de Aristóbulo Andriani, que viajaba en el Peugeot, y el conductor del taxi, el mencionado Puig Cerrillo. Los heridos, todos los cuales viajaban en el Peugeot, están en el Pirovano. Rodríguez está detenido. Sufrió leves lesiones, pues se arrojó de su auto antes del choque.

### ● DOS MENORES MUERTAS

Dos niñas de 3 meses y 11 años, res-

pectivamente, murieron ayer, según se supo hoy, en un accidente de tránsito producido en la ruta nacional 205 cuando un camión perdió el control y embistió a un grupo de personas que esperaba un colectivo.

En efecto, poco después de las 16.30 de ayer, en la ruta mencionada, en dirección a Azul, circulaba un camión Chevrolet modelo 1967 con acoplado, a cargo de Carlos Máximo Vera, de quien se ignoran hasta el momento otros datos personales. Instantes después de que dicha unidad móvil pasara por debajo del puente llamado "de la trocha", del Ferrocarril Belgrano, próximo a Ezeiza, se le atravesó un "vehículo rojo" al decir de Vera, como consecuencia de lo cual el conductor se vio forzado a efectuar una brusca maniobra, perdiendo el control de la pesada máquina, que se desvió hacia la banquina, arrollando a Elisa Alejandra, de 3 meses de edad, quien se encontraba en brazos de su madre, Ana Beatriz Bianco de Redondo, de 32 años, y a su hermana Eleuteria, de 11 años. La madre de las dos criaturas se encuentra

gravemente herida en el Hospital Policlínico de Ezeiza, al que fue transportada inmediatamente. El conductor del camión fue detenido.

### ● OTRA VICTIMA

BAHIA BLANCA, 19 (De nuestro corresponsal). — El niño Gabriel Felipe, de solo 15 meses de edad, murió a consecuencia de las heridas recibidas ayer al volcar el automóvil Peugeot 504, patente de la Capital Federal, en el que viajaba en compañía de sus padres, Osvaldo Felipe, de 31 años, quien conducía el vehículo, y Delicia Barrera, de 29, residentes en Buenos Aires. El accidente, las causas determinantes del cual se ignoran, se produjo en el kilómetro 783 de la ruta nacional 22.

### ● CINCO HERIDOS

Cinco personas, cuya filiación se ignora, resultaron gravemente heridas esta madrugada al chocar el automóvil en que viajaban contra un camión, en Villa Luro, en la intersección de Juan Bautista Alberdi y White. Juan Daguer, de 30 años, conductor del camión, resultó ileso.

## UNA NIÑA MUERE QUEMADA

BAHIA BLANCA, 19 (De nuestro corresponsal). — Una niña de 2 años de edad murió carbonizada al incendiarse su casa, en la localidad de Plotier. Las llamas se iniciaron por causas aún no establecidas y tomaron rápido incremento a causa del viento fuerte que soplabla. Envolvieron toda la vivienda, situada en la llamada Colonia Inglesa, y dentro de ella quedó atrapada la niña Alicia Bustos, que pereció totalmente quemada. Sus restos fueron hallados posteriormente, entre los escombros. La humilde condición de la familia impulsó a

los vecinos a hacerse cargo del sepelio de la criatura y a brindarles ayuda económica inmediata.

### ● BARRACA INCENDIADA

LA PLATA, 19 (De nuestro corresponsal). — Totalmente destruida quedó una barraca de la firma Sadop, situada en la calle Pellegrini, de Valentín Alsina, que se incendió en la tarde de ayer.

El fuego fue combatido con cinco dotaciones de bomberos y las pérdidas resultaron multimillonarias. No se registraron víctimas personales.

## DOS TRAGICOS TIROTEOS

Dos tiroteos de trágicas consecuencias se produjeron entre policías y delincuentes, uno en la Capital Federal y otro en San Martín.

El chofer de un taxi alertó a una patrulla del IV Cuerpo de Vigilancia de la Policía Federal sobre la presencia sospechosa de un hombre en avenida del Trabajo y la calle Montiel. Los policías fueron pues en busca del individuo, al que observaron cuando se introducía en la Iglesia San Pantaleón, en el barrio Los Perales. Intentaron entonces detenerlo, para interrogarlo, pero

se originó un tiroteo que culminó con la muerte del desconocido, de 18 a 20 años de edad, aún no identificado.

En San Martín, al 2500 de la calle homónima, cuatro maleantes intentaron asaltar al cabo de la policía bonaerense Gabino Romero, que iba franco y de civil. El suboficial se resistió y con su arma se tiroteó, logrando ultimar a uno de los delincuentes, Juan Esteban Monzón, de 27 años. Los otros dos concretaron su fuga y son ahora buscados por la policía de la zona, que cree haberlos identificado.

### AVISOS AGRUPADOS

## VIVIENDAS - La Moderna

PREFABRICADAS DE MADERA O PREMOLDEADO  
TODO EN CUOTAS DESDE \$ 159  
ENTREGA EN 10 DIAS CON LA 1ª CUOTA  
POR ESTA SEMANA SOLAMENTE  
LANUS ESTE: Cam. G. Belgrano 4997, a ½ edra. Cadorna  
LINIERS: Cuzco 40 - Local 22 (costado estación)  
BOULOGNE: Yatay 18, esq. Rolón (costado estac.)

### A MCHA. 8 HS. \$ 760 (76.000)

Marcelo T. de Alvear 1966 (ex Charcas) 19, 13 s/at. 7 a 17 hs.

### LIBERTAD - MERLO

POSESION INMEDIATA! Casa y lote a m. ruta, plan mña 25.000 p/m. Tr.: Monteverde 2145 - MERLO LIN. 624-4482, tilos días.

### ALQUILU HABITACION

AMUEBLADA  
Matrón - Stas - o - caballerías  
J. M. PAZ 3681, Olivos, 795-8192

### EN MERLO

NUNCA VISTO: Casa y lote c/ todo mñ. 75.000 a conv. y f. Tr.: Rivadavia 25873 f/1ª barrera desp. est. L/S.

### VENEREAS - SIFILIS

Piel - Urología (ambos sexos)  
Dr. Ismael Lisacovich, MEDICO  
Diariamente y sábados y domin-  
gos. Todo el día. Viamonte 776,  
4º piso "7" - 392-8145

## ENIGMA: ACUCHILLAN A UN HOMBRE Y SU MUJER

ROSARIO, 19 (De nuestro corresponsal). — Efectivos de la seccional 10ª de la policía de esta ciudad halló en la vía pública a una mujer y a un hombre gravemente heridos a cuchilladas. Ambos fueron internados.

Se trata de Elizabeth Rodríguez, viuda de González, de 31 años de edad, y de su compañero, Ramón Alberto Godoy, de 34 años, afincados en la localidad de Ceres. Fueron hallados, tendidos y sangrantes, cerca de la estación de Agua y Energía, en jurisdicción de aquella localidad. Se los internó en el hospital Central, donde están sumamente delicados.

### ● MUJER HERIDA

Esta madrugada en el hospital Central de esta ciudad, fue también internada Elida

Matilde Lalluzia de Willi Bille, de 30 años de edad, domiciliada en Viedma 2165. Presentaba una grave herida de bala en el cuello y, según manifestó, había sido atacada por su marido, cuyo nombre completo no se suministró. La policía investiga.

### ● MENOR BALEADO

En Santa Fe y Entre Ríos se encontró a un menor de 17 años seriamente herido de un balazo en el cuello, que le había disparado otro joven de la misma edad, que ya fue detenido.

La policía inició las averiguaciones de rigor para esclarecer el hecho, suponiéndose que se trata de un episodio ocasionado por cuestiones del momento.

## LO SECUESTRAN, LE DAN UNA PALIZA Y LE ROBAN

BAHIA BLANCA, 19 (De nuestro corresponsal). — En la subcomisaría de Villa Mitre se presentó una mujer para denunciar el secuestro de que había sido víctima su esposo, que recibió una tremenda paliza y fue despojado de todo su dinero. La policía investiga el hecho.

La denunciante es Elsa M. de Huillipán, argentina, de 18 años. Dijo que su esposo Carlos, español, había sido capturado la noche anterior por tres individuos, en Saavedra al 2.000, donde está su casa. Los desconocidos lo introdujeron en un auto y lo condujeron hasta las afueras del poblado, donde lo castigaron duramente, le quitaron el dinero y lo liberaron. Maltrecho, el hombre

pudo llegar a su domicilio y relatar lo ocurrido a su mujer. La policía investiga lo ocurrido y procura localizar y detener a sus responsables.

### SE BUSCA

a JOSE LUIS MATEO, desap. 118 a Mte. Grande. Informes: Mitre 1800, Villa Ballester.

### SE BUSCA

SAMUEL WENGIEL, esposa e hij. piden regreso, des. 14/8 a Congreso. Inf. Malabia 356, Pta. Baja.

### GRATIFICARE

Inform. sobre pick-up Chevrolet blanca. Pat. B 957.093. Teléfonos 252-1418 - 7307.



# SANGRE Y MISTERIO

**SANTIAGO DEL ESTERO, 19** (De nuestro corresponsal). — Confusas circunstancias rodean la muerte de un ex diputado provincial peronista y de una mujer, en esta ciudad. La policía realiza investigaciones para aclarar totalmente lo ocurrido y, entre tanto, se presume que el hombre ultimó a la otra persona y luego se suicidó. No obstante, se ignora por completo la causa que pudo motivar al ex legislador para que esa suposición coincidiera con la realidad. Tal vez, fue un caso pasional.

Todo sucedió en la casa situada en la calle Pellegrini 597, donde residía José Caporaletti, de 68 años de edad. Había ejercido la docencia hasta jubilarse y en 1963 ocupó su banca representando al justicialismo. En ge-

## Confusión en Torno de 4 Muertes

neral, observaba una actividad regular y tranquila.

Pues bien, en la víspera salió de la finca una mujer que, a los pocos pasos, cayó herida de bala. Varias personas la auxiliaron y la trasladaron hasta el hospital Regional, donde se la identificó como María Lidia Pinto, argentina, de 40 años. A pesar de la atención médica, poco después murió, pues el proyectil había interesado el corazón.

Puesta al tanto la policía, una comisión inspeccionó la casa, donde fue hallado Caporaletti, muerto a causa de un tiro en el

abdomen. En el lugar también se encontró un revólver calibre 32 largo. No se desestimó la posibilidad de que un tercero haya cometido ambos crímenes, pero la creencia más afirmada es la que mencionamos al principio, que bien habría podido ser consecuencia de una desavenencia sentimental entre ambas personas. La investigación policial procura esclarecerlo.

### • OTRO CASO

**SANTA FE, 19** (De nuestro corresponsal). Se procura aclarar la forma en que ocurrió la muerte de Emilio Vázquez, de 53 años, y

de su compañera Clodomira Ledesma, de 43, en un establecimiento agrícola-ganadero llamado Los Santiagueños y situado a 11 kilómetros de San Cristóbal.

El campo pertenece a Ramón Martínez, domiciliado en esta ciudad.

En el interior de una casa fueron encontrados ambos, muertos. La mujer presentaba varias puñaladas en distintas partes del cuerpo y Vázquez una terrible herida producida por un tiro de escopeta.

Según estimaciones de algunos allegados, posiblemente la pareja haya discutido con violencia, infiriéndose los dos las lesiones mortales. Al parecer, Vázquez pretendía abandonar a la mujer para unirse a otra.

## VIOLAN A UNA JOVEN RAPTADA

**LA PLATA, 19** (De nuestro corresponsal). — Un deleznable atropello en perjuicio de una jovencita, cometieron tres pistoleros en Villa Centenario. Armas en mano asaltaron una casa donde redujeron a quienes allí se encontraban y robaron dinero y objetos de valor. Luego raptaron a la muchacha y la condujeron a un rancho próximo, donde la violaron y castigaron durante varias horas. Uno de ellos fue detenido. La finca se encuentra en Entre Ríos y Segunda Santa Fe. Los incursos sorprendieron a tres hombres y la hija de uno de ellos, de 17 años de edad. Con amenazas de muerte, dos de los delincuentes los inmovilizaron, mientras el restante recogió todo el dinero que tenían en su poder y se adueñó de varios objetos de relativo valor.

Luego, replegándose los tres hacia la puerta, tomaron por la fuerza a la jovencita y la raptaron, llevándola con ellos hasta un rancho situado en las cercanías de la casa que habían asaltado. Allí, a golpes le impidieron toda resistencia, para luego violarla y someterla a otros vejámenes durante varias horas. Liberada posteriormente la muchacha, la policía investigó el hecho y en el rancho mencionado detuvo a Juan Domingo Siebert, de 22 años, que se confesó autor del delito junto a Ricardo Milina, apodado Capicúa, y otro individuo conocido como El Pibe Cabezas, prófugos aún e intensamente buscados.

## AGENTE APUÑALADO POR UN MALEANTE

**BAHIA BLANCA, 19** (De nuestro corresponsal). — Un policía resultó gravemente herido al intentar detener anoche a un delincuente. El hecho se registró en el depósito de YPF que la firma D'Angelo y Piro posee en Yrigoyen y Sarmiento, de la localidad de Pigué.

El agente Eleuterio Carlos Sosa, de 32 años, quien cumplía allí funciones de vigilancia, en determinado momento observó que un sujeto escalaba uno de los muros del establecimiento, dándole de inmediato la voz de alto. Lejos de acatar la orden, el individuo extrajo un cuchillo y se abalanzó sobre el policía, produciéndole dos profundas heridas en el abdomen. Seguidamente, el agresor se dio a la fuga a toda carrera. El agente fue posteriormente trasladado a una clínica de esta ciudad, donde se informó que su estado es sumamente grave.

Sosa es casado y tiene dos hijos de corta edad.

### • POLICIA ASALTADO

Un suboficial del puesto de camineros de Monte Grande fue asaltado esta madrugada por dos individuos, en la intersección de Avda. La Colorada y Las Heras, de la mencionada localidad bonaerense.

En circunstancias en que el suboficial Omar Domínguez, con ropa de civil, transitaba por el lugar, fue sorprendido por dos sujetos que viajaban en un Fiat 1600. Tras amenazarlo con sendos revólveres, los delincuentes despojaron al policía de 2500 pesos moneda nacional y del arma reglamentaria, huyendo de inmediato en el rodado.

Pese a las intensas batidas realizadas poco después en la zona, los maleantes no pudieron ser localizados hasta el momento.

## HUBO DETENCIONES A ROLETE EN UNA BOITE

La policía detuvo esta madrugada a 42 jóvenes de ambos sexos en una "boite" situada en un sótano de la calle Piedras, esquina Hipólito Yrigoyen, por no poseer documentos y por encontrarse algunos en avanzado estado de embriaguez.

Todos ellos fueron conducidos a dependencias de la sección 2ª, donde quedaron en calidad de demorados hasta que se labren actuaciones por las contravenciones.

### • EN LA "SEGUNDA"

Dos patrulleros del Cuerpo I de Vigilancia y otro de la comisaría 2ª de esta capital se hicieron presentes en el lugar pasadas las dos de la madrugada, avisados por varios vecinos de la zona, quienes denunciaron que "estaba produciéndose un gran escándalo" y, una vez allí, comprobaron que, no obstante lo insistente de la llamada en cuestión, solo ocurría que un nutrido grupo de jóvenes de ambos sexos se divertía ruidosamente, quizá demasiado..., por lo cual los agentes del orden procedieron a detener a 28 hombres y 14 mujeres, la mayor parte de ellos menores de edad, por no poseer documentos de identidad y a algunos por encontrarse ebrios y promover un principio de escándalo.

Los efectivos policiales encolumnaron a los jóvenes en dos grupos, uno masculino y otro femenino y, haciéndolos caminar en fila india durante seis cuerdas —probablemente para que, a la luz de las estrellas, se despejaran de la borrachera...—, los condujeron como severos pastores a un rebaño de ovejas descarriadas, y halladas antes de perder la buena senda, a la comisaría 2ª de esta capital, donde quedaron en calidad de demorados.

# NECESITAMOS MILES DE LOCOS.

Que en un sólo día deseen poseer automóviles, departamentos, oficinas, joyas, viajes por el Mundo, caballo de carrera, lanchas con motor fuera de borda y hasta su propio avión... Además poder contribuir a realizar una obra para todo el País... como

es su GRAN ESTADIO.

Pero, aunque así parezca, ESTO NO ES COSA DE LOCOS. EL CLUB ATLETICO BOCA JUNIORS le brinda la posibilidad de ganar fabulosos premios comprando o vendiendo la

## SEGUNDA CRUZADA DE ORO

Infórmese en

ORGANIZACION IDA S. A. Florida 835 - 1er. piso - Capital Federal



Contribuya de esta manera a continuar las obras del GRAN ESTADIO... que YA está en marcha. BOCA Y UD. LO ESTAN LOGRANDO





# RESISTEN LOS REBELDES

**crónica**



**EN EL MUNDO**

## ATENTADOS EN PHNOM PENH: 9 MUERTOS

PHNOM PENH, 19 (Reuter-Latin). — Tres explosiones, dos de ellas producidas en cinematógrafos, que estremecieron hoy a esta capital, mataron a por lo menos nueve personas y causaron heridas a más de 40.

La primera explosión se produjo esta mañana, aproximadamente a cien metros de un puesto militar ubicado en el centro de un mercado y mató a una persona e hirió a cinco.

Dos personas murieron y 28 resultaron heridas esta tarde, cuando la segunda explosión conmovió el interior de una sala de cine en el centro de la ciudad.

Unos quince minutos después, una tercera explosión mató a seis personas e hirió a diez en otra sala de espectáculos situada a dos kilómetros de la primera.

### ALCALDE A LA PILETA

ORENSE, España, 19 (EFE). — Cientos de vecinos aglomerados en la piscina municipal de una pequeña localidad gallega, arrojaron al alcalde al agua cuando pretendía convencerlos de que no podían bañarse.

### VACACIONES, DE A POQUITO

PARIS, 19 (Reuter-Latin). — Si usted desea tomar sus vacaciones anuales de una sola vez y en el verano, no lo haga.

Ni el cuerpo ni el corazón están preparados y pueden responder mejor si se toman dos o tres breves periodos de descanso durante el año.

### GUSTAVO ADOLFO, INTERNADO

ESTOCOLMO, 19 (France Presse). — El rey Gustavo Adolfo de Suecia fue hospitalizado ayer sábado, a mediodía, y pasó una noche tranquila, declaró a la agencia Torsten Goeransson, el médico que atiende al soberano.

### WATERGATE: PERIODISTAS-ESPIAS

WASHINGTON, 19 (France Presse). — Periodistas-espias a sueldo del comité por la reelección presidencial de Richard Nixon informaban en secreto sobre las actividades de los candidatos demócratas, confesó hoy, aquí, uno de ellos, Lucianne Cumming Goldberg.

### "BOTAS DE SIETE LEGUAS"

CABO KENNEDY, 19 (Reuter - Latin). — El comandante Alan Bean se probará hoy un par de zapatos voladores durante un agitado día de experimentos médicos y científicos a bordo de la estación espacial Skylab que comenzará con una búsqueda de la tormenta tropical "Brenda".

### "ESTAMOS ENTRE LOS POBRES"

ARGEN, 19 (France Presse). — El presidente argentino Huari Bumedien afirmó que "el mundo está compuesto de dos partes (el mundo rico y el mundo pobre) y que los países no alineados pertenecen al mundo pobre".

- **Bolivia: 200 Hombres Atrincherados en S. Cruz**
- **Habrían Recibido Ayuda Desde Argentina y Chile**

LA PAZ, 19 (Latin). — El presidente Hugo Banzer Suárez trata hoy de sofocar una asonada por parte de unos 200 hombres fuertemente pertrechados. Exactamente dos años después que asumió el poder en un golpe contra el presidente izquierdista Juan José Torres. El general Banzer se hizo cargo personalmente de las fuerzas de seguridad en la ciudad oriental de Santa Cruz, donde los rebeldes, encabezados por un ex ministro del gabinete, han convertido a una propiedad rural en una verdadera fortaleza.

Fuerzas combinadas del ejército y la policía tienen rodeada la finca "La

Perseverancia", ubicada a pocos kilómetros de dicha capital departamental, a la espera de que se rindan los sediciosos, a cuyo frente se encuentra Carlos Valverde Barbery. Sin embargo el jefe sedicioso ha dado una respuesta negativa a la gestión persuasiva del gobierno y se apresta a ofrecer resistencia armada, según lo señaló anoche el ministro del Interior, coronel Walter Castro Avendaño. Añadió el ministro que queda abierta la posibilidad de un choque "si (Valverde) dispara y persiste en su aventura suicida".

### • AYUDA DE ARGENTINA Y CHILE

Manifestó el coronel Castro Avendaño que los sediciosos habían recibido ayuda de la "Argentina y Chile".

Según lo consignaron fuentes gubernamentales el momento del golpe fue hecho coincidir adrede con el 2do. aniversario de la guerra civil de tres días que llevó al poder en agosto de 1971 al general Banzer.

Los planes de los sediciosos no fueron precisados, pero aparentemente tenían preparado un acto en Santa Cruz, durante una visita que debía hacer allí mañana el presidente Banzer.

El ministro del Interior dijo anoche a los periodistas que hasta ahora no había habido tiros, pero que si los rebeldes persisten en su actitud es posible que se produzcan derramamientos de sangre.

Si hay efusión de sangre y muertes, la responsabilidad recaerá exclusivamente en los rebeldes, acotó el coronel Castro Avendaño.

Se sabe que hay algunos oficiales jóvenes del ejército pegados a la rebelión, aunque entre los hombres que se han hecho fuertes en la finca rural — situada a unos 550 kilómetros de esta principal ciudad del país — no hay soldados rascos, dijo.

Dijo el coronel Castro Avendaño que los complotados son en su mayoría de "extrema derecha", aunque también hay algunos elementos de izquierda. Manifestó que ayer fueron arrestados once hombres en ésta, todos los cuales ten-

dían vinculaciones con la Falange Socialista Boliviana (FSB).

La noche transcurrió tranquila en esta capital y tampoco se habrían producido desórdenes en el resto del país.

El ministro del Interior recalco que se había dado un plazo a los rebeldes de Santa Cruz para rendirse, y expresó su esperanza de que el asunto tendrá una solución pacífica.

Añadió, sin embargo, que todo aquel que sea hallado culpable de participación en la asonada recibirá el castigo que establezcan las rígidas leyes de seguridad del estado.

## GETTY

ROMA, 19 (EFE). — Si en el plazo de una semana los secuestradores de Paul Getty III no aceptan las condiciones monetarias de la familia, ésta se desentenderá definitivamente del asunto, suceda lo que suceda, ha manifestado en Roma uno de los tíos del "Hippy de oro" presuntamente secuestrado. Como se recordará, Gail Harris, madre de Paul, manifestó por televisión hace un par de semanas que solamente podrían entregar como rescate de su hijo 300 millones de libras en vez de los 10.000 millones que pedían.

En las dos semanas transcurridas desde el ofrecimiento de la señora Harris, los secuestradores no han dado señales de vida, lo que sume aún más en el misterio este caso del que ya se han cumplido cuarenta días. El pasado martes llegaron a Roma varios familiares del desaparecido Paul Getty a fin de estudiar un sistema posible para hallar solución de recuperar a Paul. Al parecer, y posiblemente aconsejados por el jefe del clan, el abuelo Getty I, la familia ha decidido enviar un ultimátum a los autores de la desaparición del muchacho en el sentido de que "o aceptan los 300 millones de libras ofrecidas o se desentienden".

# CHILE: LOS CAMIONEROS NO CEDEN

SANTIAGO, Chile, 19 (Latin). — Los camioneros anunciarán hoy que continuarán su huelga indefinida, pocas horas después que el presidente Salvador Allende conjuró rápidamente una crisis parcial de gabinete, derivada de ese conflicto, que lo llevó a designar nuevos titulares para el Ministerio de Obras Públicas y el comando en jefe de la Fuerza Aérea.

Alegando que su gestión no le permitió alcanzar los objetivos que se propusiera para solucionar el conflicto que hoy cumplió 25 días, renunció indeclinablemente el ministro de Obras Públicas y Transportes y comandante en jefe de la Fuerza Aérea, general César Ruiz Danyau.

Paralelamente, Allende aceptó la renuncia del subsecretario de Transportes, Jaime Falovich, cuya remoción era reclamada por los dueños de camiones como condición básica para reanudar el diálogo con el gobierno.

Al aceptar la renuncia de Falovich, Allende señaló que adoptaba esa actitud tan solo ahora, cuando los propios huelguistas han expresado que ésta no es la imposición para solucionar el conflicto.

Por su parte, el dimitente subsecretario dijo a la prensa que la actitud presidencial no entraña a su juicio una "capitulación" ante las demandas de los camioneros, pues, según dijo, la lucha continúa.

Hablando anoche por una cadena radial, el presidente de la Confederación de Dueños de Camiones dijo que el paro continuará indefinidamente hasta que el gobierno demuestre su voluntad de resolver efectivamente los problemas planteados por el sector.

León Villarín deploró el alejamiento del general Ruiz, expresando que el país pierde un valioso secretario de Estado y reiteró su afirmación de que los ministros militares son a su juicio "la única y última esperanza para Chile, siempre que manden y se hagan obedecer".

Los conductores de los autobuses particulares, quienes habían iniciado una huelga

indefinida la semana pasada, se reintegraron hoy a sus tareas tras haber logrado un acuerdo con el interventor militar en el conflicto de transporte.

### • PARO DE MEDICOS

SANTIAGO, Chile, 19 (France Presse). — El Consejo Regional Santiago del Colegio Médico de Chile, acordó anoche hacer efectivo un paro de 48 horas a partir de mañana, se informó aquí.

El movimiento, según señalaron dirigentes del gremio, es en solidaridad con los médicos de cuatro provincias del país que se encuentran en huelga desde la semana pasada y la cual ha sido calificada de "ilegal" por el gobierno de coalición izquierdista.

## TUVO TRAGICO FIN EL ASEDIO A PISTOLEROS

BREST, Francia, 19 (Reuter-Latin). — Un ladrón de bancos que prefirió dispararse un tiro antes de rendirse a la policía, murió como consecuencia de las heridas recibidas, informó aquí la policía. El hombre, Paul Clamitaro, de 35 años se disparó un tiro en la cabeza anoche a las 22 GMT, hora límite que él y su cómplice habían fijado a la fuerza policial que rodeaba la casa en que ambos se mantenían con una anciana como rehén, para que los dejaran escapar. La anciana, Marguerite Le Molgne, de 71 años, cuya casa fue ocupada por los hombres cuando huían luego de haber robado un banco y matado a un policía, no sufrió, según la información policial, mayores perjuicios como consecuencia de las 36 horas en que estuvo en poder de sus captores. Los asaltantes la retuvieron en su poder en el interior de su casa luego de haber robado 60.000 francos (unos 15.000 dólares) de un banco de Brest, el viernes, y de matar en su fuga a un agente de policía.

El delincuente sobreviviente, François Filly, también de 35 años, francés, se encuentra en el hospital asistiendo de una herida en un hombro, aparentemente sufrida durante el tiroteo con la policía en su fuga tras el asalto al banco.

Clamitaro estaba aún consciente cuando la policía irrumpió en la finca después de escuchar el disparo. Fuentes policiales dijeron que el individuo reconoció haber matado al gendarme y aparentemente intentó suicidarse para escapar de la guillotina.

El fin del asedio tuvo lugar anoche, a las 22 GMT, el plazo dado por la pareja de asaltantes para que se les otorgara un salvoconducto para ellos y su rehén.

El ministro del Interior de Francia, Raymond Marcellin, se negó a aceptar la demanda de los asaltantes. Sin embargo un automóvil para la fuga estaba a mano, mientras centenares de gendarmes, tiradores expertos y un pelotón especial antiterroristas de la policía, mantenían su vigilancia alrededor de la mansión iluminada con reflectores.

## Grecia es ya Una República

ATENAS, 19 (France Presse). — Veintinueve cañonazos lanzados desde el Monte Lickabette, que domina Atenas, anunciaron hoy al pueblo griego que Georges Papadópulos prestó juramento como presidente de la República.

Papadópulos, elegido presidente en el referendun del 29 de julio pasado, prestó juramento "en nombre de la Santa Trinidad consubstancial e indivisible de salvaguardar la constitución" ante los miembros del Santo Sínodo de la Iglesia griega y de altos funcionarios del Estado. Las campanas de todas las iglesias de la catedral replicaron.

### • LIBERTAD DE PRENSA

ATENAS, 19 (Reuter-Latin). — El gobierno griego restableció la plena vigencia de los derechos humanos y la libertad de prensa que habían quedado en suspenso

desde el golpe militar de abril de 1967. Estos cambios quedaron incorporados a la constitución con su publicación hoy en el boletín oficial. Esto significa la inmediata puesta en vigor de los artículos de la constitución nacional que garantizan la libertad de palabra y de prensa y podría significar la abolición de la ley marcial en Atenas, el puerto del Pireo y sus zonas de influencia.

Bajo el imperio de la ley marcial, cierto número de delitos —especialmente los dirigidos contra el régimen y el orden público— quedaban bajo la competencia exclusiva de tribunales castrenses especiales.

Los artículos de la constitución que recobraron su vigencia señalan que "Nadie será removido sin su consentimiento de la jurisdicción del juez (civil) que le fuere asignado por la ley".

## SEUL: 17 MUERTOS EN ACCIDENTE DE RUTA

SEUL, 19 (Reuter-Latin). — Se registraron 17 muertos y 36 heridos, en su mayoría de gravedad, al desbarancarse un ómnibus atestado de pasajeros en un puente y caer en una playa de los suburbios orientales de esta capital anoche, dijo hoy la policía. El vehículo recorría el largo y estrecho puente que cruza el río Han, el que a su vez atraviesa Seúl, añadió la policía. El chofer aplicó los frenos para evitar chocar con un camión que avanzaba a marcha lenta en la misma dirección. El ómnibus zigzagueó durante un momento y luego cayó pesadamente a la orilla arenosa del río, unos ocho metros más abajo.

### • FATAL EXPLOSION

CALI, Colombia, 19 (France Presse). — Cuatro obreros perecieron sepultados y otros ocho resultaron gravemente heridos por una explosión de dinamita en un túnel de la Hidroeléctrica de Anchicaya, en las cercanías de esta ciudad del occidente colombiano.

La dinamita, 28 kilos, estaba destinada a trabajos en la hidroeléctrica y estalló antes de tiempo, aparentemente por errores de cálculo. La explosión, según expertos, pudo tener alcances de catástrofe si hubieran estallado las grandes cargas del detonante que cubrían el extremo inferior del túnel. Los cadáveres de los cuatro hombres no habían podido ser rescatados ayer por la tarde.

### • FILICIDA

LISBOA, 19 (EFE). — Una mujer que está en la cárcel acusada de haber estrangulado a su hijo de nueve años, estuvo a punto de ser linchada por la población. María Isabel Correia Da Silva, de 33 años, residente en Freguesia Do Souto, parece haber cometido el crimen en un impulso de locura, pero los vecinos aseguran que ya anteriormente ella se mostraba cruel con su hijo.

Otros dos hijos suyos, de siete y de diecinueve meses, fueron encontrados muertos hace dos años, en el mismo día. No faltan quienes sospechen hoy que fueron víctimas de la filicida.



# DIQUE PASO DE LAS PIEDRAS

**Las Empresas JAIME BERNARDO COLL, ENTRECANALES Y TAVORA S. A., y MATERIALES Y TUBOS BONNA S. A., ante la situación producida en la Obra: "Dique y Acueducto desde Paso de las Piedras hasta Bahía Blanca", informan:**

Que teniendo en cuenta la amplia publicidad dada a una decisión del Gobierno de la Provincia de Buenos Aires en su relación contractual con estas Empresas para la construcción de las obras indicadas, y en virtud de que en ella se le formulan graves cargos, se ven obligadas por este medio a poner en conocimiento de la opinión pública diversos episodios que se han sucedido durante su ejecución, que han culminado con dicha medida unilateral, que estiman injusta y arbitraria y que lesiona gravemente su patrimonio y prestigio.

Al efectuarse las excavaciones de la presa de tierra en el sector de su cruce con el cauce y margen derecha del río Sauce Grande, surge un evidente error del Proyecto oficial: éste preveía una excavación de 53.000 metros cúbicos de suelo inapto bajo agua, y el volumen que debió extraerse superó en casi 8 veces dicha cantidad, ya que ascendió a aproximadamente 450.000 metros cúbicos.

Ante la magnitud del problema, las Empresas Constructoras incrementaron el equipo necesario para el drenaje de la napa, excavaciones, transporte de suelos, etc., y realizaron toda la ejecución adicional no obstante que la Dirección de Obras Sanitarias de la Provincia de Buenos Aires no había tomado disposición alguna sobre la incrementación de las partidas presupuestarias para la atención de estas mayores erogaciones, y lo hicieron teniendo en cuenta que para las obras en las condiciones en que estaban en ese momento significaba demorar las posibilidades del incremento del suministro de agua a la ciudad de Bahía Blanca en el verano 1972/73. La fijación del precio de los trabajos motivó largas discusiones con la Comisión de Técnicos designada por la citada Dirección, hasta que se llegó a fijar un valor total para los mismos, siendo establecida por la citada Comisión la instrumentación de su pago en el Certificado N° 29. Es de hacer notar que como consecuencia de la mecánica de certificación dispuesta por la Comisión, estas Empresas han resultado perjudicadas, lo que están en condiciones de demostrar.

El ya mencionado trabajo adicional por decreto de Proyecto, y la postergación que previamente se produjera en los trabajos de desvío del río, también por un cambio de Proyecto de la Estación de Bombeo existente, fueron en realidad dos de los factores fundamentales que demoraron la marcha de los trabajos en su primera etapa. Por esa razón es que se llega al mes de Octubre del año 1972, y ante la inminencia del verano y la necesidad de poder contar con una reserva de agua que permitiera asegurar el abastecimiento normal, la Dirección de Obras Sanitarias decide por sí embalsar sobre el dique, que no estaba concluido en las condiciones que se fijaran contractualmente para la habilitación de su primera etapa, y es así como a muy pocos días de tomada esa medida, aparecen filtraciones por debajo de la presa y en la zona del viejo cauce del río, que obligan a realizar rápidamente trabajos de refuerzos y aumento de la cota de coronación de la atagüa construida provisoriamente a fin de desviar el río y permitir embalsar sobre la misma e incrementar los caudales a suministrar en la temporada del verano a la Ciudad de Bahía Blanca. Hacen notar que el resto de los trabajos correspondientes a la primera etapa fueron habilitados el 19 de diciembre de 1972, y que si bien faltan en algunos casos pequeños detalles de terminación, todas esas obras, con excepción de la presa de tierra, se encuentran desde esa fecha en funcionamiento. Asimismo aclaran que la Dirección de Obras Sanitarias ha estado en condiciones de suministrar sin inconvenientes, a través de las obras habilitadas que construyéramos, toda el agua necesaria desde Paso de las Piedras hasta la Planta Potabilizadora, no siendo de responsabilidad de estas Empresas la insuficiencia que se produjera en el servicio.

No obstante la importancia del fenómeno producido en la presa de tierra, y que el hecho estas firmas aconsejaron una pronta ampliación de los estudios técnicos del suelo, complementando los muy escasos que se tenían, según la documentación contractual, tal solución no se concreta y por el contrario se les hacen cargos de los daños producidos,

sin razón técnica valedera y se ordena la ejecución de medidas correctivas que no representan la solución integral que debe darse, pues no están avaladas por estudios suficientes. Esto lo sostienen en base a investigaciones que han venido realizando a su cargo por intermedio de técnicos especialistas, y cuyas conclusiones si bien no pueden darse como definitivas, representarán en su momento un importante antecedente que presentarán oportunamente en su descargo.

Paralelamente a la indefinición de las soluciones técnicas, se produce una paralización de pagos del 40 % del monto de los certificados, que debían abonarse dentro de los términos de la Ley 6021 y el Pliego de Bases y Condiciones, y también en la entrega de los pagarés correspondientes al 60 % del monto de las certificaciones, todo lo que arroja un total de \$ 3.155.775.500 moneda nacional, creando por tal motivo una situación financiera insostenible que les obliga a intimar por telegrama colacionado N° 3001, de fecha 31 de mayo ppdo. su cumplimiento y finalmente por telegrama colacionado N° 766, de fecha 6 de agosto ppdo., a solicitar la rescisión del contrato por el mismo motivo, de acuerdo con lo dispuesto por el Artículo 63 de la Ley 6021. No obstante esa actitud, estas Empresas dejaron exteriorizada la posibilidad de una renegociación, poniendo como condición fundamental, el pago y entrega de los documentos aludidos y la realización de un estudio técnico sobre el proyecto y responsabilidades a cargo de un Tribunal Arbitral en las condiciones que estipula el Pliego de Bases y Condiciones.

El día 7 del corriente mes concurrió a la obra una Comisión del Honorable Senado de la Prov. de Buenos Aires, que tiene en estudio los problemas atinentes a la obra, los que fueron atendidos por personal técnico y superior de estas Empresas, quienes les interiorizaron sobre los distintos problemas técnico-legales de la obra al mismo tiempo que se le dieron los puntos de vista referidos a la posibilidad de mantener la fuente de trabajo mientras se realizaran los estudios de suelos indispensables para determinar el mejoramiento del Proyecto de la Presa de tierra.

El día 8 de este mes, mediante un operativo organizado, se produce la toma de la obra por parte del personal obrero, incluyendo las oficinas del Dique donde se encuentra archivada la documentación que resultará de fundamental importancia para demostrar la falta de responsabilidad de los hechos que se les imputan. El acto consumado fue documentado con la presencia requerida por estas Empresas de un Escribano Público el que labró un acta al respecto, como así también las correspondientes denuncias ante la Policía y la Subsecretaría de Trabajo. El día 9 se hacen presentes en la obra los señores Subsecretario de Obras Públicas, Ing. Escobar, y Director de Obras Sanitarias, Ing. Raimondi, quienes luego de arengar al personal, adoptan diversas medidas entre las cuales se cuentan el retiro de nuestro personal profesional y poner la obra bajo la jefatura de un funcionario de la Dirección de Obras Sanitarias, todo ello esgrimiendo el argumento de que la Provincia se hará cargo de los trabajos y de que todo el personal desde ese momento pasa a depender de la misma. El día 10, por la noche, se da amplia publicidad por parte del Señor Gobernador de la Provincia y por el Señor Ministro de Obras Públicas, de que se ha resuelto rescindir el contrato oportunamente suscrito con estas Empresas, formulándose asimismo serios cargos que desde ya rechazan por injustificados y que rebatirán legalmente.

Hacen notar que según las publicaciones parece querer imputarse anomalías de tipo técnico y administrativas. Las primeras que nacen fundamentalmente de un Proyecto de la Presa de tierra confeccionado por la Administración y que no reúne, según estudios técnicos que ya tienen en su poder, las condiciones necesarias que aseguren su bondad y en consecuencia consideran estas firmas que no se puede hacerlas responsables de seguir ejecutando la obra en estas condiciones. Al resolver la Provincia la continuación de los trabajos y en el supuesto que

lo sea en la Presa de tierra, entienden que no se está en condiciones de asegurar que las inversiones que se realicen sean útiles y por lo demás en el resto de las obras que ya están habilitadas, los trabajos faltantes son en su mayor parte de detalles de terminación, de manera que no existiría una razón que justifique la apresurada medida tomada. Por otra parte, las propias manifestaciones, un poco confusas, que aparecen en publicaciones periodísticas atribuidas a los Señores Ministro y Subsecretario de Obras Públicas, dejan entrever la necesidad de profundizar dichos estudios, y hablan de posibles realizaciones que están de algún modo avalando el punto de vista anteriormente expresado.

En otro de los cargos que se formulan, se dice que las Empresas han aceptado liquidaciones de mayores costos que no le correspondían. Al respecto afirman que las mismas fueron liquidadas de oficio por la Administración en un todo de acuerdo con las programaciones trimestrales que presentaron y no fueran observadas en término. Además las Empresas inician oportunamente un pedido de prórroga de plazo de 17 meses para la primera etapa de las obras, presentado con fecha 14 de abril de 1972, y que motivará una Disposición por parte de la Dirección de Obras Sanitarias otorgando arbitrariamente 9 meses, la que fue notificada a estas Empresas, dos días después de la fecha del telegrama colacionado N° 766 donde pedían la rescisión del contrato.

Finalmente sostienen las Empresas que no son responsables de los inconvenientes producidos en el Dique y tampoco de los cargos que se les han formulado por lo cual los rechazan categóricamente, y que por primera vez en su trayectoria empresarial se encuentran en una situación de esta naturaleza, cosa que no ha sido valorada por el Gobierno de la Provincia al tomar la decisión que se comenta. En todo momento y aún en el mismo telegrama en que solicitan la rescisión del contrato por causas imputables a la Administración dejan constancia de su buena disposición para superar todos los problemas presentados y lograr la concretización final de la obra. También es prueba elocuente de ello que se encuentra documentado un ofrecimiento de financiación y en las condiciones del Contrato, por un equivalente a \$ 8.500.000.000 moneda nacional a efectos de ejecutar las obras de complementación del Proyecto de la Presa de tierra y la construcción de una Cisterna de 100.000 m3 de capacidad, necesario para la terminación del Complejo Projectado para lograr un eficaz servicio de suministro de agua a Bahía Blanca y Localidades vecinas.

También consideran importante poner en conocimiento de la opinión pública, ante declaraciones aparecidas en la prensa, dadas por un alto funcionario del Ministerio de Obras Públicas que hasta la fecha se ha certificado un 88,5 % lo que representa la suma de 20.660 millones de pesos moneda nacional.

Destacamos igualmente que el derecho de defensa como requisito de observación obligatoria en los procedimientos administrativos, asegurado tanto por la Constitución Nacional como por la de la Provincia, no ha sido respetado en este caso, porque no obstante la extrema gravedad de los cargos formulados y sanciones aplicadas, jamás se los han hecho conocer en la instancia oportuna, para que estas Empresas pudieran contestarlos y aportar las pruebas que permitieran adoptar una legal y justa decisión.

Asimismo no pueden estas Empresas dejar de señalar la extrañeza que causa el inusual procedimiento, tenido de espectacularidad y arbitrariedad del P.E. de la Provincia, que pasando por alto la labor de la Comisión del Honorable Senado, que parece empeñada en lograr una solución sería al problema del abastecimiento de agua a Bahía Blanca y preservar las fuentes de trabajo del personal de las Empresas, han optado por adoptar una actitud que no se puede menos que juzgar con severidad.



# CALLEJA POR MAS GUAPA

## Se Adelantó a Chirca por el Hocico, en Palermo

Con las reuniones que se están cumpliendo en los hipódromos de Palermo y La Plata, toca a su punto final la maratón hípica de esta semana que comprendió siete jornadas. No obstante la sorprendente seguidilla la fiesta que se desarrolla en el escenario metropolitano contó con el interesante concurso de numeroso público que siguió con entusiasmo el resultado de los distintos encuentros. La prueba inicial dio lugar a un final muy reñido donde solo el "Photochart" pudo establecer diferencias. Calleja logró adelantar a Chirca por el hocico, sacando a flote, a duras penas, el voto de la mayoría, siguiendo la racha de favoritos. Tercera, Terenita y cuarta La Coruña. Aquí, los primeros resultados:

### 1a. CARRERA

No corrieron Agustina y La Bribona, en esta primera carrera, donde yeguas veteranas ganadoras, desde el fondo de la recta onuesta, pegaron el envión inicial con Calleja en punta, la seguía Chirca, luego Terenita, Miss Elidia y La Coruña. Es la demarcación de los 1500 metros pasa adelante, Chirca conculca por el aprendiz Rafael Nístico en gran forma, queda segunda Calleja a un cuerpo y medio, Terenita a un cuerpo, a dos cuerpos Miss Elidia, y cerrando la marcha La Coruña. Sin variantes hasta llegar a enfrentar las tribunas populares, donde Nístico se aganta el cimbronazo del aparo de Calleja, y a rigor de látigo se alejan de las demás hasta el mismo disco siempre cabeza a cabeza. Bandera verde al tope y gana nuestra favorita Calleja por so amento el hocico.

#### 1ª Carrera Premio BONFA (1968) 1800 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 CALLEJA 57, J. Figueroa	(4)	32702	---	3.70	---
2 Chirca 51, R. Nístico	(7)	13049	---	---	9.40
3 Terenita 54, J. Bretón	(3)	22683	---	---	5.40
4 La Coruña 57, H. R. López	(5)	6441	---	---	19.---
5 Miss Elidia 51, M. Escagües	(6)	11567	---	---	10.60

TOTAL ..... 86442  
APUESTA COMBINADA: 2-5, \$ 14.20  
No corrieron: Agustina (1) y La Bribona (2).

## RETIRABA A SU CABALLO Y CAYO MUERTO EL CUIDADOR C. A. CAIMI

Durante el transcurso de la reunión de esta tarde en el hipódromo de La Plata, dejó de existir, en forma repentina, el cuidador Carlos A. Caimi. El citado preparador se aprestaba a retirar del pesaje a su pupilo Apriori, que había finalizado segundo de Priste, a medio cuerpo, cuando a consecuencia de un desvanecimiento se cayó al suelo. En seguida fue auxiliado por varias personas que se encontraban cerca suyo y trasladado al servicio médico de la institución, donde se comprobó que había fallecido a consecuencia de un paro cardíaco. No pudo soportar su corazón debilitado, la emoción del final de la carrera, dejando de latir precisamente en el momento que iba a buscar a su pupilo. Caimi se había destacado en la profesión por sus excelentes cualidades de hombre de bien y su incansable labor al frente de su caballeriza, cuidando en el hipódromo de San Isidro.

Tuvo bajo su atención las caballerizas La Doma y Abolengo, entre otras y entre los mejores ejemplares que pasaron por sus manos se recuerdan a Gualco, que fue tercero en la Polla de Potrillos; Querelante, que ganó siete carreras y cuarto en el Pueyredón y Madrileña, que obtuvo cinco triunfos. Se inició en la profesión junto a su padre Alberto Caimi y desde muy joven ejerció en los escenarios máximos.

Canadá por: El hoc, la 3ª a 4 cpos., la 4ª a 1 1/2 cpo., la 5ª a 9 cpos. (Bandera verde para el 1er. puesto.) Tiempo: 1'52"25. Cuidador: G. A. Cervi. Caballeriza: Pan Gordo. La ganadora es hija de Brecher y Cartelera. Edad: 6 años.

Candidata de CRONICA

#### 2ª Carrera Premio TARRITO (1967) 1000 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 POLNAREFF 56, C. Pezoa	(16)	12739	3855	9.50	3.70
2 Pallazini 56, E. Jara	(11)	11941	4020	3.60	10.10
3 Tirafuerte 54, O. Mansilla	(2)	6080	1289	---	19.---
4 P. Nieto 52, M. Sarati	(9)	854	425	---	142.30
5 Khalifa 56, V. Centeno	(10)	9671	1871	---	12.50
6 El Kaunka 56, J. Funes	(1)	33476	5397	---	3.60
7 Tarn 52, B. Barrios	(8)	145	93	---	838.20
8 Cacique 52, J. Aguirre	(19)	1757	851	---	69.10
9 Commodore 56, O. Tévez	(15)	7691	2232	---	15.80
10 Mister Leo 52, M. González	(14)	253	68	---	480.40
U. Albertus 56, R. Encinas	(12)	991	385	---	122.60

TOTALES ..... 85600 20486  
APUESTA TRIPLE: Total de vales: 186709. Total del pozo: pesos 1.060.507.12. Vales del ganador: 36.218. Cotización del vale: \$ 32.50.  
No corrieron: Gatillo (3), P. Record (4), Constellation (5), N. Viejo (6), Shancher (7), G. Fa (13), Melino (17) y T. Cumé (18).

Canadá por: 2 1/2 cpos., el 3º a 3 1/4 cpo., el 4º a 3 1/4 cpo., el 5º a 1 1/2 cpo., el 6º a 1 1/2 cpo. (Bandera verde para el 3er. puesto.) Tiempo: 56"35. Cuidador: E. Labrador. Caballeriza: L. A'yanes. El ganador es hijo de G. Host y Printemps. Edad: 3 años.

#### 3ª Carrera Premio INDIA PURA (1972) 2200 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 HUZITA 51, V. Sanguinetti	(5)	28860	---	3.60	---
2 R. Leona 52, M. Sarati	(3)	17155	---	---	6.10
3 P. Blossom 57, E. Jara	(1)	7169	---	---	14.80
4 Ameiga 50 1/2, M. Escagües	(7)	5633	---	---	18.80
5 Dish 53 1/2, C. Pezoa	(2)	8548	---	---	12.40
6 R. Dorada 52 1/2, J. Figueroa	(4)	7475	---	---	14.20

TOTAL ..... 74840  
APUESTA COMBINADA 3-5, \$ 8.60.  
APUESTA TRIPLE: Vales de la ganadora: 12.839. Cotización del vale: pesos 82.60.  
No corrió: Lógica (6).

## ANEIRA Y CON MAXI NO PUDIERON ACTUAR EN LA 3a. DE LA PLATA

De la tercera carrera de esta tarde en La Plata fueron retiradas, luego de estar anotadas en las pizarras, las yeguas Aneira y Con Maxi. La primera por carecer su propietario de los co-

respondientes certificados que establece el reglamento general de carreras y la segunda por acusar anomalías cardíacas, comprobadas durante el examen veterinario.

## HOCICO CELECIA Y SE ACCIDENTO S. MAMOLI

En los finales de la tercera carrera de esta tarde en el hipódromo de La Plata, se produjo un accidente, que afortunadamente no tuvo consecuencias que se creyó en un primer momento. Faltaban apenas 50 metros hocico Celecia, que venía corriendo en el medio del pelotón y al hacer una falsa maniobra sorprendió a su piloto Santo Mamoli, que perdió el equilibrio y cayó pesadamente a la pista. En seguida fue recogido por la ambulancia y trasladado al Servicio Médico donde se comprobó que había sufrido golpes en el cuerpo sin mayor importancia.

Canadá por 4 cpos., la 3ª a 2 1/2 cpos., la 4ª a 1/2 cab., la 5ª a 2 1/2 cpos. y la 6ª a 12 cpos. (Bandera verde para el 3er. puesto.) Tiempo: 2'15"35. Cuidador: S. Lema. Caballeriza: Los Prados. La ganadora es hija de Hawaiian y Mariaga. Edad: 4 años.

#### 4ª Carrera 1600 Metros

HIPODROMO DE PALERMO		
MARCADOR	GANADOR	PLACE
1º 20	42.90	---
2º 18	---	---
3º 1	---	---
4º 15	---	---
LLAVE	4 5	29.80

A Ganador APUESTA TRIPLE 1er. Placé 2do. Placé  
1549.90 70.20 50.00

- |                                |                               |
|--------------------------------|-------------------------------|
| 1 Arroycano 57, A. Da Silva    | 12 Espolín 57, no corrió      |
| 2 Roderick 57, no corrió       | 13 Rojo 57, no corrió         |
| 3 El P. Llorón 57, A. Sánchez  | 14 Dryden 57, no corrió       |
| 4 Desmán 57, no corrió         | 15 G. Idoló 57, R. Rodríguez  |
| 5 Jasper 57, no corrió         | 16 Tumultuoso 57, J. Ibarra   |
| 6 Arrecamino 57, E. Perdomo    | 17 Embustero 57, no corrió    |
| 7 Si Voy 57, J. Contreras      | 18 The Tiger 57, J. Camoretti |
| 8 Yogurt 57, no corrió         | 19 Unilateral 57, no corrió   |
| 9 Imantado 57, no corrió       | 20 Exorcismo 57, R. Durante   |
| 10 Lanao 57, no corrió         | 21 Comoy 57, no corrió        |
| 11 Chapitel 57, D. Torrecillas | 22 A. Soñador 57, no corrió   |

# UZZA FUE SUPERIOR A CULI-CURA

Otra interesante reunión hípica se está cumpliendo en el hipódromo de La Plata. Integrada por nueve cotejos numerosos, incluye como motivo de mayor jerarquía la disputa de la tradicional Polla de Potrillos, que determinó la concurrencia de un público muy superior al común. Se inició la fiesta poco después del mediodía, con el triunfo de Uzza, que en magnífica forma se adelantó por casi un cuerpo a Culi-Cura, pagando un dividendo de \$ 21,80.

#### 1ª Carrera Premio NINFALO (1966) 1500 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 UZZA 57, G. Pereyra	(24)	1971	710	21.80	5.20
2 Culi Curá 57, A. Colocico	(1)	4083	667	5.40	10.50
3 Rochet 53, O. Ayude	(11)	924	289	10.---	46.60
4 Villaguay 53, S. Barletta	(12)	2540	278	---	16.90
5 Rincee 57, R. Rutti	(14)	6114	1534	---	7.---
6 Heila 57, H. Libré	(9)	5318	1094	---	8.10
7 La Opera 57, D. Demilio	(16)	3521	664	---	12.20
8 Arreve 57, J. Gutiérrez	(20)	2401	794	---	17.90
9 Dinamena 55, J. Igar'gul	(17)	2167	437	---	19.90
10 Leleciná 57, N. Vismara	(6)	582	357	---	74.---
11 Carolilla 53, D. Cabral	(21)	701	228	---	61.50
12 Nearvi 57, A. Real	(5)	291	109	---	112.10
U Yanga 54, R. A. Glez	(3)	185	21	---	233.10

TOTALES ..... 30803 7832  
LLAVE GANADORA 1-6, \$ 69.60.

## EL GLOBO DE LA SUERTE

MAÑANA — TOMBOLA — 20 PREMIOS — A LAS 15 HS.

Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad	14	15	89 06
0	7	7	14	15	89 06
40 s.	37 s.	26 s.	34 s.	18 s.	18 s. 17 s.
Ultimas 14 grandes			Tres cifras atrasadas a los premios		
520	254	FAVORITOS	Centena		
233	848	A la grande	6		
299	951	077	Decena		
792	134	A los premios	1		
192	160	6-17	Unidad		
431	745		7		
943	865				
Ambos demorados a la grande			Combinación factible		
55	61		77	17	

APUESTA DOBLE. Total de vales: 25.980. Total del pozo: pesos 92.930. Vales de la ganadora: 863. Cotización del vale: \$ 105.30.

No corrieron: Figurine (2), Fantasier (4), P. Bonnet (7), Dofia Abela (8), Charme (10), Velda (13), Gayna (15), Eclética (18), Dulcedumbre (19), Bayou (22), Usara (23) y Na Victoria (25).

Canadá por 3 1/4 cpo., la 3ª a 1 1/2 cpo., la 4ª a 1 1/2 cab., la 5ª a 3 cpos. y la 6ª a 1 1/2 cpo. (Bandera verde para el 3er. puesto.) Tiempo: 1'35". Cuidador: H. L. Melo. Caballeriza: Lonjazo. La ganadora es hija de Undiwar y Picarda. Edad: 4 años.

#### 2ª Carrera Premio RUSKY (1967) 2200 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 PRISTE 57, M. Cañedo	(12)	8142	512	5.60	3.10
2 Apriori 53, S. W'wickz	(11)	9000	441	3.30	5.---
3 H. de Oro 57, J. Oural	(4)	12283	678	---	3.70
4 Winche 54, R. Zapata	(1)	1648	220	---	27.70
5 Sauangel 52, H. Perazzo	(13)	901	147	---	50.70
6 Cariprimo 53, D. Cabral	(8)	394	40	---	116.10
U Jamás 53, F. Rivero	(7)	321	61	---	142.50

TOTALES ..... 32689 2709  
LLAVE GANADORA 5-6, \$ 8.70.  
APUESTA DOBLE. Vales del ganador: 261. Dividendo: \$ 333.40. Vales a placé: 241. Dividendo: \$ 90.20.

No corrieron: Gran Bluff (2), Utaple (3), Chingo Arepa (5), Il Duce (6), Snow Cossak (9) y Leones (10).

Canadá por 1 1/2 cpo., el 3º a 1 1/2 pzo., el 4º a 13 cpos., el 5º a 6 cpos. y el 6º a 13 cpos. (Bandera verde para el 2º puesto.) Tiempo: 2'23"15. Cuidador: H. Pavón. Caballeriza: Constru. El ganador es hijo de Pechazo y Primia. Edad: 4 años.

Candidato de CRONICA

#### 3ª Carrera Premio TAMBORCITO (1968) 1100 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 COMONEDA 56, I. Gorrals	(20)	5223	572	7.20	5.60
2 Havazik 53, I. Callistro	(19)	3504	599	5.50	10.60
3 Sakia 52, C. Ramirez	(12)	2091	512	6.10	17.90
4 Kuriles 56, R. Sosa	(22)	298	149	---	125.70
5 Ipanema 58, J. Mantilla	(21)	7141	1961	---	5.20
6 E. Jugada 52, D. Cabral	(3)	2135	942	---	17.50
7 Get Leova 56, J. Martín	(16)	333	74	---	112.50
8 D. Cona 52, C. de Jesús	(2)	862	493	---	43.40
9 Dore 53, J. Banega	(14)	1653	374	---	22.60
10 Marizy 54, J. Iglesias	(4)	675	128	---	55.50
11 F. Negra 56, D. Torrilla	(15)	771	259	---	48.60
U. Cefica 56, P. Tárrago	(13)	1791	779	---	20.90
x Celecia 56, S. Mamoli	(17)	291	88	---	128.70

TOTALES ..... 26768 6930  
LLAVE GANADORA 5-6, \$ 7.30.  
APUESTA TRIPLE. Vales de la ganadora: 60.771. Total del pozo: \$ 212.698.50. Vales de la ganadora: 15.513. Cotización del vale: pesos 13.70.

No corrieron: Al Sud (1), Aneira (5) Con Maxi (6), Flying

Wing (7), Hancy (8), Atractiva (9), Doda (10), La Latina (11) y Estelbar (18).

Canadá por 4 cpos., la 3ª a la cbza., la 4ª a 2 1/2 cpos., la 5ª a 1 1/2 cpo., la 6ª a 1 cpo. (Bandera verde para el 2º puesto.) Tiempo: 1'7"45. Cuidador: Harry Martinez. Caballeriza: Clan Ryan. La ganadora es hija de G. Medalist y B. Point. Edad: 3 años.

#### 4ª Carrera 1600 Metros

HIPODROMO DE LA PLATA		
MARCADOR	GANADOR	PLACE
1º 1	6.50	2.20
2º 4	---	2.40
3º 8	---	2.20
4º 2	---	---
LLAVE	1 4	9.60

- |                                 |                             |
|---------------------------------|-----------------------------|
| 1 Trouvere 57, H. R. López      | 7 Byron 52, E. Riso         |
| 2 Laughton 56 1/2, R. Tavella   | 8 Don Nacho 56, N. Bortulé  |
| 3 Vicentito 55 1/2, no corrió   | 9 Budista 51 1/2, V. Criado |
| 4 Indialon 54, A. Plá           |                             |
| 5 Disparado 52 1/2, J. Mantilla |                             |
| 6 Tartignol 54 1/2, A. Ramos    |                             |

## TIEMPO

MINIMA, a las 7.55 horas.

1º5

## CORREO DEL TURF

Juan Rivas (Avellaneda). Romántico triunfó por dos veces consecutivas en el Gran Premio Carlos Pellegrini. Fracaso en su tercer intento, que ganó La Misión.

MAXIMA: 14º, a las 13 hs. Humedad: 24 %. Pronóstico para hoy: Bueno y seco. Para mañana: Bueno, temperatura en leve aumento.



★ Pity, de Florencio Varela: Espero una pronta respuesta a mi consulta, confiando asimismo que su consejo contribuya a solucionar el problema que me afecta. Soy una chica muy joven —17 años— y mantengo relaciones con un muchacho algo mayor desde hace siete meses. Nada tengo que decir en contra de él, ya que se porta muy bien y correctamente. Lo único que encuentro de malo es que toma lo nuestro bastante desprecupadamente y hasta ha llegado a decirme que "estamos en el período del conocimiento y que todavía no podemos considerarnos novios realmente en serio". Y yo me pregunto: si no somos novios en serio... ¿qué somos? Desde el momento mismo en que lo acepté y lo hice porque me gustaba muchísimo, pensé que nuestra relación debíamos encararla seriamente. Soy una chica de mi casa, no muy amiga de fiestas y diversiones, tengo pocas o casi ninguna amiga y por eso todas mis aspiraciones se concentran en este muchacho.

★ RESPUESTA: Espero haberle dado forma aceptable a la transcripción de la consulta, por cuanto su carta es excesivamente larga y se pierde en consideraciones marginales que en nada hacen al fondo de la cuestión. Atendiéndome a lo mucho que me dice, mi impresión es que este muchacho no deja de sentirse novio, ya que no tendría sentido que se ubicara en otro plano, pero lo que posiblemente ocurre es que siendo tan joven, con un presente económicamente precario y un porvenir un tanto incierto, no quiere crearse tempranamente responsabilidades que él sabe que no podría afrontar por lo menos hasta que transcurra mucho tiempo. Es por eso seguramente que sostiene que el noviazgo aún no ha entrado en una etapa definitiva y se encuentra todavía en el período del conocimiento. Pienso que lo que le correspondiera sería comprender esta posición y admitirla. Obviamente, no habría de ser mucho lo que ganaría con el simple arbitrio de lograr que él se mostrara desde ya dispuesto a acordar a la relación que los une la absoluta seriedad que usted pretende, ya que el real destino de un noviazgo inevitablemente lo establece el transcurso del tiempo.

Quiero decir que aunque él le prometiera firmemente casamiento en estos momentos, como la fecha de concreción de esa promesa es aún muy lejana, en el interior podrían suceder muchas cosas que hicieran desviar el curso de acontecimientos tan tempranamente planeados. No me parece mal que usted encaré seriamente esta relación, pero lo que no debiera hacer es encasillarse en una posición tan optimista. Nadie es enteramente dueño de su futuro. Por lo menos, nadie podría predecirlo con mediana exactitud. Lo que tenga que ocurrir entre usted y ese muchacho, repito, lo dirá el tiempo. Por ahora debe resultarle grato que el noviazgo se desenvuelva placidamente y que no existan entre ambos divergencias que no resulten fácilmente superables. Si continúan así, lo más seguro es que este muchacho no tarde en decidirse a creer que ya ha transcurrido la "etapa del conocimiento" y se ha iniciado otro período de mayor seriedad, al que corresponderá por lo menos el esbozo de planes formales para el porvenir. El consejo que me pide para convencer a su novio de que no debe tomar lo de ustedes como un simple pasatiempo no es fácil de dar y si se lo ofreciera creo que no conduciría a nada. El es quien se debe convencer por sí mismo, sin mediar ninguna sugestión de su parte, de la seriedad que conviene acordar a la relación que mantienen.



BOHEMIO. El tango torció el destino de Ricardo Guzmán. Atrás quedó un militar frustrado. El eligió la vocación.

## Guzmán: Un Burgués con Alma de Bohemio

La letra de "Alma de Bohemio" podría identificarlo: "Cantar quiere mi fantasía...". Así es y así siente el tango Ricardo Guzmán, nueve años de actuaciones profesionales lo han transformado en un cantor de primera. Atrás, concretado, quedó el empeño de su padre y el disgusto inicial de su madre. El éxito lima asperezas y Ricardo Guzmán lo logró. Ahora está por aparecer su cuarto long play, es atracción en los "Grandes Valores", tiene una oferta para intervenir en "El Tango del Millón", actúa de martes a domingo en La Nuit, de Zárate y le queda tiempo para hacerse una corrida, los fines de semana hasta alguna ciudad cercana para desgranar sus tangos...

La mejor calificación que cuadra a Guzmán es la de hombre inquieto si se la limita a su profesión. En su vida privada es un tranquilo padre de familia. El 8 de julio acaba de nacer su cuarto hijo: Sandra Lilianna, una pequeña que llegó al mundo setemmesina con apenas 2,300 kilos, pero que es hoy una hermosa criatura para alegría de Nelly Vázquez, su madrina.

Jamás hubiera podido ser otra cosa que cantor de tango, asegura. Tanto era mi vocación que por cantar dejé el Liceo Naval donde cursaba el bachillerato. Mi padre es escribano, mi hermano militar. Yo hubiera tenido un destino similar pero a los nueve años me largué a cantar un tango en Sol de Mayo, un clubcito de Flores, mi barrio de toda la vida. Me acompañó en el piano mi papá y él se dio cuenta que con ello había despertado una vocación.

En los primeros días de octubre saldrá un nuevo long play. Es el cuarto. Con rara sinceridad, rara por el camelo con que la mayoría de la gente del ambiente suele "adornar" todo lo suyo, Guzmán confiesa que sus anteriores intentos en el disco tuvieron

suerte diversa: "el segundo ("Taconeando") anduvo bien pero el tercero ("Circulando tangos") fracasó. A éste le tengo fe. ¿Algunos temas? "Gracias", "Fruta amarga", "Tanto", "Cuando tallan los recuerdos", "El viejo vals", "Nuestra última partida", "Los Días".

La orquesta que lo acompaña en la grabación está a cargo de Jorge Dragone. En sus presentaciones habituales esa ta. ea está a cargo de Carlos Galván, un bandoneonista que para Guzmán es mucho más que eso, "es mi inseparable amigo, mi consejero".

Guzmán tiene la previsión suficiente como para no conformarse con vivir el presente: piensa y actúa con vista al futuro. El futuro inmediato es la posibilidad de montar un espectáculo en Mar del Plata, durante la temporada veraniega. El proyecto es hacerlo junto a Juan Carlos Thorry, compartiendo la producción. Ya tienen experiencia. Thorry llevó a distintas ciudades del interior "Las voces mayores del tango". Intervienen, además de Ricardo Guzmán, Tito Lusiardo, Beba Bidart, Gloria Vélez, Alberto Marino y Guillermo Fernández. Actuaron en Mendoza, Tucumán y Córdoba. En Rosario actuaron tres semanas consecutivas en el teatro Olimpo. Si todo se concreta, la producción de Thorry-Guzmán tendrá por escenario el Auditorio o el teatro Alberdi.

Hay más: para el año venidero Ricardo Guzmán tomará parte en una revista tanguera que está en plena etapa de preparación. Se hará en el Astral y Rodolfo Taboada es el encargado de escribirla...

Así, en prieta síntesis queda expresado el presente y futuro de este tranquilo padre de familia que eligió la vida inquieta del cantor de tangos para compensar una personalidad que comenzó a forjar a los nueve años.

## MUNI, ALGO MAS QUE EL HIJO DE EDMUNDO RIVERO

"Mi nombre me abre puertas. Es más fácil llegar a la gente. Lo que tengo que borrar son las comparaciones. Eso se va a lograr con el tiempo. Con el tiempo y con estudio. Si las condiciones permiten la formación de una personalidad esa imagen tiene que desaparecer. Tengo que llegar a ser Muni Rivero y no el hijo de Edmundo Rivero. Si no es así me daré cuenta a tiempo y me dedicaré a otra cosa".

Muni Rivero sigue los pasos de su padre. También él le canta a la ciudad. Es la misma, pero se siente distinta. "Yo tengo la obligación de cantar al Buenos Aires que veo y siento. Y digo que no es fácil. Dentro de la poesía no encuentro el Buenos Aires con que identificarme porque todos los días cambia. Supongo que antes tenía un misterio que ahora no le encontramos. ¿A quién le vas a cantar ahora? si el farolito fue reemplazado por la luz de mercurio. Buenos Aires va a morir en la vertical del tiempo.

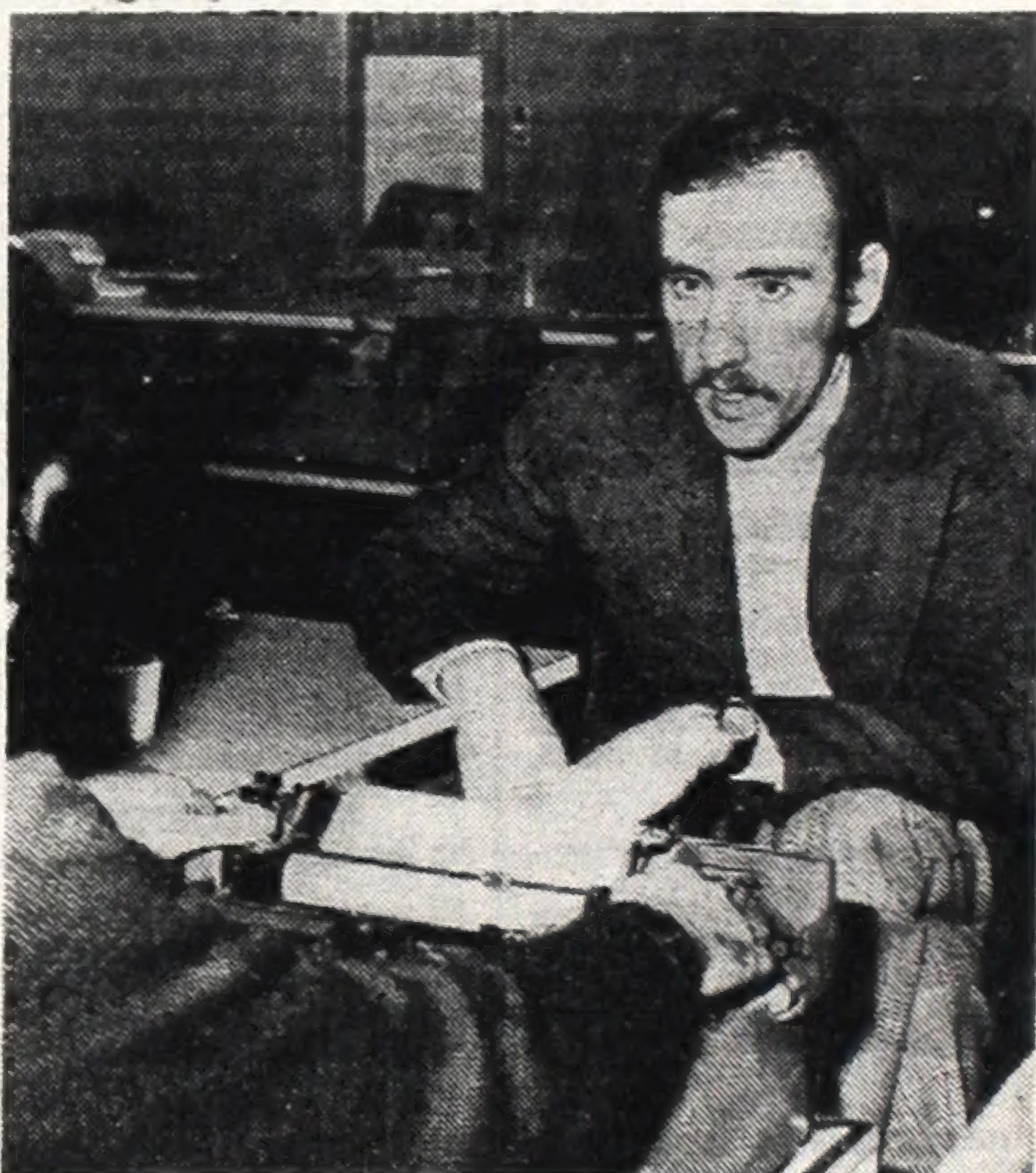
### ● ACTITUD COHERENTE

Edmundo Muni Rivero acaba de lanzar su primer long play. Eligió todos los temas mundos. Una actitud coherente con su pensamiento que, por supuesto, no es de desdén hacia los temas tradicionales. Le hubiera

sido más fácil recurrir a ellos. Lo explica así:

—¡Claro que hubiera sido más fácil! Prefería hacer lo mío. A mi viejo lo analizo y le encuentro un encanto especial, algo así como un misterio, y si interpreto algún tango de la época de él lo siento como una evocación. ¿Qué puedo decir de mi viejo? Para mí, es Gardel. Nunca se opuso a nada de lo que a mí me gustaba. Los temas los maduramos con Pedro Fariás Gómez y con uno de los autores jóvenes que más admiro —Juan Catavera— elegimos el repertorio y nos jugamos con ellos.

El long play ya está en la calle y Muni Rivero tiene depositada en él toda su confianza. El acompañamiento fue de primera: el del quinteto Colángelo. Muni reconoce que se hace difícil trabajar porque no hay difusión ni fuentes. Autores hay, y de los buenos. Hace nombres: Darío Cardozo, ya fallecido, Mario Iguinardi, Héctor Negro... Edmundo Rivero (hijo) lleva ya nueve años en la senda del tango. Le costó desprenderse de la influencia folklórica que lo había cautivado cuando todavía no estaba definido. Después llegó la maduración. Esa que él espera que el público comprenda cuando dejen de considerarlo simplemente, el hijo de Edmundo Rivero.



YO ME PRESENTO ASÍ. Edmundo Rivero hijo, un cantor para el Buenos Aires de hoy, el que ve, el que siente.

## CHIMENTOS DEL BANDONEON

Néstor Fabián —el violero— volvió loco de contento. Actuó en Venezuela donde el tango gusta tanto que, según él, está incorporado al repertorio habitual de sus habitantes. Fabián ya tiene experiencias anteriores y por eso no lo sorprendió la afición que allí se siente por nuestra música popular. El "Pichi" estuvo también en Miami y se dio el gusto de volcar tangos a los copetudos turistas que eligen esa ciudad para despuntar el vicio...

Lo que faltaba: apareció el nieto de Gardel. La historia de sus "hijos" ya estaba tan repetida que ahora apareció un caradura que se viste como Carlitos, sonríe como Carlitos y canta como... mejor dejémoslo así. Lo cierto es que este personaje que se hace llamar César Gardel (incluso utiliza la misma inicial en el nombre) fue contratado por un argentino (Oscar Sacco) y se lo presentó en el programa La Feria de la Alegría, por una telemisora de Caracas. El nieto dice que nació el 8 de agosto de 1943 en Villa de Arosa, Pontevedra (España) y que su padre falleció sin que llegara a conocerlo, razón por la cual lleva el nombre real de José Luis Bóveda Lorenzo. Bóveda Lorenzo fue la familia que según él lo recogió, porque tampoco sabe mucho de su madre. Está claro, lo único que sabe es explotar la fama de Carlos, el verdadero. Por supuesto, todo termina en cuanto se lo escucha porque, aunque trate de imitarlo, la diferencia es tan grande como la que siempre existe entre un auténtico y un impostor.

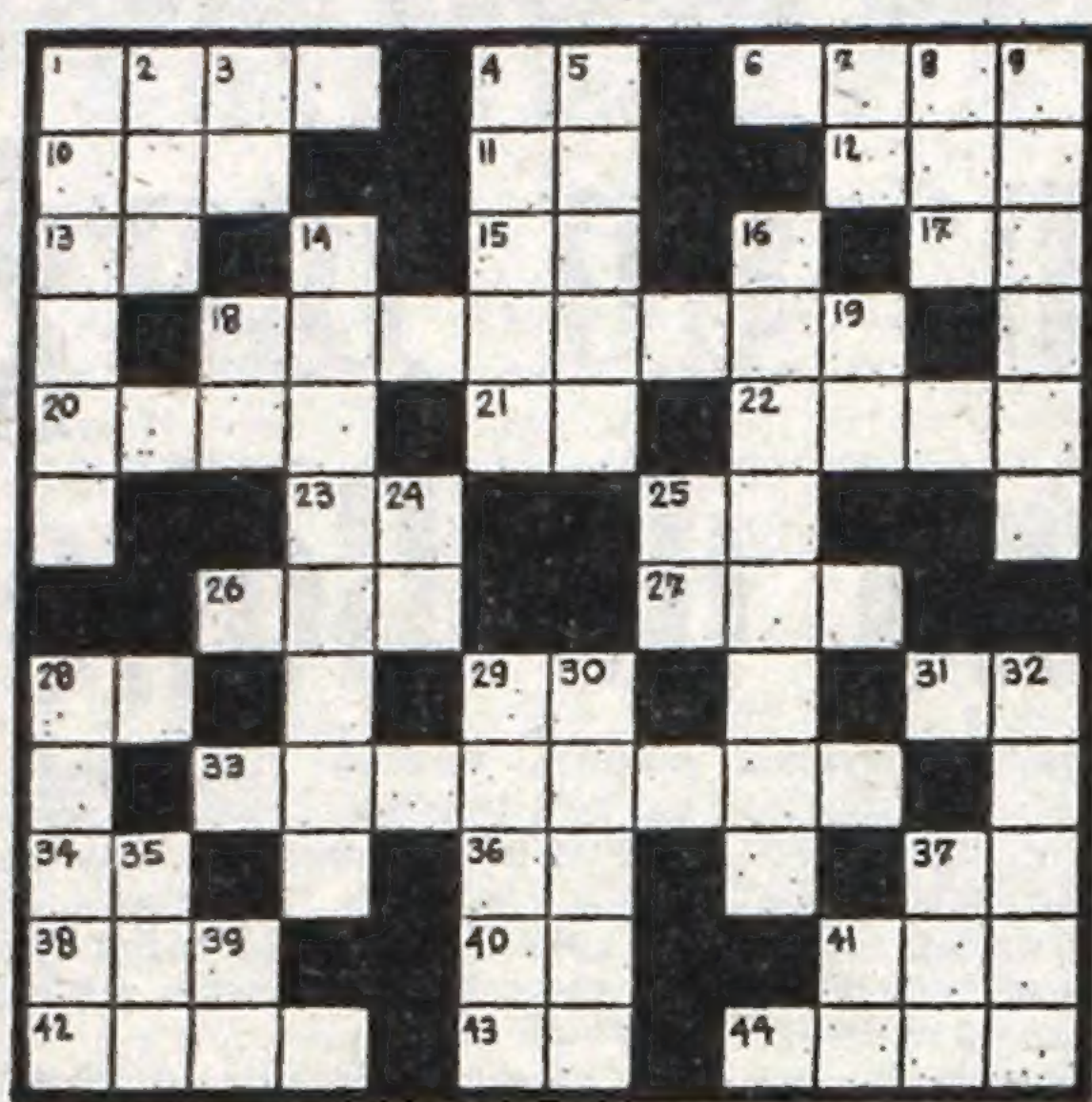
**1º GRAN LIQUIDACION**  
**30% REBAJA**  
**CREDITOS A SOLA FIRMA**  
PARA VESTIR Y CALZAR AL HOMBRE, A LA MUJER, A LOS NIÑOS Y AL HOGAR  
SIN FIADOR - SIN CODEUDOR - SIN GARANTE - SIN ANTICIPO  
CREDITOS DE BUENA FE • SU FIRMA BASTA Y SOBRA  
**TIENDA VENUS**  
LYNCH 3955  
A 10 METROS DE AV. SAENZ 1.100  
T.E. 91-0950 POMPEYA



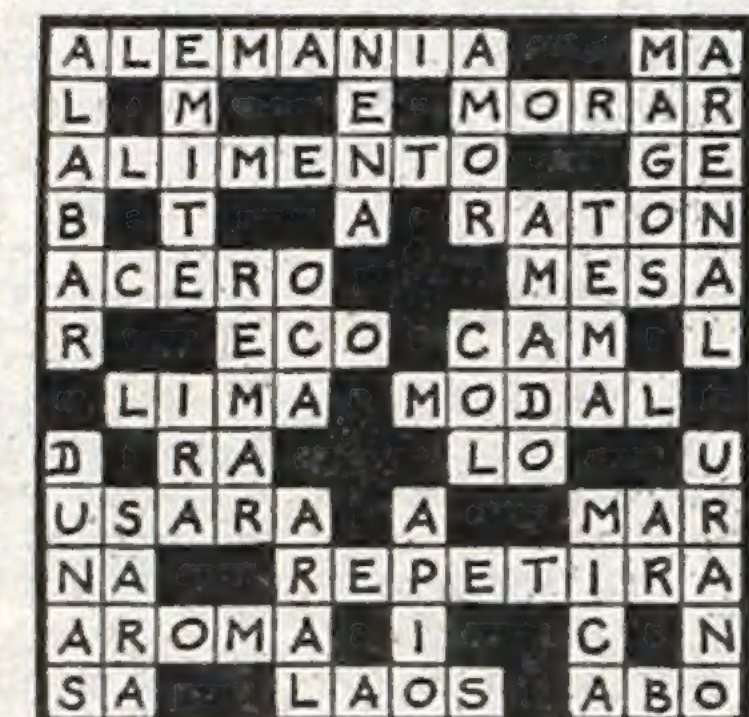
## PALABRAS CRUZADAS

### Horizontales

1) Departamento de la provincia de Salta; 4) Río de Italia; 6) Liebre de la Patagonia; 10) Preposición que indica causa; 11) Preposición inseparable; 12) Tercer hijo de Adán y Eva; 13) Preposición que indica lugar, tiempo; 15) Nota musical; 17) Bajo, debajo de; 18) Una de las veinte partes en que se divide un todo; 20) Garantía escrita; 21) Abreviatura de Sociedad Anónima; 22) Hecho o acción; 23) Artículo neutro; 25) Terminación verbal; 26) Otorgar, donar; 27) Lirio; 28) Arbusto originario de la China; 29) Forma del pronombre personal; 31) Artículo determinado; 33) Parte del cuerpo de un santo que se conserva placidamente; 34) Décimo sexta letra del alfabeto griego; 36) Pronombre personal; 37) Afirmación en dialecto provenzal; 38) Piedra consagrada del altar; 40) Iniciales del historiador español Román Iturriza; 41) Anillo rígido de metal o madera; 42) Batracio anuro; 43) Existe; 44) Sentimiento que inclina el ánimo hacia lo que lo place.



minia; 19) Sigla de Antes de Cristo; 24) Sufijo aumentativo; 25) Sufijo usado en química; 28) Cerrar lo que está abierto; 29) (Bartolomé), político argentino; 30) Nombre de una consonante; 32) Bebida alcohólica; 35) Errojo, cólera; 37) Metal precioso; 39) Prefijo negativo inseparable; 41) Sigla de Ante Meridiano.



(Solución del número anterior)

### Verticales

2) Producir cierto efecto; 3) Licor alcohólico de la melaza; 3) Terminación verbal; 4) Exactamente divisible por dos; 5) Ciudad de Ucrania a orillas del Mar Negro; 7) Antigua morada de los romanos; 8) Animal cuadrúpedo; 9) Arrecife coralino; 14) Piedras grandes labradas en arquitectura; 16) Planta bulbosa de flores grandes y aromáticas; 18) Se enca-

## USTED Y LOS ASTROS

### ARIES

(21 de marzo al 20 de abril)

Asuntos de trabajo toman un giro inesperado, enfrente los hechos con decisión. En amor, oportunidad que lo favorece. Salud y azar, mejoran.

### TAURO

(21 de abril al 22 de mayo)

Carta o noticia relacionada con asuntos de trabajo, llegan mejoras. En amor, altibajos, obre con prudencia. Se aclara situación con amigos.

### GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio)

Satisfacciones por su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. En amor, carta o noticia esperada. Se aleja preocupación por la salud.

### CANCER

(22 de junio al 21 de julio)

Es el momento de tomar una decisión en su trabajo, apoyo de superiores. En amor, todo tiende a estabilizarse. Cúlde su dinero. No juegue.

### LEO

(22 de julio al 21 de agosto)

Carta o noticia relacionada con asuntos de trabajo, no existen motivos para dudar. En amor, buenos momentos. Se aclara situación.

### VIRGO

(22 de agosto al 22 de setiembre)

Asuntos de trabajo reclamarán su atención, no deje nada en manos de terceros. En amor, buenos momentos. No olvide a familiares, confían.

### LIBRA

(23 de setiembre al 22 de octubre)

Se aclara situación de trabajo que lo preocupaba, pero respete las opiniones ajenas. En amor, buenos momentos. Evite discutir con familiares.

### ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de noviembre)

Satisfacciones por su trabajo, antiguos esfuerzos rinden buenos frutos. En amor, nada nuevo, sepa esperar. Se aleja preocupación por la salud.

### SAGITARIO

(22 de noviembre al 21 de diciembre)

Mucha actividad y buenos resultados, enfrente su trabajo con decisión. En amor, no existen motivos para dudar. Buen momento en casa.

### CAPRICORNIO

(22 de diciembre al 20 de enero)

No permita retrasos en asuntos de trabajo bien encaminados, obre con decisión. En amor, evite discusiones que a nada conducen. Salud bien.

### ACUARIO

(21 de enero al 19 de febrero)

Es el momento de tomar una decisión en planes de trabajo, apoyo de superiores. En amor, todo continúa bien. Se aleja malestar por salud.

### PISCIS

(20 de febrero al 20 de marzo)

Buen día para activar asuntos de trabajo, colaboración de compañeros. En amor, buenos momentos. Se confirma proyecto personal.

# Sinatra Grabó su Retorno



"LA VOZ". Reaparece y nada menos que con Gene Kelly. El 18 de noviembre los verá EE.UU. (Radiofoto de AP).

LOS ANGELES, 19 (Associated Press). — Delgado y con aspecto juvenil, Frank Sinatra ha salido del retiro para grabar una función por la cual recibirá la suma de dinero más alta que se haya pagado a un actor por un solo programa de televisión. Pero no ha regresado por el dinero. Mientras ensaya un paso de baile con Gene Kelly, el millonario y veterano actor comenta que "el retiro no resultó como esperaba". Y ahí está otra vez el cantante de 57 años, que en la época de la Segunda Guerra Mundial entusiasmó a la juventud lo mismo que Elvis Presley y Los Beatles lo hicieron años después. Sinatra volvió a los escenarios en la misma ciudad donde en una ocasión se lo calificó como "el más grande artista de todos", y también donde hace dos años ofreció su recital final al retirarse.

Bromeando y sonriendo, Sinatra hace un alto en sus esfuerzos por mantener el ritmo de los ágiles pasos de baile de Gene Kelly. Un alto suficiente como para responder la pregunta obvia: ¿Por qué puso fin a su retiro para hacer este programa de televisión de una hora, que se exhibirá el 18 de noviembre?

"No resultó como esperaba", dijo suavemente. Una pausa, una mirada pensativa, y agregó: "El retiro no me satisfizo".

El veterano binomio Sinatra-Kelly, que se creó para la película "Leven anclas" en 1943, pero que no había vuelto a formarse desde 1948, se entrega de lleno a la melodía.

¿Cuánto ganará Sinatra por el espectáculo? Declinando dar una cifra, un vocero del cantante dice: "Creo que se puede decir, sin temor a equivocarse, que es la más alta cifra jamás pagada a un artista por un solo programa".

## LA ENFERMEDAD DE DE SICA PODRIA HACER VARIAR PLANES DE FILMACION

ROMA, 19 (Reuter-Latin). — Richard Burton y Sophia Loren podrían trabajar en una nueva película a causa de la enfermedad de su director, Vittorio De Sica, se supo hoy aquí.

Un vocero del filme "El Viaje", en el que trabajaba De Sica con las dos estrellas, dijo anoche que el director está "gravemente enfermo" y viajó a Ginebra hace tres días.

Pero un vocero del hospital de Ginebra dijo que De Sica estaba sometido a una revisión médica de rutina y se esperaba que fuese dado de alta en tres o cuatro días. De Sica ya fue sometido a exámenes recientemente en una clínica de Roma. El vocero cinematográfico no ofreció detalles de

la enfermedad, que también fue confirmada por Carlo Ponti, productor de la película.

De Sica, director de numerosas películas, debía empezar la filmación con Burton y la Loren en Siracusa, Sicilia, el próximo lunes, pero el trabajo preliminar fue suspendido.

Entretanto el director Franco Zeffirelli reveló que mantuvo conversaciones con Ponti sobre la posibilidad de sustituir el filme para los dos actores. Zeffirelli hizo la revelación en una conferencia de prensa desmintiendo informaciones sobre un ofrecimiento de la dirección de "El viaje" que le habría efectuado Ponti para sustituir a De Sica. Pero agre-

gó: "Ponti exploró conmigo un proyecto sustitutivo con los mismos actores hasta que De Sica pueda volver —y lo deseamos profundamente— a trabajar". Burton pasó la mayor parte de las tres últimas semanas en la casa de Ponti, cerca de Roma, luego de su separación de Elizabeth Taylor con quien estuvo casado nueve años. La actriz, entretanto, se hospeda en la casa de Zeffirelli, mientras trabaja en otra película, titulada "El asiento del conductor". En declaración posterior, Ponti criticó duramente a Zeffirelli por dar a publicidad un posible cambio de películas a raíz de la enfermedad de Vittorio De Sica.

## SINYAVSKI PUBLICARA OTRA OBRA

PARIS, 19 (DPA). — El escritor soviético Andrei Sinyavski, que recientemente consiguió emigrar a Francia con autorización de Moscú, publicará próximamente una colección de cartas que escribió a su esposa mientras estuvo cautivo en un campo de trabajos forzados en Siberia. La obra, que se titulará "Voces del corazón", será editada dentro de pocas semanas por una editorial de Londres, trascendió hoy en París. Sinyavski, que llegó a Francia el 10 de agosto con su esposa María y su hijo Igor, de 8 años, vive ahora retirado en una casa de campo cerca de Toulouse, invitado por una antigua compañera de estudios que tiene una cátedra en la Universidad respectiva.

Este intelectual soviético, se hizo famoso mundialmente por la oposición al régimen de su patria, con diatribas que le valieron la enérgica reacción de las autoridades, las cuales lo condenaron a varios años de internación en Siberia, desde donde escribía a su esposa.

## VANDRE AFIRMA: NO SOY POLITICO

RIO DE JANEIRO, 19 (France Presse). — El compositor brasileño, Geraldo Vandré afirmó anoche aquí que no es militante de ningún partido político y que jamás estuvo vinculado a organizaciones políticas. Vandré, que hoy regresó al Brasil después de 4 años de ausencia a consecuencia de problemas suscitados con las autoridades locales por supuestas vinculaciones con la extrema izquierda brasileña, formuló estas afirmaciones en declaraciones transmitidas por una emisora de televisión local.

## PROGRAMA DE TV

- 14  
2 En dúplex con Canal 11  
11 Titantes en el ring  
15  
2 En dúplex con Canal 11  
11 El tango del millón  
15.30  
7 Esto es cine  
18  
7 Adelante juventud  
19  
7 Justa del saber  
20  
7 Coche a la vista  
13 Las películas de Abbott y Costello  
20.30  
7 Redacción 7

- 20.45  
7 Fútbol por TV  
21.30  
2 En dúplex con Canal 11  
11 El programa de Mancera  
Durante toda una noche Nicolás Mancera vivió en una villa miserable de Buenos Aires, conversando con sus habitantes sobre formas de vida, necesidades, problemas. Una documental única, realizada por primera vez en la historia de la televisión argentina.  
13 Dígame si a Tato  
22  
19 El teatro de Pacheco "El novicio rebelde"

- 13 Teatro como en el teatro  
"Cuando la mujer quiere... todo lo puede"  
23.15  
7 Incógnitas del hombre  
23.30  
2 Cine en Tevedós  
2 La noche del domingo  
11 Teleonce Informa  
13 Noticiero 13  
24  
7 El cortometraje  
0.15  
2 Comentarios de la palabra de Dios  
0.30  
19 La misa de los artistas  
13 Telecontingado de trasnoche  
0.45  
7 Noticiero 7  
0.57  
7 Mensaje espiritual  
1  
7 Trasnóche sin cortes  
AL CIERRE:  
2 El mensaje dominical del Santo Padre  
11 Palabras de vida  
13 Un momento de meditación

## SUS CARTAS ESTAN ECHADAS



En estos 60 naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trata de un augurio o de una advertencia que no deberá desestimar. Para dar con el mensaje que corresponde al lector éste debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha producido entre los días 12 y 19, TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTE, y finalmente, si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden leyéndolas de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas correspondientes a la fecha en que nació y escribalas.

## GUITARRAS de CONCIERTO

TOTALMENTE EN CUOTAS

FABRICANTES DESDE 1870

MÉTODOS, MÚSICA Y CUERDAS "SINFONIA"

TODO PARA LA GUITARRA

ANTIGUA CASA NUÑEZ Sarmiento 1573 46-7164

## LEDUC 127

Una foto mejor que la otra.



La cámara que la técnica argentina supo conseguir.

Sólo 59 pesos.

LEDUC 127

No necesita ser cara para ser mejor.



# TEATROS

**COLON.** - 35-1430 y 35-6632. - Hoy a las 17 horas, 6<sup>a</sup> Func. del Ab. a Domingos Vesp. "Falstaff" de G. Verdi. (Con el mismo elenco) Dir. de Orq.: Juan E. Martini. Sob. de ab. en vta. desde el viernes.

**MAÑANA 21 hs.** 16<sup>o</sup> Concierto del Ab. a 18 Noct. a cargo de la Orquesta Filarmónica de Buenos Aires. Dir.: Jacques Bodmer. Prog.: Obertura de "La gruta de Fingal", Mendelssohn; Conc. para violín y Orq., Dvorak; Solista: Rubén González; "Variaciones enigmáticas", J. C. Zorzi; Tres Danzas de "El sombrero de tres picos", M. de Falla. Pl. 12. Sob. de Abono en venta desde el sábado.

**Boletería:** Todos los días de 10 a 20 hs. en Tucumán 1111.

**TEATRO MUNIC. GRAL. SAN MARTIN.** Corrientes 1530, 46-8611. Sala Martín Coronado: 10.30 hs. Concierto de Orquesta de Cámara Juvenil de LRA. (Radio Nacional). Entr. libre. Hoy día Func. 21.30 hs. (en pto.) **TRESCIENTOS MILLONES**, de R. Arlt. Direc. J. M. Paolantonio. Con: M. Ligerio, L. M. Castro, L. Galindo, N. Manzano, C. Thumlin, R. Relman, M. de la Paz, O. Bonet, Santángelo y elenco. Platea 6. - Pull. 5. - Sala Casacuberta. Hoy a las 21.30 (último) **HE VISTO A DIOS**, de F. Defilippis Novoa, con O. Terranova, B. Gnanola, H. Pellegrini, Tacholas, E. Nervi, A. Bussid, E. Basile, H. Peña y M. Perazolo. Pl. 6. - Venta de localidades con 3 días de anticipación.

**ARTES Y CIENCIAS.** Sala Margarita Xirgu. - Cabaret. Literario - Casacuberta 875. San Telmo, 26-8359. Hoy 21 hs. En una noche... **NACHA SIMPATICA...** **NACHA AGRESIVA...** **NACHA MIN...** **NACHA MACHA O CACHAVACHA?** **LAS MIL Y UNA NACHAS.** Con: **NACHA GUEVARA**

Un gran espectáculo de Music-Hall. Canilla libre. Localidades en venta.

**ARTES Y CIENCIAS en Sala Planeta.** Sulpacha 927, 32-9547. - Única semana: **SOLEDAD BRAVO**. Sus recitales son un saludo de los Univers. Venezolanos. Hoy 21 hs. Lunes a viernes 22. Dto. Est. Agr. Jubil. y Men. 20 años. Localidades con descuento \$ 9 y \$ 12.

**ASTRAL.** Corrientes 1639, 46-5707. Hoy 18.30, 21.30. (S.R.) La mejor obra teatral del año. Cómica... Emotiva...

**EL DIA QUE SEQUESTRARON AL PAPA**  
R. Rossi, R. Rosen, T. Zabala, M. Zucker, R. Taibo, M. C. Valenzuela, E. Fava, Dir.: C. Madanes.

**ASTROS.** Ctes. 716, 45-5541. **LA REVISTA DEL AÑO** Hoy 20 y 22 hs.

**TOTALMENTE RENOVADA EN VIVO Y EN DESNUDO**  
**TITA MERELLO**  
**BEATRIZ TAIBO**  
**OLINDA BOZAN**

toda la gracia de:  
**VICENTE RUBINO**  
**ALFREDO BARBIERI**  
**DON PELELE**

la simpatía de:  
**MARIQUITA GALLEGOS**  
**Y FIDEL PINTOS**  
y la reaparición revisteril de:  
**AMBAR LA FOX**

Localidades en venta con tres días de anticipación.

**AVENIDA.** Av. de Mayo 1222, 38-2295. Hoy 19 hs. Gran éxito: **FATO A LA NARANJA** Interpretado y dirigido por A. Closs. Loc. venta 8 días de antic.

**BLANCA PODESTA.** Corrientes 1283, 35-2592. Hoy 19.30 y 22 hs. Cía. L. Brandoni, Marta Bianchi

**LA GOTITA** de J. Langsner. Pl. 17. Pull. 12.

**COLISEO.** M. T. de Alvear 1119, 44-6242 y 41-1115. Fund. Cult. Cossuineu y DAEPFA, presenta hoy 18 y 20.45 hs. directamente de Moscú: **MOSCU BALA Y CANTA.** (Diversión, Música, Bailes, Canciones). Lunes y martes: Concierto Asoc. Wagneriana. Conjunto Pro Música Moscovita.

**COLONIAL.** Paseo Colón y Belgrano, 34-7058. Hoy 21 hs. Aquí... vive buena gente, de Borra y Bronenberg. Direc.: R. Sandrini.

**COMICO.** Cortes 1280, 35-2108. Su teatro de revistas. Hoy 18.20, 20.45 y 23 hs.

**JOSE MARRONE**

**ADOLFO STRAY**

**JOSE MARRONE**  
Silvia Scott

Rosaura Silvestre

Ballet de José María

**MARRONE SUPER STRAY**

Martes, miércoles y jueves 50% reb. Sábado tramocho 1.15 h.

**CORRIENTES.** Corrientes 591, 45-9190. Hoy 19.30 horas. M. Cristina Laurencz en: Los cinco sentidos Capitales. C/R. Chernicoff.

**CHACABUCO.** Chacabuco 917 - 27-6619. Hoy a las 21 hs. **MARIO Falak** pres. la comedia musical del siglo:

**H A I R**  
De Rado, Ragni y Mc. Dermont - Otra vez en Bs. As. con su **ELENGO ORIGINAL.** (Pr.18). Loc. venta 5 días antic. Bol. dte. las 10 hs.

**EL NACIONAL.** Corrientes 860, 35-6616. Hoy 18.15, 20.45 y 23 hs.

**ESCAANDALOS**

**EN EL NACIONAL**  
Por fin juntas:  
**ZULMA LOBATO**  
**NELIDA FAIAD**  
Primeras figuras:  
**MARIO VITTORIO NORMAN BENE**  
y **OSCARO MARRONE**

**EMBASSY.** Subp. 751, 392-3350. Hoy 19 hs.

**BERTOLT BRECHT EN CAMARA**  
con O. Lovero. Martes, miércoles y jueves. 50% dto.

**FLORIDA.** Florida 165, (Galería Güemes), 30-5360. Hoy estreno: **VAMPIRESAS NOCTURNAS** Super-Revista Frivola, cómica musical, con las verdaderas estrellas del Strip-Tease. Cont. lunes a jueves de 13 a 21 hs. Viernes de 13 a 23 hs. Sábado de 13 a 1.30 h. (Pr.18)

**I.A.M.** Florida Nº 659, 11-6671. Hoy a las 19.30 horas. - **Platidea** 12. Crueldad, Incesto, Parricidio. **EL DIOS KURT**, de A. Moravia, con W. Mautone, G. Fiamli, J. Butrón. Dir.: J. J. Bertoni. Hoy 19.45 hs. **MARAT-SADE**, de P. Weiss. Direc. F. Wolf.

**LICEO.** Rivadavia y Paraná, 38-4291. Hoy a las 19 hs. R. Ayala y H. Olivera pres. a F. Luppi y T. Biral en:

**TUPAC-AMARU** de D. Viñas, con J. A. Gutiérrez y elenco. Direc.: F. Ayala. Local. vta. 5 días antic. Martes y miércoles 50% descuento.

**LOS TEATROS DE SAN TELMO.** Estados Unidos 343, 33-1807 y 3738. Hoy a las 22 hs. Muy finamente audaz: **EXPORNOCHO**, 300 representaciones de **LA DIVA VERDE**, Direc. G. Le Bas. Canilla libre. Desc. a estudiantes. (Pr.18a.)

**MAIPO.** Esmeralda 443, 392-4382. Hoy 18.30, 21 y 23 hs.

**EL MAIPO SUPERSTAR**  
Super Revista. - **ETHEL ROJO** **DRINGUE FRIAS.** **GOGO ROJO.** **JORGE PORCEL.** Act. esp. de **OSVALDO PACHECO.** J. C. CALABRO. Acusado, estelar de **MARIA ELENA WILSH.**

**NACIONAL CERVANTES.** Libertad 815, 45-4224. Hoy a las 19 hs. Comedia Nacional Argentina: **LA DADA BOBA**, de Lope de Vega. Direc.: E. Serrador. Bol. 10 a 20. Vta. 3 días antic. Pl. 6.

**ODEON.** Esmeralda 367, 45-3635. Sigue el éxito de la divertida comedia:

**ORO Y PAJA**  
con S. GIMENEZ, C. G. SATUR, I. CORDOBA y J. VERDAGUER. Hoy función a las 19 y 21.30 hs. Mañana lunes: 21 y 23 hs. Único recital de **LOS CHALCHALEROS** y **CARLOS TORRES VILA.**

**OLIMPIA.** Sarmiento 777, 40-2678. Hoy a las 20 hs. Ahora sí. en Bs. Aires. **EL EXTRAÑO CLAN**, de M. Crowley. Direc. M. Lavalle. Boletería dte. 10 hs. Hoy Pl. 9.

**PAYRO.** San Martín 766, 32-5922. Hoy a las 20 horas. Es la turtura una profesión? 150 funciones de éxito. **EL SEÑOR GALINDEZ**, de E. Pavlovsky. Dir.: J. Kogan.

**REGINA.** Santa Fe 1233, 41-5709. Hoy 19 y 21.30 hs. De R. Taleznik. 140 representaciones: **LOS JAPONES NO ESPERAN.** B. Mujica, V. Laplace, S. Silveira. Dir.: D. Stivel. Prec. pop. 50% reb.

**SHA.** Sarmiento 2555. Hoy 21 y Hoy 19 hs. Estreno. Cía. de Buenos Aires presenta:

**JUAN PALMIERI** de A. Larreta. Direc.: W. Vidarte. Hoy 50% rebaja.

**VARIEDADES**

**CIRCO MAGICO DE CARLITOS BALA.** Cnel. Díaz y Las Heras... **CARLITOS BALA** Espectáculo totalmente renovado. Sábados: 16 y 18.30 hs. Domingos: 11, 15.30 y 18 hs.

**CINES**

**CENTRO**

**ABC CINESEXSHOW.** Esmeralda 506, 392-9506. Cont. de 8 a 4 hs. En esc. a las 9.30, 11.30, 13, 14.30, 16, 17.30, 19.30, 21, 22.30, 24, 1.30 y 3 hs. en vivo nuevas vedettes. El pecado comienza donde termina el strip tease. En pantalla a las 8, 10.30, 12.30, 14, 15.30, 17, 18.30, 20.30, 22.30, 1.230 hs. R. Schiaffino en: Virginitad sexual. (Pr.18)

**ALFA.** Lavalle 842, 392-1114. - Hoy a las 13, 15, 17, 19.5, 21.10 y 23.35 hs. J. Wayne y A. Margaret: **LOS CHACALES DEL OESTE** (S.R.) 14.40, 16.40, 18.40, 20.50 y 22.55 hs. Notic. Sábado tramocho.

**ALFIL.** Corrientes 1753, 40-7575. Hoy 14.25, 16.35, 18.30, 21.5, 23.20

**SUENOS DEL PASADO**  
Con J. Lemmon, J. Gifford y L. Heineman. Techn. (Pr.18). Hs. 14. Próx.: HOLA señor León.

**AMBAADOR.** Lav. 777, 392-9700. Lunes y martes 50% rebaja. Hoy Estr. a las 12.30, 14.25, 16.30, 18.45, 20.55 y 23.10 hs.

**CUANDO EL DESTINO NOS ALCANCE**  
con Ch. Heston, L. Taylor Young, E. Robinson, J. Cotten. Direc.: R. Fleischer. (Pr.18a.) 14.10, 16.10, 18.25, 20.40 y 22.50 hs. Notic. Sábado tramocho.

**AMERICA.** Callao 1057. Hoy y Mañ. 13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23.5, S. McQueen y A. MacGraw en:

**LA FUGA** (The Getaway). Radiante color y Panav. (Pr.14a.) A las 13.30, 15.40, 18, 20.15 y 22.40 hs. Notic. Arg. Loc. venta 3 días antic. Sáb. Trasn.

**ARIZONA.** Lavalle 727, 392-6967. Hoy y mañana 13, 16.30, 20, 23.30.

**LA CALLE DE LAS MUNECA**  
14.35, 18.5, 21.35 hs.

Homo erótico supermacho. Cont. **ARTE.** D. Norte 1156, 35-7881. A las 14.40, 16.20, 18, 19.40, 21.20 y 23.15 hs. con C. Reed: Algo nuevo cada día, con M. Farrow y Topol. (S.R.) Martes: Venga a tomar café a casa.

**ATLANTIC.** Belg. 1200, 38-2726. Argentinísima II: El profesor tira bombas. (S.R.) Cont.

**ATLAS.** Lavalle 869, 392-1936. - Hoy a las 12.35, 15, 17.40, 20.20 y 23 horas. Estreno en Technic. Y. Montand, R. Salvatore, O. E. Hasse.

**CRONICA E DION DE LA TARDE** (Registro de la Propiedad Intelectual Nº 1.076.735). Dirección y talleres: Azopardo y Garay. T.E. 30-0181 al 84 y 30-7811 al 13. Administración: Rlobamba 280. T.E. 45-0191 al 99. Publicidad: Viamonte 1328. Piso 1º. T.E. 46-4328/7800, 45-0083/0295 y 40-9185. Director de las ediciones vespertinas: Ricardo Gangeme.

**GUIA DE TEATROS Y CINES**

J. Weber. De Costa Gavras: **ESTADO DE SITIO** con J. Luc Bideau (Pimen14a). 14.40, 17.20, 20 y 22.40 hs. Notic. Arg. Sáb. Trasn. 1.15 h. Loc. num. 13, 14.55, 16.55, num. 19, 21.10, 23.20 hs. De F. Truffaut:

**UNA JOVEN LINDA COMO YO** con B. Lafont y Ch. Denner. Pr.18. Color. Calefac. 14.40, 16.40, 18.45, 20.55 y 23.5 horas. Noticiero.

**AVENIDA.** Av. Mayo 675, 33-6626. Cont. Calefac. 13, 16, 19, 22: Nicolás y Alejandro, H. Andrews, color. (Pr.14a.)

**BIARRITZ.** Sulpacha 482, 392-0336. Calefac. Hoy a las 14, 16.15, 18.35, 20.50 y 23.10 hs. L. Ventura: **LA AVENTURA ES LA AVENTURA** De C. Delouch. (S.R.) Techn. Hs. 13.40, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50: Not. Sáb. Trasn.

**BROADWAY.** Ctes. 1155, 35-2345. Estreno. - Hoy 13.35, 15.55, 18.20, 20.45, 23.10 hs. S. Macqueen y A. MacGraw:

**LA FUGA** (The Getaway). B. Johnson, Sally Struthers. (Pr.14a.) Direc.: S. Pekinph. Techn. A las 13.15, 15.35, 18, 20.25 y 22.50 hs. Notic. Arg. Loc. venta 3 días antic. Sáb. Trasn.

**CALLAO.** Callao 27, 40-1898. - Hoy 15.30, 18.10, 20.40, 23.10 hs.

**ESTADO DE SITIO** con Y. Montand. Dirig. por Costa Gavras. (Pr.14a.) Techn. A las 15, 17.40, 20.15 y 22.45 hs. Notic.

**CAPITOL.** Santa Fe 1848, 44-2379. Estreno 1973. - Hoy a las 13.30, 15.55, 18.20, 20.45 y 23.10:

**ME SIGUEN LLAMANDO TRINITY** c/ T. Hill, B. Spencer. (S.R.) Techn. Hs. 13.10, 15.30, 17.55, 20.20 y 22.20: Notic. Sáb. Trasn. 1.10 hs.

**CERVANTES.** Belg. 1820, 38-2698. Cont. 13.50, 17, 20 y 23 hs. Roger Moore (James Bond) en:

**VIVIR Y DEJAR MORIR** 16, 19.10 y 22 hs. El festival de la Pantera Rosa. (S.R.)

**CINEMA UNO.** Sulpacha 460. - De Leonardo Favio. Hoy a las 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10 hs.

**JUAN MOREIRA** (Pr.14a.) con R. Beban, E. Rudy, E. Suárez. 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. Notic. Arg. Sábado tramocho 1.30 h.

**COSMOS.** C'tes 2046, 49-0662. Hoy a las 14.40, 16.50, 19, 21.10

**EL PAJARO BLANCO** CON UNA MANCHA NEGRA Colores. (Pr.14a.) 14.30, 16.30, 18.40, 20.50 y 23.10. Notic. Arg.

**ELECTRIC.** Lavalle 836, 392-1816. Cont. Hoy a las 13 h. La salvaje venganza de Gringo. c/P. Lawrence y J. W. Bogard: La gran aventura de Tarzán, con G. Scoth y Sean Connery. (S.R.)

**EMPIRE - BURLESQUESEXY.** H. Yrigoyen 1934, 47-8770. Cont. Hoy y mañ 10 a 1 h. Las múltiples formas de la sexualidad en: Hotel del Norte; Strip-tease; Prostitutas en venta y Muchachas en vitrinas.

**GAUMONT.** Rivadavia 1635, 40-3050. Hoy 13.35, 15.50, 18.15, 20.40, 23 hs. Tec. c/T. Hill y B. Spencer: **ME SIGUEN LLAMANDO TRINITY** (S.R.) Hs. 13.15, 15.30, 17.55, 20.20 y 22.40 hs. Notic.

**GLORIA.** Av. Mayo 1225, 38-6966. Extr. Prog. El Zorro: El caballero de la Justicia; Charles Quincy; Los cuentos de Andersen. (S.R.) Color. NO-DO.

**G. SPLENDID.** S. Fe 1860, 44-0806/7204. 8<sup>a</sup> sem. Hoy a las 14.50, 17.35, 20.20 hs. De F. Zeffirelli:

**HERMANO SOL HERMANA LUNA** (S.R.) Techn. G. Faulkner, J. Bowker, L. Lawson y A. Guinness a las 14.30, 17.10, 19.50, 22.35: Suc. Argent. Loc. num. Boletería desde 10 hs. Sáb. Trasn.

**GRAN REX.** Ctes. 857, 392-8000. Estreno. Hoy 12.45, 15.15, 17.50, 20.25, 23 hs. Vuelve 007, 3<sup>a</sup> semana de éxito:

**VIVIR Y DEJAR MORIR** (S.R.) Con R. Moore, Y. Kotto y J. Seymour. Direc.: G. Hamilton. 17.30, 20.5 y 22.40 hs. Notic. Arg. Loc. vta. 3 días antic. Próx.: Scorpio.

**GRAN VICTORIA.** Av. Mayo 882, 44-1493. Cont. Hoy y mañ. 8 a 3 h. Poker de amantes para tres; Juegos de verano; Loving Feeling? (Esa sensación de amor).

**IDEAL.** Sulpacha 378, 35-3300. Ex. est. **SUPER CINERAMA IDEAL** 15, 17.40, 20.20 y 23. d/S. Silberman

**TRIPLE TRAICION** c/J. L. Trintignant, R. Ryan, L. Massari, T. Farrow, J. Gavin y A. Ray. Dir.: R. Clement. colores. (Pr.14) Hs. 14.30, 17.10, 19.50 y 22.30: Suc. Arg. Jueves estreno: Con amor y con orgullo.

**IGUAZU.** Lavalle 940, 392-4431. Hoy 14, 16.55, 19.55 y 23 hs.

**EL DIA DEL CHACAL** (Pr.14a.) de F. Forsyth. c/E. Fox (como El Chacal). Techn. 13.40, 16.35, 19.35 y 22.40: Notic. Sáb. en Trasn. 1.35 hs. Loc. venta 3 días antic.

**LIBERTADOR.** Corrientes 1334, 46-7443. A las 13, 15, 16.55, 18.55, 21.10 y 23.30 hs.

**ATENTADO EN ALTA MAR** con A. Hopkins, N. Delon. Cinemascope. (S.R.) A las 14.45, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.55: Notic. Sáb. Trasn. 1.15 hs.

**LORANGE.** Ctes. 1372, 45-7386. 8<sup>a</sup> semana. 13.15, 15.20, num. 17.50, 20.25 y 22.50 hs.

**HERMANO SOL, HERMANA LUNA** (S.R.) De F. Zeffirelli, con G. Faulkner y A. Guinness.

**LORCA.** Cortes 1428, 40-5017. - Hoy 15, 17, num. 19.5, 21.10, 23.15 y Trasn. 1 h. Q. M. Volonté y M. Melato en:

**LA CLASE OBRERA** **VA AL PARAISO** De E. Petri. (Pr.18a.)

**LORENA.** Cortes 1551, 46-7501. Estreno. 13.45, 15.40, num. 18, 20.30 y 22.50 hs.

**LA BETIA**

(Pr.18a.) con N. Manfredi y R. Schiaffino.

**LOIRINE.** Ctes. 1521, 49-1900. 13.15, 15.20, num. 17.50, 20.20 y 22.50 De Y. Boisser:

**EL ATENTADO** (Pr.18a.) Con G. M. Volonté y J. L. Trintignant. Mañ. Carrera contra el destino.

**LOS ANGELES.** Cortes. 1770, 40-3742 y 45-2105. Única sala en el mundo consagrada a:

**WALT DISNEY**  
Hoy a las 13.30, 15.40, 17.40, 19.40, 21.30 y 23 hs.: Notic y en Technic.

**LA NOCHE DE LAS NARICES FRÍAS**  
Habla en castellano. Sábado y domingo plateas numeradas. Lunes y martes 50% rebaja.

**LOSAR.** Cortes 1743, 40-6100. Hoy 13.30, 15, 17, 18.50, num. 21, 23 horas:

**LA ODISEA DE DARWIN** (Pr.14a.) De J. Gouffer, Con N. Clay e I. Richardson.

**LUXOR.** Lavalle 669, 392-3893. Calef. 7<sup>a</sup> sem. 13.10, 15.35, 18.5, 20.35 y 23.5 horas:

**HERMANO SOL HERMANA LUNA** De F. Zeffirelli, con G. Faulkner, J. Bowker, A. Guinness, colorística y color. (S.R.) 13, 15.15, 17.45, 20.15, 22.45 hs. Not. Sáb. y Dom. Trasn. 1.30 hs. Loc. vta 2 d. ani

**MAJESTIC.** Pueyr. 230, 87-9636. Calefac. Cont. de 14 a 0.40 h. Platea 9. Escolares \$ 4.50. De 14 a 17.20 hs. A las 14.20: Hermanitos del diablo, con Laurel y Hardy; 15.50: El Zorro (Caballero de la Justicia), con Ch. Quincy; 19.30 y 23: Una razón para vivir otra para morir, con J. Coburn y T. Savalas; 17.30 y 21.5: Soy un solitario, con R. Schneider y R. Harris. Techn. Sáb. Trasn. 0.50 h. Monterrey Pop.

**METRO.** Cerrito 570, 35-4219. - A las 14.40, 16.45, 18.55, 21.5, 23.15:

**CUANDO EL DESTINO NOS ALCANCE** (Pr.14a.) Color. Ch. Heston, E. G. Robinson, J. Cotten; 14.15, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50: Notic. Jueves 23: Arthur Moreira Lima (plan).

**METROPOLITAN.** Cortes. 1848, 40-1064. Hoy 14, 16.55, 19.5, 23 hs.

**EL DIA DEL CHACAL** de F. Forsyth, c/E. Fox (como El Chacal). (Pr.14a.) Techn. Hs. 13.45, 16.30, 19.30 y 22.35: Notic. Sáb. en Trasn. Loc. venta 3 días antic.

**BOLET.** de 10 a 23 hs.

**MITRE CENTER.** B. Mitre 1332, 38-5430. Cont. 13 a 24.30 hs. Calef. [Avanti!... amantes a la italiana, J. Lemmon; Indecisión de mujer, A. Stewart. (Pr.18a.) Pl. 5.]

**MONUMENTAL.** Lavalle 780, 392-4815. Hoy a las 13.40, 15.30, 17.25, 19.20, 21.15 y 23.10:

**RETO A MUERTE** (S.R.) c/D. Weaver, J. Scott. Dir. por S. Spielberg. Hs. 13.25, 15.15, 17.10, 19.5, 21, y 22.55: Suc. Arg. Sáb. Trasn. 1.15 hs.

**NORMANDIE.** Lavalle 861, 392-1000. Hs. 13, 15, 16.55, 19, 21, 23.10:

**JOSE MARIA Y MARIA JOSE** Con L. Brandoni, M. Bianchi y C. Del Valle. (Pr.18) Hs. 14.30, 16.30, 18.35, 20.35 y 22.45: Notic. Arg. Sáb. Trasn.

**OCEAN.** Lavalle 739, 392-1515. Hoy a las 13.40, 16.5, 18.30, 20.50, 23.15 hs. Estr. con T. Hill y B. Spencer:

**ME SIGUEN LLAMANDO TRINITY** (S.R.) en Color de Luxe Hs. 13.15, 15.40, 18.5, 20.25 y 22.50: Not. Sáb. Trasn. 1.30 hs.

**OPERA.** Corrientes 860, 35-1335. Hoy 14.30, 17.15, 20.5, 22.55 horas. Diana Ross en:

**EL OCASO DE UNA ESTRELLA**  
Techn. Cinem. (Pr.14) 14.10, 16.45, 19.35 y 22.25. Suc. Arg. Loc. venta 2 días antic. Bol. de 10 a 23 hs. Próx. R. Burton en: Barba azul.

**PARAMOUNT.** Lav. 845, 392-9999. Calefac. 13.30, 15.15, 17.5, 19.5, 21.5 y 23.20 hs. La orgía. (Pr.18) En Eastman, con G. Von Wetshausen, M. Arcof. Direc.: M. Verhoeven; 15, 16.45, 18.35, 20.35, 22.40: Notic. Loc. num. Sáb. Trasn. 1.30:

**LA ORGIA**

**PARIS.** Lavalle 769, 392-2016. Calefac. Contin. Hoy a las 13.30, 15.55, 18.20, 20.45 y 23.10:

**LA MALA VIDA** c/H. del Carril. (Pr.18). Not. Sáb. Trasn.

**PLAZA.** Ctes. 939, 392-7577. Cal. Hoy a las 13.10, 15.20, 17.50, 20.20, 22.50: Not. y Var. Hs. 13.20, 15.40, 18.10, 20.40 y 23.10, T. Hill y B. Spencer en:

**ME SIGUEN LLAMANDO TRINITY** (S.R.) Sáb. Trasn.

**PREMIER.** Cortes 1565, 46-2113. Hoy 13, 15.25, 18, 20.38, 23 hs.

**ESTADO DE SITIO** (Pr.14) Color. Y. Montand. Direc.: Costa Gavras; 15.5, 17.35, 20.10 y 22.40 hs. Notic. Sábado Trasn. Lunes y martes 50% rebaja.

**REAL.** Esmeralda 425, 392-3600. A las 12, 13.45, 15.35, 17.30, 19.20, 21.10 y 22.55 hs. Largo metraje. Techn. en castellano: **EL CHANCHITO PICARON**, de los hermanos Richard y R. Sherman. Notic. Arg. Platea \$ 3.50.

**RENACIMIENTO.** Lavalle 925, 35-1850. - Hoy a las 13.30, 15.55, 18.20, 20.45 y 23.10. N. Manfredi y R. Schiaffino en:

**LA BETIA** (Pr.18) Hs. 13.10, 15.35, 18, 20.25 y 22.50: Notic. Sáb. Trasn. 1.15 hs.

**ROSE MARIE.** Ctes. 780, 45-6448. Cont. Hoy 11 hs. El derecho de nacer: Busco amante para mi mujer, U. Tognazzi, S. Berger; L'Amour, color. (Pr.18a.) Hoy trasn. Platea \$ 5.

**ROTARY.** Cortes. 565, 49-7061. Calefac. Cont. 13 a 0.30 h. Pl. 4. A las 14.40, 18.30, 22.25 horas

**ISADORA.** V. Redgrave, J. Fox; A las 13, 16.50, 20.45. Quiero una

novia nudista, K. Williams y S. James. Eastman. (Pr.18a.)

**ROYAL.** Corrientes 831, 392-8600. Calefac. 15, 19.10 y 23.20 hs.

**LA FIESTA INVOLUNTARIA**  
con P. Sellers. 15, 19.5, 23.15 h.: Y ahora me llaman el magnifico, con T. Hill. Eastman. (S.R.) Hs. con P. Sellers "2.45, 16.50, 21 hs. 14.45, 18.55, 2... hs. Notic. Hs. 13.30, 15.50, 18.20, 20.45, 23.10 hs. S. Meucen y McGraw: **LA FUGA**

**Color.** Hs. 13.10, 15.30, 18, 20.25 y 22.50: Notic. (Pr.14)

**SEL.** Lavalle. Lavalle 921, 35-0235. Calefac. Cont. 14.45 hs. Pl. 5. A las 14, 18.20, 22.55 hs.: Los ladrones, J. P. Belmonte, O. Sharif; 11.55, 16.10, 20.45 hs., en Techn. Los profesionales. E. Lancaster. C. Cardinale. (Pr.14a.)

**STUDIO.** Santa Fe 2541, 82-5845. Programa. Excl. Hoy 14.35, 16.40, 18.45, 20.50 y 23. P. Germi, con D. Hoffman, S. Sandrelli:

**ALFREDO, ALFREDO** (Pr.18). Próx. Cabaret. c/L. Minelli

**SUIPACHA.** Sulp. 442, 392-1195. Calefac. Cont. desde 13 hs. A las 13, 16.5, 19.15 y 22.25 hs.: El festival del dibujo; 13.30, 16.35, 19.45 y 22.55 h.

**LA CARRERA DEL SIGLO** Platea \$ 3.50. (S.R.)

**TEATRO SAN MARTIN.** (Sala Lugones), Corrientes 1530, 46-8611. Num. 17, 19, 21, 23.5 hs. Notic. y **LAS GOMAS O LA SEGUNDA MUERTE**, de L. Derolys. (Pr.14a.) Mañana: Los enemigos.

**TROCADERO.** Lav. 826, 392-1455. A las 13, 14.55, 16.55, 18.55, 21.5 y 23.15 hs. Exito mundial:

**LOS CACHORROS** en Eastm. 14.40, 16.35, 18.40, 20.45 y 22.55 hs.: Notic. Arg. Sábado en Trasn. (Pr.18a.)

**ALMAGRO**

**PALACIO DEL CINE.** Rivadavia 3636, 88-4818. Cont. 15.30, 19.10 y 23: Estado de sitio, Y. Montand, R. Salvatore; color; 14, 17.35 y 21.20: Cinco locos sueltos, c/Hermanos Charles. Pl.14.

**ROCA.** Riv. 3753, 87-1517. Cont. \$ 2.50. Calefac. Doble prog. 14.5, 18.30 y 22.50: Not. R. O'Neal, B. Streisand:

**QUE PASA, DOCTOR?**  
Tec. 16.5, 20.30; J. Lemmon y T. Curtis en la carrera del siglo. S.R.

**BELGRANO**

**BELGRANO.** Cabildo 2356, 73-5691. 067. Vivir y dejar morir R. Moore, J. Seymour; Pantera rosa, dibujos. (S.R.)

**CABILDO.** Cabildo 2347, 73-3052. De Walt Disney. La noche de las narices frías; El mago de Oz. Cont. (S.R.)

**CUMBRE.** G. Alvear 4127, 70-5572. Calefac. Cont. 14.30 hs. Dumbo; Marineros sin brújula; Los misterios del mar. \$ 2.50. Lunes \$ 1.50. (S.R.)

**G. BELGRANO.** Cabildo 2165, 781-7209. T. Hill y B. Spencer en: Me siguen llamando Trinity; Notic. (S.R.)

**G. PAZ.** Cabildo 2702, 781-1412. Estado de sitio, con Y. Montand. color. (Pr.14a.) Notic.

**GRAN SAVOY.** Cabildo 2829, 781-6500. Cont. Triple traición, R. Ryan; Conexión en Salzburgo. B. Newman; Visión de



# OLAVARRIA: INTENSA LUCHA PROVOCO ABANDONOS AL FINAL, ESTEFANO

OLAVARRIA, 19 (De nuestro corresponsal). — En un final electrificante, Nasif Estéfano triunfó en la competencia de Turismo de Carretera disputada hoy en esta ciudad. Carlos Marincovich y Martínez Boero fueron animadores, pero se quedaron en el camino en los últimos tramos. Estéfano luchó con "Rody" Marincovich y en la última curva, al derrapar el auto del hombre de Arrecifes, el tucumano llegó al triunfo que lo afianza en la punta del Campeonato Argentino.

A las 10 en punto se puso en movimiento la caravana de autos, iniciándose así una nueva versión de la Vuelta de Olavarría. Los coches se encolumnaron en filas de a tres y en la primera de ellas largaron los Ford de Estéfano, Juan Carlos y Ricardo Iglesias. Entre tanda y tanda había 10 segundo de espera, y así comenzó la primera de las dos series.

De entrada picó en la punta Ricardo Iglesias, que superó a Estéfano y a su hermano Juan Carlos, pero muy poco le duraría la alegría ya que antes que se cumpliera el primer circuito, ya enseñaba el camino el Chevy de Carlos Oreste Marincovich.

Por tiempo se producía la sorpresa de que el hombre de Saladillo, Carlos Giustozzi fuera el puntero, superando al mencionado Marincovich y también a Jorge Cupeiro que se ubicaba en la tercera posición.

## ● CUPEIRO AL FRENTE

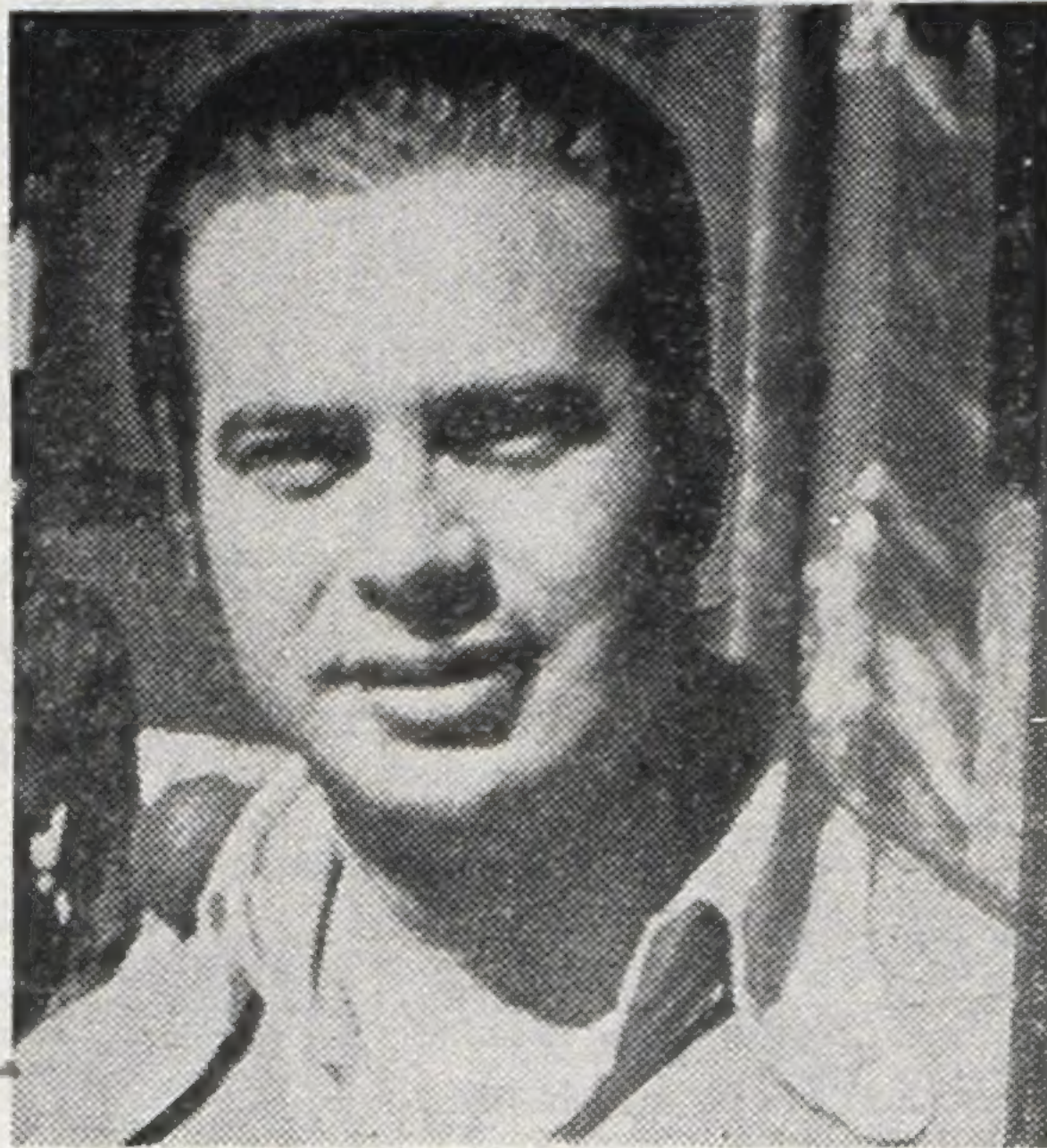
Antes de cumplirse la segunda vuelta se produjeron variantes fundamentales en la clasificación. Giustozzi rompió el parabrisas de su auto y por tal motivo dejó la punta y retrogradó posiciones hasta ubicarse octavo. Cupeiro, que superaba por algo más de 2 segundos a Marincovich pasó a ser puntero. Tercero quedaba Traverso y cuarto Ricardo Iglesias.

El tercer giro mostró a Cupeiro en el primer lugar estridando las diferencias respecto a Marincovich, a quien superaba por seis segundos. Traverso mantenía la tercera posición pero cuarto era Portontiero que había superado a Ricardo Iglesias.

## ● MARINCOVICH EN LA PUNTA

Todo transcurría en forma normal y las posiciones parecían no variar, cuando de improviso comenzaron a aparecer fallas en el motor del auto de Cupeiro que se fue atrazando. Pasó al frente entonces Carlos Marincovich, quien al cumplirse el cuarto giro era puntero con casi dos segundos de ventaja sobre Cupeiro, tercero seguía Traverso, cuarto Portontiero y quinto Ricardo Iglesias.

Por un momento Traverso superó a Cupeiro en el quinto giro, pero el veterano pi-



ANIMADOR. Carlos Marincovich fue animador, hasta que tuvo problemas en el motor.

loto retomó su ritmo y volvió a ocupar la segunda posición. Así, sin variantes, finalizó la serie con la siguiente clasificación:

1º) Carlos Marincovich, 32m.19s.5/10; 2º) Jorge Cupeiro, 32m.35s.8/10; 3º) Juan María Traverso, 32m.51s.8/10; 4º) Raúl Portontiero, 33m.4s.5/10; 5º) Ricardo Iglesias, 33m.7s.4/10. El promedio del ganador fue de 194,338 km/h. y el record de vuelta lo consiguió Cupeiro en la segunda vuelta en 5m.17s.4/10 a un promedio de 197,920 km/h.

## ● SEGUNDA SERIE

Con diez minutos de adelanto respecto al horario que fijaba el reglamento se largó la segunda serie de la competencia. En primera fila lo hicieron los hermanos Suárez, Héctor Luis Gradassi y Rodolfo Marincovich.

De entrada el ritmo fue impuesto por los hermanos Suárez que mostraban una superioridad notable respecto a sus rivales. Antes de cumplirse el primer giro ya llevaban tres segundos a Gradassi y cuatro a "Rody" Marincovich, mientras que lideraban también con comodidad el lote en el camino.

## ● LOS SUAREZ, COMODOS

La comodidad con que los hombres de Banfield encabezaban la clasificación, se vio reflejada al cumplirse el segundo giro. Ya allí llevaban casi 10 segundos a Rodolfo Marincovich, tercero se ubicaba París que superaba a Gradassi, pues éste había seguido de largo en una curva.

Pero la nota estaba en el andar de Héctor Moro, hombre de Carlos Casares, quien por tiempo estaba en el cuarto lugar.

Cumplido el tercer giro, la superioridad de los Hermanos Suárez se hacía más notable, superaban a Marincovich por más de 30 segundos, mientras que tercero estaba Gradassi y Moro cuarto, notándose el retraso de París con problemas en su motor.

Así planteadas las cosas, la puja se dio por el segundo puesto, donde Gradassi y Rodolfo Marincovich lucharon palmo a palmo.

Los Hermanos Suárez, mientras tanto, completaban las seis vueltas sin inconvenientes, mientras "Rody" se clasificaba segundo en electrificante final, superando por la trompa de su auto a Gradassi, más atrás Hugo Lepahile, Roberto Mouras y Héctor Moro. La clasificación fue la siguiente: 1º) Hermanos Suárez, 32m.26s.9/10; 2º) Rodolfo Marincovich, 32m.58s.6/10; 3º) Héctor Luis Gradassi, 32m.58s.7/10; 4º) Hugo Lepahile, 33m.43s.9/10.

Promedio del ganador, 193,600 km/h.; el record de vuelta también para los hermanos Suárez en 5m.20s. a un promedio de 196,312 km/h.

## ● LA FINAL

Los hermanos Suárez picaron en punta al iniciarse la final, los seguía muy de cer-

ca Jorge Cupeiro que poco después se detenía con problemas. Cumplido el primer giro, Carlos Marincovich pasaba a puntear ante la deserción de los hermanos Suárez que se detenían en abastecimientos, segundo estaba Traverso, tercero Gradassi y empujaban "Rody" y Estéfano la cuarta posición.

En la quinta vuelta se notó el abandono de Héctor Luis Gradassi, que estaba tercero, mientras Carlos Marincovich se afianzaba en la punta con más de 17 segundos de ventaja respecto al segundo, Martínez Boero, en gran actuación, pasaba a ser tercero.

Ese andar vertiginoso le permite al hombre de Bolívar ubicarse en segundo lugar, a más de 30 segundos de Marincovich, tercero estaba "Rody" Marincovich, cuarto Giustozzi, y quinto, expectante, Nasif Estéfano.

## ● VARIANTES FUNDAMENTALES

En la octava vuelta se queda Giustozzi, Estéfano pasa a ser cuarto; pero dos vueltas después, el auto de Carlos Marincovich, hasta entonces cómodo puntero, comienza a tener problemas. Pasa al frente Martínez Boero, y se ubica segundo "Rody" Marincovich en puja, palmo a palmo, con Estéfano.

Pero poco duraría la alegría de Martínez Boero, en la décima tercera vuelta se detiene a 500 metros del cruce con la ruta 226 y allí quedan sus esperanzas.

Quedan entonces para dirimir el primer puesto "Rody" Marincovich y Nasif Estéfano. Ambos hombres se brindan sin escatimar esfuerzo. Primero en el camino "Rody" que, en la última curva derrapa y entonces, deja el camino libre para que Estéfano llegue a la victoria.

## ● LA CLASIFICACION

1º) Nasif Estéfano, 1h17m8s8/10; 2º) Rodolfo Marincovich, 1h17m15s5/10; 3º) Héctor Di Fonzo, 1h18m52s4/10. Detrás se clasificaron: 4º) Héctor Lepiane; 5º) José Manuel Faraoni; 6º) Enrique Bravi; 7º) Carlos Marincovich; 8º) Juan Carlos Iglesias, y 9º) Humberto Dana, todos con 14 vueltas. Promedio del vencedor: 196,842 Km/h.

## TRIUNFO RONNIE PETERSON

# AUSTRIA: "LOLE" FUE EL CUARTO

ZELTWEG, Austria, 19 (France Presse). — Una brillante victoria logró el sueco Ronnie Peterson en el Gran Premio de Austria, para Fórmula 1, en la que participó el campeón mundial Emerson Fittipaldi. Justamente, éste encabezó la clasificación hasta faltando cinco vueltas, pero inconvenientes mecánicos le obligaron a abandonar. Segundo fue Stewart y cuarto fue Carlos Reutemann.

Previamente al Gran Premio de Austria se realizaron dos carreras preliminares, una de ellas, de Fórmula V, válida para el Campeonato de Europa Central, debió ser anulada a raíz de un espectacular accidente.

En efecto, de los treinta y seis vehículos que iniciaron esta carrera, quedaron 21 al estrellarse dos entre sí y chocar varios más junto a aquéllos. Tras una nueva largada, ganó la prueba Walter Raus, de Austria, a un promedio de 163,290 kilómetros por hora.

La siguiente carrera de Fórmula Ford, también tuvo un comienzo accidentado cuando el italiano Augusto Terzi no pudo poner en marcha su coche y fue embestido por otro competidor. Empero, la prueba prosiguió y fue ganada por el austriaco Hans Binder (promedio, 166,760 k.p.h.).

## ● EL GRAN PREMIO

La undécima prueba de la temporada para el campeonato mundial de corredores de Fórmula 1 fue presenciada por una muchedumbre a través del circuito Oesterreich, en sus 54 circuitos, para cubrir un total de 319,200 kilómetros.

Veintitrés bólidos iniciaron la competencia, y el sueco Ronnie Peterson tomó la delantera con su Lo-



ALEGRES. Fittipaldi, Peterson y Colin Chapman sonríen antes del GP de Austria, que luego ganaría Peterson.

tus, seguido por Hulme, Fittipaldi, actual campeón mundial, y Merzario.

Hacia la quinta vuelta, el argentino Carlos Reutemann se colocó en la cuarta posición.

## ● ABANDONOS

Pero, a poco, la carrera presentó una serie de abandonos. El francés François Cevert debió haber sido chocado por la Ferrari de Arturo Merzario. Problemas de la suspensión obligaron a su deserción. También abando-

naron, poco más tarde, Mike Beuttler, James Hunt y Peter Revson.

Tras 12 vueltas corría al frente siempre Peterson, seguido por su compañero de equipo Emerson Fittipaldi, que en la vuelta precedente había superado a Hulme. Cuarto Stewart, con Tyrrell.

## ● FITTIPALDI

Fittipaldi había pasado a la vanguardia al entrar en la 15ª vuelta, aventajando a Peterson, seguido por Stewart y Reutemann. Quinto estaba Carlos Pa-

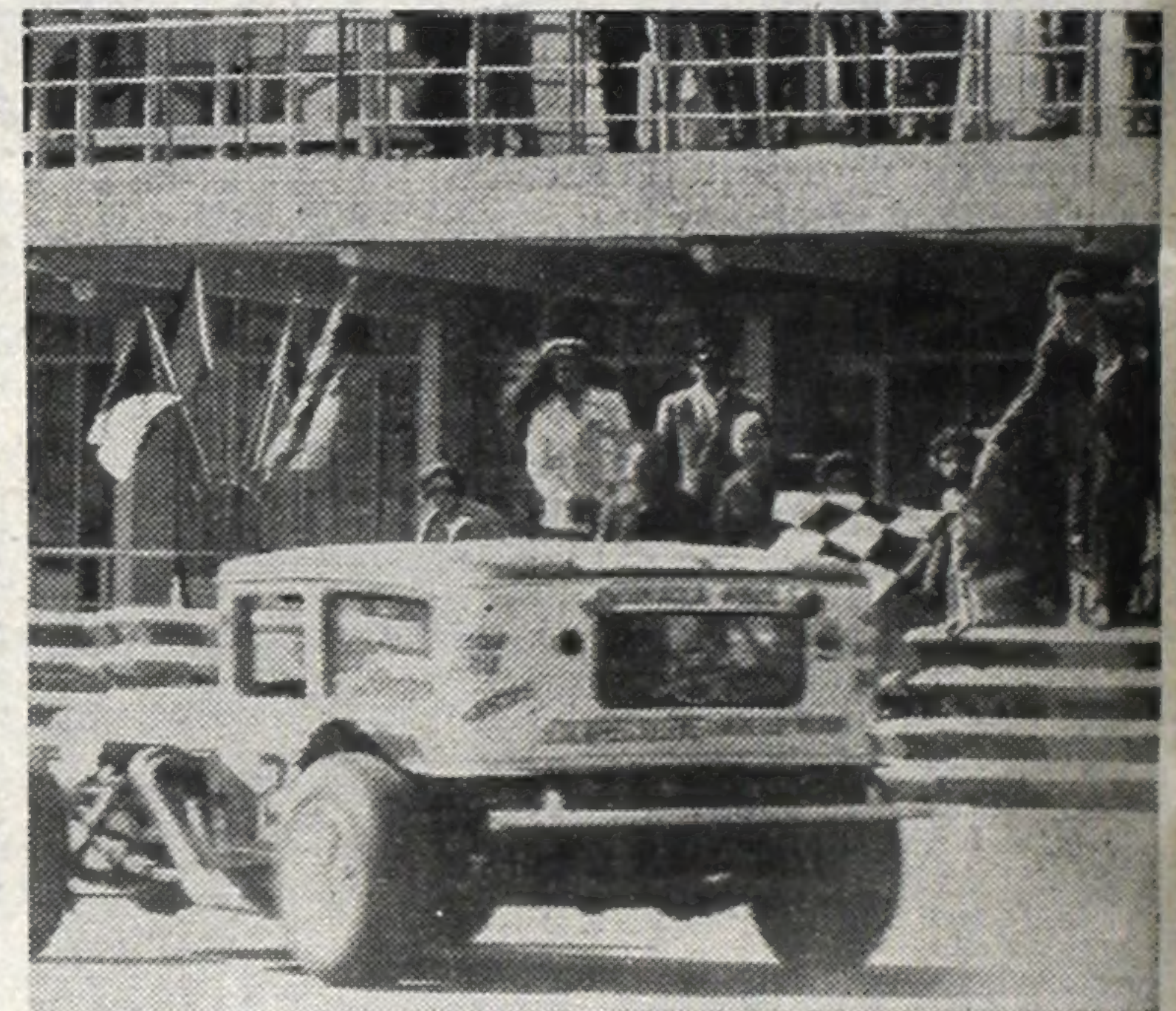
ce y sexto el francés Jean Pierre Jarrier. Hulme debió entrar en los puestos de servicio, con un problema de encendido.

Luego de 26 vueltas el brasileño quedaba al frente, pero con un solo segundo de ventaja sobre Peterson y once sobre Stewart. El único Ferrari, el de Merzario, corría en noveno término. Reutemann estaba quinto.

Empero, cuando la firmeza de Fittipaldi parecía más segura, más adelante ocurrió lo imprevisible, porque su Lotus comenzó a fallar, y cuando faltaban solo cinco vueltas debió abandonar.

## ● GANO PETERSON

De esta forma el sueco Peterson fue afirmando su andar victorioso, toda vez que superaba por bastante buen margen al escocés Stewart, mientras que Pace corría en tercer lugar y el argentino Carlos Reutemann en la cuarta ubicación. Justamente así arribaron a la meta y una explosión de aplausos saludó la victoria de Peterson. Pero Stewart afirma su posición de vanguardista en el Campeonato Mundial que, con el abandono de Fittipaldi, parece muy próximo a ser nuevamente suya. El argentino Reutemann estuvo conforme con su cuarta ubicación.



GANADOR. Le bajan la bandera a Oscar Damboena, que triunfa en la competencia de TC disputada en el Autódromo.

## VOLVIO EL VIEJO TC Y VENCIO DAMBOLENA

Inusitada cantidad de público se dio cita en el Autódromo Municipal de la Ciudad de Buenos Aires, donde se corrió TC del Oeste, una categoría donde aparecen las viejas "cupecitas" que hicieron historia dentro del automovilismo deportivo. Se corrieron tres series, un repechaje y una final, matizado con una carrera de Fiat 600 semipreparados. En TC ganó Damboena la final empleando 23m 44s4/10; 2º) Roux, 23m53s2/10; 3º) Eder, 24m3s4/10; 4º) Ricardo Peduzzi, 24m10s. Promedio del ganador 107,454 Km/h. Record de vuelta Damboena en 1m7s a un promedio de 113,554 kilómetros por hora.

Cuando ya habían cruzado la línea de llegada se produjo un incidente entre Damboena y Roux cuando la máquina de éste rozó a la del ganador. Los autos se detuvieron y bajaron los pilotos que se increparon duramente y casi llegaron a la agresión física.

Las series fueron ganadas por Iglesias, Suárez y el mencionado Damboena; mientras que en el repechaje triunfó Roldán seguido por Vega.

Entre las series de TC, y el repechaje, se cumplió una prueba de Fiat Semipreparados. Ganó con comodidad Gava en 18m.53s.3/10; 2º) Schaefer, 19m.11s.2/10; 3º) Nicotera, 19m.27s.; 4º) "Mandrake" 19m.28s. Promedio del ganador, 101,232 km/h.

De esta manera, volvió al Autódromo Municipal de Buenos Aires un espectáculo que hacía tiempo no se veía y que, por lo visto hoy, goza aún del total favor del público.